



المركز العربي للأبحاث ودراسة السياسات  
Arab Center for Research & Policy Studies

# Arab Graduate Student Conference

24 - 26 March 2018

[Time Table](#) | [Participants](#)



المركز العربي للأبحاث ودراسة السياسات  
Arab Center for Research & Policy Studies

# Arab Graduate Student Conference

24 - 26 March 2018

Time Table | Participants

# Time Table

## Day One: 24 March 2018

9:30 - 8:30	<b>Registration</b>		
10:00 - 9:30	<b>Opening Session</b>		
10:00 - 10:15	Coffee Break		
<b>Session 1</b>			
Workshop	Hall	10:15 - 11:30	11:30 - 12:45
<b>Authoritarianism and Regime Durability</b>	Academic Building, Second Floor, Meeting room 004	<b>Stephanie Daher</b> Persistence of the Tunisian “Politically Relevant Elite” in Power: Case-Study of the Manich Msamah Movement	<b>Mohamed Elgohari</b> Egypt’s military: law and authoritarianism consolidation post-revolution era
		<b>Discussant: Abdelfattah al-Mady</b>	
<b>Arab Comparative Literature</b>	Library, Ground Floor, Room 2	<b>Nadeen Dakkak</b> Representations of Place and the Other in Kuwaiti Television Drama Series	<b>Abdelbaqi Ghorab</b> The politics of language and interrogation of memory in Kamel Daoud’s Meursault contre-enquete
		<b>Discussant: Atef Botros</b>	
<b>Economics and Political Economy</b>	Academic Building, Ground Floor, Room 6	<b>Mohamed M Elheddad</b> Resource FDI and Economic Growth Nexus in the GCC Region: Is the Natural Resource Curse Still Valid?	<b>Fadi S. Abdellatif</b> The effect of the energy crisis on Gaza de-development and unviability
		<b>Discussant: Amr Ragab</b>	
<b>Studies in Gender</b>	Library, Ground Floor, Room 1	<b>D. A. Jaber</b> Infertility in the Occupied Palestinian Territories: Recentring Political and Social Infertility	<b>Nada Ramadan</b> Gendered Transitions- The Case of Syrian’s Forced Migration to Egypt
		<b>Discussant: Sophie Richter-Devoe</b>	

Session 1			
Workshop	Hall	10:15 - 11:30	11:30 - 12:45
Studies in Medieval and Modern History	Academic Building, Ground Floor, Room 5		Sami Jiryis Sweis Intra-Hashemite Conflict and the Amirate of Mecca, 1908
			<b>Discussant: Mahjoub Zweri</b>
Shifts in Islamists Movements	Academic Building, First Floor, Meeting Room 001	Azzam Al Kassir Continuity and Change in the Thought and Praxis of Salafi-Jihadism: The Case of al-Qaeda in Syria	Nadine Hamdan Nasrallah and What it means to be Lebanese
		<b>Discussant: Khalil Al-Anani</b>	
The Palestinian Issue between Politics and Resistance	Academic Building, Ground Floor, Room 4	Zeina Jallad Negotiating Space in the Shadow of the Law: The Case of the Samaritan Jews in Palestine	Malaka Shwaikh The Rhythm of Resistance: documentary and drama films as cultural memory and dissent in Palestine
		<b>Discussant: Dana Olwan</b>	
Studies in Sociology	Academic Building, Ground Floor, Room 1	Rim Lassoued Social Representation of Hemoglobinopathy and its Impact on the Quality of Life: Tunisian and Moroccan Patients living in France	Saif Eddine Amaid The LGBT sports movement in Switzerland: An Analysis of the intersections between Socio-Political opportunities and collective identities
		<b>Discussant: Mouldi Lahmar</b>	
12:45 - 13:30	Lunch		

Day One: 24 March 2018

Session 2

Workshop	Hall	13:30 - 14:45	14:45 - 16:00
Authoritarianism and Regime Durability	Academic Building, Second Floor, Meeting room 004	Rania AbdelNaeem The Political Economy of Public Resources Allocation in Egypt	Jalal Imran The Uses of Social Media Videos in Studying Protests
		Discussant: Mohammad Alaa	Discussant: Marwan Kabalan
Arab Comparative Literature	Library, Ground Floor, Room 2	Yousef Barahmeh The Arab Spring and Jordanian Humour	Ahmad Alfaraj Saqr Al Shabib and the Triangle of Shock: Poverty, Blindness, and Oil
		Discussant: Ayman A. El-Desouky	
Economics and Political Economy	Academic Building, Ground Floor, Room 6	Laura Sayah How do educational decisions of Lebanese higher graduates translate in the labor market?	Lana Zabad The Role of the Development of Public Finance Management in Development Policies: An analytical study of the Syrian experience
		Discussant: Amr Ragab	
Studies in Gender	Library, Ground Floor, Room 1	Ayah Abubasheer Tracking Epistemic Violence in Hamas Gender Ideology: Islamist Women Movement and its Discontents in Gaza	Rasmieyh Abdelnabi Understanding Palestinian Women Activists' Aspirations for a Homeland and Gender Equality through their Memoirs
		Discussant: Dana Olwan	
Gulf Politics	Academic Building, Ground Floor, Room 3	Jihad Mashamoun The Saudi Firm: A Fractured Realm	
		Discussant: Luai Ali	

Session 2			
Workshop	Hall	13:30 - 14:45	14:45 - 16:00
Studies in History	Academic Building, Ground Floor, Room 5	Ahmed M. Sheir  Between Myth and Reality: How the Legend of Prester John Affected the Crusades (12th –13th century)	Bader Mousa Al-Saif  Religious Reform in Egypt between Muhammad al-Bahi & the Nation- State
		<b>Discussant: Omar Ashour</b>	
Shifts in Islamist Movements	Academic Building, First Floor, Meeting room 001	Toqa Hilal  Audiovisual Communication of Terrorism The Case of Daesh	Amer Mohamad  Fire Under the Ashes: The Islamic State from Al Qaedization to Talibanization
		<b>Discussant: Omar Ashour</b>	
The Palestinian Issue between Politics and Resistance	Academic Building, Ground Floor, Room 4	Rana Sukarieh  Your Cause is Ours: How Boycott, Divestment and Sanctions Activists Build Solidarity Movement with Others in Canada	Jennifer Mogannam  Violence as Method: Palestinian- Lebanese Praxis in the Joint Revolution
		<b>Discussant: Tariq Daana</b>	
Studies in Sociology	Academic Building, Ground Floor, Room 1	Zouhair El-Hairan  Transnational Entrepreneurship between the Arab World and Catalonia: new trends, patterns and public policies in the Moroccan- Catalan case	Kholoud Al Ajarma  “...Because we all worship God”: Domestic ‘Pilgrimage of the Poor’ in Morocco
		<b>Discussant: Nabil Khattab</b>	
19:00 - 21:30	Group Dinner		

## Day Two: 25 March 2018

10:00 - 9:30	<b>Research Programs and Opportunities at the Arab Center</b>		
10:00 - 10:15	Coffee Break		
<b>Session 1</b>			
Workshop	Hall	10:15 - 11:30	11:30 - 12:45
<b>Authoritarianism and Regime Durability</b>	Academic Building, Second Floor, Meeting room 004	<b>Sammy Badran</b>  Reform, Repression, and Protest in Morocco: The Case of the February 20 Movement.	<b>Youssef Chouhoud</b>  (When) Are Muslims (In) Tolerant? The Conditionality of Democratic Norms in Egypt and Tunisia
		<b>Discussant: Mehran Kamrava</b>	
<b>Communication and Media Studies</b>	Academic Building, Ground Floor, Room 8	<b>Hussein Alahmad</b>  The Role of Satellite TV journalism in the Domestic Politics of Ongoing Conflicts:	<b>Hamdi Echkaou</b>  Moroccan Online Influenceurs as the New Opinion
		<b>Discussant: Mohamad Hamas Elmasry</b>	
<b>Cultural Studies</b>	Academic Building, Ground Floor, Room 7	<b>Aba Sadki</b>  Occidental residents and local populations cohabitation in the world cultural heritage cities in Morocco: clash or dialogue? Case study: Marrakech Medina.	<b>Dena Qaddumi</b>  Positioning the Arab City in the Post Arab Spring Research Agenda
		<b>Discussant: Iman Hamam</b>	
<b>Economics and Political Economy</b>	Academic Building, Ground Floor, Room 6	<b>Ra'ad Altal</b>  The Effect of Corruption on GDP per capita" An Empirical Study of Middle Eastern and North African Countries	<b>Sari Madi</b>  Flexicurity in labor markets in the Middle East and North Africa: a comparison between Tunisia and Lebanon
		<b>Discussant: Rana Hendy</b>	



Session 1			
Workshop	Hall	10:15 - 11:30	11:30 - 12:45
Gulf Politics	Academic Building, Ground Floor, Room 3	Kassem El Saddik “Late Rentierism” in the Arab Gulf States: Some Critical Insights	
		Discussant: Justin Gengler	
Studies in History	Academic Building, Ground Floor, Room 5	Benan Grams Masculinity anxiety, masculinity ambiguity WWI as remembered in Syria	
		Discussant: Reem Meshal	
Shifts in Islamists Movements	Academic Building, First Floor, Meeting room 001	Anwar Mhajne Political Opportunities and Strategic Choices: The Case of the Muslim Sisterhood in Egypt	Imad Alsoos Hamas and popular resistance: types of mobilization’s patterns and Internal sovereignty
		Discussant: Khalil Al-Anani	
Studies in Gender	Library, Ground Floor, Room 1	Najia Hichmine Gender and Women in the Moroccan Armed Forces	
		Discussant: Sophie Richter-Devoe	
12:45 - 13:30	Lunch		

## Day Two: 25 March 2018

### Session 2

Workshop	Hall	13:30 - 14:45	14:45 - 16:00
<b>Authoritarianism and Regime Durability</b>	Academic Building, Second Floor, Meeting room 004	<b>Safia Farole</b> Opposition Mobilization Strategies in South Africa's 2016 Election	<b>Caroline Abadeer</b> Politics and Public Goods in Post-War Algeria: Social Welfare Provision Under Authoritarianism
		<b>Discussant: Luai Ali</b>	
<b>Communication and Media Studies</b>	Academic Building, Ground Floor, Room 8	<b>Wissam Alnasser</b> Election Campaigning on Social Networks: A Case Study of the Syrian Presidential Elections in June 2014	<b>Mahmoud Ibrahim</b> Political Communication and Islamophobia: The framing of Muslims in the UK media, during the EU refugee crisis and Brexit, and its impact on public policies towards them.
		<b>Discussant: Ahmed Hussein</b>	<b>Discussant: Imed Ben Labidi</b>
<b>Cultural Studies</b>	Academic Building, Ground Floor, Room 7	<b>Youcef Boughriet</b> Public Authorities and intercultural societies: The French Society as an example	<b>Kamilia Rahmouni</b> Language, Discourse and Agenda-Setting in French Era Tunisia: Judeo-Arabic as a vehicle of Zionist propaganda among Tunisian Jews
		<b>Discussant: Eid Ahmed Mohamed</b>	
<b>Gulf Politics</b>	Academic Building, Ground Floor, Room 3	<b>Mohamed Matar</b> Bahraini vs. Bahraini: The Roots of Political Hostility and Social Discord over Bahrain's Native Identity	<b>Hussam Hussein</b> Water scarcity and the necessity of considering the water-energy-food nexus in the case of Qatar
		<b>Discussant: Majed Alansari</b>	
<b>Shifts in Islamists Movements</b>	Academic Building, First Floor, Meeting Room 001	<b>Ala' Alrababa'h</b> Call of Jihad or Call of Duty: Evaluating the Motives of Foreign Fighters in Iraq and Syria	
		<b>Discussant: Omar Ashour</b>	

Session 2			
Workshop	Hall	13:30 - 14:45	14:45 - 16:00
Law and Judicial Politics	Library, Ground Floor, Room 5	Waleed K. Salem Judicial Independence, the Legal Complex and Autocratic Embeddedness	Rabea Benhalim Sharia & Rabbinical Courts In Secular Jurisdictions: Accommodating Clients And The State
		Discussant: Abdelwahab El-Affendi	
Linguistics	Library, Ground Floor, Room 3	Areej Al-Hawamdeh A Sociolinguistic Investigation one of the Horani Linguistic Features in Suf, Jordan	Yousuf Aboamer A Purely Surface Oriented Approach to Handle Arabic Morphology
		Discussant: Ahmed Makhoukh	
The Palestinian Issue between Politics and Resistance	Academic Building, Ground Floor, Room 4	Loubna Qutami The Myth of Youth in Deep Slumber: Palestine and the Logics of Secular Modernity in the Arab Uprisings	Ayat Hamdan Displacement and modes Resistance in the West Bank
		Discussant: Dana El Kurd	Discussant: Nawaf Altamimi
Studies in Sociology	Academic Building, Ground Floor, Room 1	Basem Mahmud Towards social sciences in the Arab context: the need for grounded theory	Hafsa Afailal The unexpected migrations: Morocco and Turkey between diversity and security
		Discussant: Ismail Nashif	
19:00 - 20:00	Academic Building, Second Floor, Meeting Room 004	Student Roundtable Discussion on Applying to PhD Programs	

## Day Three: 26 March 2018

9:30 - 10:00	<b>Working in Arab Academia: Benefits and Challenges</b>		
10:15 - 10:00	Coffee Break		
<b>Session 1</b>			
Workshop	Hall	10:15 - 11:30	11:30 - 12:45
<b>Cultural Studies</b>	Academic Building, Ground Floor, Room 7	Houria Ben ali  The Crisis of Tunisian Intellectuals: Between Cognitive Awareness and Functional Interpretations	
		<b>Discussant: Eid Ahmed Mohamed</b>	
<b>Economics and Political Economy</b>	Academic Building, Ground Floor, Room 6	Anas Iqtait  The Political Economy of Governance in Palestine: a Rentier State Theory Approach	Youssef Mnaili  On violence and taxes in the Arab- Israeli conflict
		<b>Discussant: Hani Awad</b>	<b>Discussant: Dana El Kurd</b>
<b>Law and Judicial Politics</b>	Library, Ground Floor, Room 5	Rama Sahtout  Temporary Refuge: Yesterday, Today and Tomorrow?	Mahmoud Alhamad  The Responsibility to Protect (R2P) Civilians during Armed Conflicts and State Sovereignty, Syrian Crisis
		<b>Discussant: Talal Alemadi</b>	
<b>Linguistics</b>	Library, Ground Floor, Room 3	Nadia Ait Said-Ghanem  Using Arabic grammatical concepts to study Old Babylonian Omens: new perspectives on grammar and meaning	Imene Medfouni  Attitudes towards the Implementation of English as a Medium of Instruction in Algerian Higher Education
		<b>Discussant: Ahmed Makhoukh</b>	<b>Discussant: Ashraf Abdelhay</b>
<b>Psychology</b>	Library, Ground Floor, Room 4	Wael Garnaoui  Borders, Migration and Jihad Policies: Tunisian youth as a model	Imen Tewa  From Striving towards the Ideal to Immersion in Extremism
		<b>Discussant: Azzam Amin</b>	<b>Discussant: Soleman Abu-Bader</b>

Session 1			
Workshop	Hall	10:15 - 11:30	11:30 - 12:45
Studies in Sociology	Academic Building, Ground Floor, Room 1	Yacine Chemssi  Identity Construction and Negotiation: The case of Moroccan Muslim Immigrants and their -Direct- Descendants in Post WWII France	
		<b>Discussant: Ismail Nashif</b>	
12:45 - 13:30	Lunch		

## Day Three: 26 March 2018

### Session 2

Workshop	Hall	13:30 - 14:45	14:45 - 16:00
<b>Authoritarianism and Regime Durability</b>	Academic Building, Second Floor, Meeting room 004	<b>Mohamed Mohamed</b>  From Independence To State's Appropriation: The Political Role of Al-Azhar Between Mubarak and Post-Revolution Egypt	<b>Hesham Shafick</b>  The 'ignorance contract': Tahrir activists' epistemic circuit and their collective (mis)recognition of Rab'aa massacre
		<b>Discussant: Dana El Kurd</b>	
<b>Arab Comparative Literature</b>	Library, Ground Floor, Room 2	<b>Hosni Mlitat</b>  The Concept of the "Historical Imagination" between Philosophy, Literature, and History	<b>Yasmine Boubakir</b>  "Almost the same but not quite": Women through Stereotypes, Orientalism and Otherness in the Algerian Francophone Narratives
		<b>Discussant: Atef Botros</b>	<b>Discussant: Ayman A. El-Desouky</b>
<b>Communication and Media Studies</b>	Academic Building, Ground Floor, Room 8	<b>Housseem Ben Lazreg</b>  Exposing Bias in the Representation of the Syrian Conflict through Media Translation	
		<b>Discussant: Ashraf Abdelhay</b>	
<b>Psychology</b>	Library, Ground Floor, Room 4	<b>Jala Rizeq</b>  The moderating effect of personal and situational factors on affective forecasting toward public tragedies	<b>Mohammad Al-Rashaida</b>  Vocational Rehabilitation and Employment Program as Perceived by People with Disabilities in the Basque Country, Spain
		<b>Discussant: Diala Hawi</b>	<b>Discussant: Soleman Abu Bader</b>
Starting from 16:30	Museum of Islamic Art visit and Souq Waqif		

# Participants



PhD researcher, and tutor, in Geography at the University of Montreal, Canada. He holds a diploma from the National Institute of Archeology and Heritage in Rabat (Morocco) and a postgraduate diploma in Urban and Territorial Planning from the National Institute for Urban and Territorial Planning in Rabat. He also received a master's degree in Environmental Management from the International Francophone University for African Development in Alexandria (Egypt).

### The Cohabitation of Western Residents and Local Populations in the World Heritage Cities in Morocco: Culture Clash or Cultural Dialogue? Marrakech Case study

This paper studies a new trend in international tourism, which leads to permanent or long-term residence among different communities, known as "residential tourism" or "lifestyle migration." This style of tourism has spread within the world heritage cities of Morocco. In the era of globalization, these cities have preserved the cultural authenticity that satisfies the image of the Arab Islamic World in the orientalist imagination. Since the late 1990s, wealthy Westerners have been buying up and re-creating traditional houses in poverty-stricken neighborhoods overflowing with villagers who cannot find housing in or around the modern city. The premise of this research is that residential tourism, despite positive economic effects, contributes to the eradication of the cultural personality and social system of historic cities. It creates tension between "residential tourists" and local people, fueled by social and economic disparities. The study thus examines the effects of conflicting collective cultural identities on relations between the locals and the newcomers and the prospects of coexistence between the two groups.

طالب دكتوراه في جامعة مونتريال - كندا. حاصل على ماجستير في إدارة البيئة من الجامعة الدولية الفرنكوفونية للتنمية الأفريقية بالإسكندرية (مصر). كلف بالتدريس في قسم الجغرافيا في كلية الفنون والعلوم، جامعة مونتريال-كندا. مهندس حضري، وخبير إدارة مدن التراث الثقافي العالمي.

### المقيمون الغربيون والسكان المحليون في مدن التراث الثقافي الإنساني بالمغرب: صدام أم حوار ثقافات؟ دراسة حالة: مدينة مراكش التاريخية

يندرج البحث في إطار نظري تتقاطع فيه الجغرافيا الثقافية وجيوبوليتيك السياحة، ويتصل بدراسة توجه جديد في السياحة الدولية، يميل نحو الإقامة الدائمة أو طويلة الأمد وسط مجتمعات مغايرة، يعرف بالسياحة السكنية Residential Tourism أو هجرة نمط الحياة Lifestyle Migration. ينتشر هذا النمط السياحي في المغرب في مدن التراث العالمي؛ لكونها حافظت، في زمن العولمة، على المشاهد الثقافية الأصيلة والمظاهر الاجتماعية الموافقة للصورة الاستشراقية للشرق العربي الإسلامي في المخيال الغربي. ضمن هذه الموجة السياحية الجديدة، ومنذ أواخر تسعينيات القرن العشرين، يتهافت أثرياء غربيون على شراء المنازل العتيقة (الرياض) في المدن التاريخية وإعادة تهيئتها، وخاصة مراكش، وسط أحياء شعبية ترزح تحت الفقر والهشاشة، تكس فيها القرويون، ممن استعصى عليهم إيجاد سكن في المدينة الحديثة أو في ضواحيها، منذ الحقبة الاستعمارية.





PhD student in the Arab and Islamic Studies Institute at the University of Exeter, UK, specialized in Arabic literature. He is currently preparing his doctoral thesis, entitled "The Impact of Oil on the Poetry of the Blind Poets of the Gulf: a Literary Study". He is also a fellow at the University of Kuwait.

### Saqr Al Shabib and the Triangle of Shock: Poverty, Blindness, and Oil

This paper seeks to fill a gap in research on the ingenuity of blind poets in Gulf societies before and after oil, by looking closely at the case of Kuwaiti poet Saqr al-Shabib (1894-1963). He spent much of his life under the weight of poverty and in the prison of blindness in a desert society. With the advent of oil (1938), he lived through a period of rapid change as a civilization grew in record time. This paper explores two main themes: the first is the impact of the Kuwaiti environment on the poetry of the young man and his ability to document the desert society during the pre-oil era, despite his visual impairment; the second is the impact of the sudden change in Kuwaiti society that accompanied the age of oil, and how the poet harnessed all of his senses in portraying and documenting this change effectively, as well as his own stance with regard to that change.

طالب دكتوراه بمعهد الدراسات العربية والإسلامية في جامعة إكستر البريطانية في تخصص الأدب العربي. موضوع أطروحته: "أثر النفط في شعر مكفوفي الخليج العربي: دراسة أدبية". يشغل وظيفة معيد بعثة في جامعة الكويت.

### مقر الشيبب ومثلث الصدمة: الفقر والعنى والنفط

تسعى هذه الورقة لإضاءة بقعة بحثية حول براعة تصوير الشعراء المكفوفين للمجتمع الخليجي قبل النفط وبعده، من خلال اتخاذ الشاعر الكويتي مقر الشيبب (1963-1984) أمودجًا؛ ذلك أنه قضى شطرًا طويلًا من عمره في مجتمع ذي طابع صحراوي تحت وطأة الفقر ورهن المحبس البصري، ثم كان أن استقبل عصر النفط (1938) في حياته، وشهد إرهاصات التغيير، فعاش خزيمةً حضارية في وقت قياسي. وتستند هذه الورقة إلى ضلعين رئيسين: أولهما أثر البيئة الكويتية في شعر الشيبب وكيفية توثيقه المجتمع الصحراوي إبان عصر ما قبل النفط على الرغم من العاهة البصرية. وثانيهما أثر التغيير الفجائي الذي صاحب دخول المجتمع الكويتي في عصر النفط، وكيفية تسخير هذا الشاعر سائر حواسه في تصوير ذلك التغيير وتوثيقه، فضلًا عن موقف الشيبب نفسه من ذلك التغيير. وجدير بالذكر أن هذه الورقة جزء من الفصل الخامس الخاص برسالة الدكتوراه التي يعكف الباحث على إنجازها، وموضوعها "أثر النفط في شعر مكفوفي الخليج العربي: دراسة أدبية".



PhD scholar, holder of Yousef Jameel Scholarship, at the Centrum für Nah- und Mittelost-Studien (CNMS), Philipps-Universität Marburg. Sheir graduated from Alexandria University in 2008 and obtained his MA from Göttingen University, Germany in 2014. He has published several papers on the Crusades and the East-West relations in the Middle Ages.

### Between Myth and Reality: How the Legend of Prester John Affected the Crusades (12th –13th century)

Mythology and history are usually seen as paradoxical forms of interpretations, but there is a mutual influence between reality or history and myth or imagination. It is within this context that this paper examines the legend of Prester John, its evolution, and the perception of him being a Christian savior during the 12th century, and through the figure of the Mongol ruler Genghis Khan, in the 13th century. The legend of Prester John and his link with the Mongol ruler, according to what the Crusaders and the Latin West believed at the time, led to perceiving the Mongols as the divine allies against the Muslims. This study seeks to measure the extent to which such connections and imaginations would have shaped the historical events of the conflict between Muslims and the Crusaders during the 12th and 13th centuries. It stems from the recognition of the importance to not only study the military history of the crusades but to also investigate the history of thought and culture behind the conflict, as well as the anthropology and mythology of the time.

طالب دكتوراه، حاز منحة يوسف جميل من مركز الدراسات الشرق أوسطية في جامعة فيليبس في مدينة ماربورغ، ألمانيا. نال شهادة البكالوريوس من جامعة الإسكندرية في 2008، وحصل على الماجستير من جامعة غوتينغن، بألمانيا في 2014. نشر العديد من الأوراق البحثية عن الحروب الصليبية والعلاقات بين الشرق والغرب في العصور الوسطى.

### الصراع الصليبي الإسلامي بين الأسطورة والواقع: كيف أثرت أسطورة الكاهن يوحنا في الصليبيين في القرنين 12 و13؟

لا بد من تناول تاريخ الفكر والثقافة الكامن وراء الصراع الصليبي - الإسلامي، وأنثروبولوجيا ذلك العصر، والميثولوجيا السائدة حينها، من دون الاكتفاء بدراسة التاريخ السياسي والعسكري للحروب الصليبية. إذ يُنظر عادة إلى الميثولوجيا والتاريخ على أنهما شكلان متناقضان من أشكال التفسيرات. ومع ذلك، فإن هناك تأثيراً متبادلاً بين الواقع أو التاريخ والأسطورة أو الخيال. وبناءً عليه، تبحث هذه الورقة في أسطورة الكاهن يوحنا، في تطورها عبر الزمان والمكان، وكيف نُظر إلى الكاهن يوحنا في الواقع على أنه مخلص مسيحي خلال القرن الثاني عشر وفي صورة الحاكم المغولي جنكيز خان خلال القرن الثالث عشر. وقد ساهمت أسطورة الكاهن يوحنا وعلاقته بحاكم المغول، وفقاً لمعتقدات الصليبيين والغرب اللاتيني في ذلك الوقت، في النظر إلى المغول على أنهم حلفاء إلهيون ضد المسلمين. لذلك تسعى هذه الورقة لقياس المدى الذي يمكن أن تكون به هذه الارتباطات والصور الخيالية قد شكلت الأحداث التاريخية للصراع بين المسلمين والصليبيين خلال القرنين الثاني عشر والثالث عشر.



PhD in Linguistics from Essex University, UK, 2016. Her PhD thesis "A Sociolinguistic Investigation of Two Hourani Features in Souf, Jordan" mainly discusses phonological and morphological variation in the dialect of Souf. Since October 2017 Areej has started working as an Assistant Professor of English Language and Translation at Jerash University, Jordan.

### A Sociolinguistic Investigation of Two Horani Features in Souf, Jordan

This study investigates sociolinguistic variations in the traditional dialect of Souf, a Horani town in northern Jordan. Two variables are examined: (k): depalatalization of /k/; and (l): develarization of /l/, according to internal linguistic constraints and two external social factors: namely age and sex. Conditioned palatalization of /k/ and the presence of a dark allophone of /l/ are two of the most salient phonological features of the dialects of Horan in general. The present study provides a quantitative analysis within the framework of Variationist Theory, using the multiple logistic regression program Rbrul. Palatalization of /k/ is treated at two levels and thus involves two variables: 1. Phonological variable (k) in the stem of the word. 2. Morphophonemic variable (-ik) in the feminine suffix -ik. Overall, the results show that women are more conservative with respect to the usage of both these traditional features, thus indicating that women preserve the local way of speech more consistently.

حاصلة على الدكتوراه في اللسانيات من جامعة إسكس في المملكة المتحدة في 2016. عنوان أطروحتها: "استقصاء اجتماعي لغوي في سِمْتين للهجة الحورانية في بلدة سوف في الأردن". تعمل منذ تشرين الأول / أكتوبر 2017 أستاذة مساعدة في قسم اللغة الإنكليزية والترجمة في جامعة جرش، الأردن.

### استقصاء اجتماعي لغوي: نموذج من سمات اللهجة الحورانية في بلدة سُوْف، الأردن

تبحث هذه الورقة التباين الاجتماعي اللغوي في اللهجة التقليدية لبلدة سُوْف في سهل حوران شمال الأردن. يتم فحص متغيرين: (ك): عدم التغوير (Depalatalization) /ك/؛ (ل): عدم الإطباق (Develarization) /ل/، وذلك وفقاً للقيود اللغوية الداخلية ولعاملين اجتماعيين خارجيين: العمر والجنس. إن التغوير المشروط لـ /ك/ ووجود بديل صوتي مغلّظ من /ل/ هما من أهم السمات الصوتية للهجات حوران عموماً. تقدم هذه الورقة تحليلاً كمياً في إطار نظرية التباين باستخدام برنامج الانحدار اللوجستي المتعدّد (Rbrul). يتم التعامل مع تغوير /ك/ على مستويين، وإدًا، ينطوي على متغيرين: 1. المتغير الصوتي (ك) في جذر الكلمة. 2. المتغير المورفوسوتي في لاحقة المؤنث (-ik). وإجمالاً، تُظهر النتائج أن النساء أكثر تحفظاً في ما يتعلق باستخدام كل من هذه السمات التقليدية، ما يشير إلى أن المرأة تحافظ على الأسلوب المحلي في الكلام على نحو أكثر اتساقاً. تعتمد الورقة طريقة تأويل النتائج التي تركز على القضايا المحلية، بما في ذلك البنية الاجتماعية للمجتمع، والفضاء، ونمط الإنتاج المحلي وأدوار النوع الاجتماعي.



PhD Scholar in the Centre for Arab and Islamic Studies at the Australian National University where he also lectures on the Political Economy and Business Dynamics of the Middle East. He has previously worked in Palestine with the United Nations, Oxfam, and the Korean International Cooperation Agency and has served as a Research Fellow at Birzeit University in 2017.

## The Political Economy of Governance in Palestine: A Rentier Approach

With the signing of the Oslo Accords in 1993, the international aid industry commenced its mass operations in Palestine forming a new dimension of complexity in the matrix of Palestine's social, political, and economic developments. It became clear that the newly established Palestinian Authority (PA) would require significant international financial backing to carry out its newly dictated mandates of administering Palestinian population centers in the West Bank and Gaza, maintaining the order of security with Israel, and negotiating a final settlement. This proposed research lays the theoretical foundations to categorize aid and clearance revenue as external sources of income that are controlled by third parties. Such categorization allows for the utilization of Rentier State Theory (RST) in the context of political rentierism. Hence, this research will first propose a theoretical contribution to RST, while also identifying the boundaries of what qualifies as political rentierism. Secondly, it will address the nuances of political and economic governance in the Palestinian context by critically addressing economic data obtained during fieldwork in Palestine. Thirdly, it will delve into the dynamics shaping the PA's balancing act of different sources of external income and the political and economic consequences associated within this context.

طالب دكتوراه في مركز الدراسات العربية والإسلامية في الجامعة الوطنية الأسترالية، حيث يحاضر أيضًا في الاقتصاد السياسي وديناميات التجارة في الشرق الأوسط. عمل سابقًا مع منظمات الأمم المتحدة في فلسطين، ومنظمة أوكسفام الدولية، والوكالة الكورية للتعاون الدولي، عمل زميلًا باحثًا في جامعة بيرزيت في 2017.

## الاقتصاد السياسي للحكم في فلسطين: مقاربة من منظور الدولة الريعية

مع توقيع اتفاقيات أوسلو عام 1993، استهلّت صناعة المساعدات الدولية عملياتها الجماهيرية في فلسطين لتشكل بُعدًا جديدًا من التعقيد ضمن مصفوفة التطوّرات الاجتماعية والسياسية والاقتصادية في فلسطين. وكان واضحًا أن السلطة الفلسطينية الناشئة حديثًا ستحتاج إلى دعم مالي دولي كبير من أجل تنفيذ مهماتها الجديدة المتمثلة بإدارة المراكز السكانية الفلسطينية في الضفة الغربية وقطاع غزة، والحفاظ على الترتيبات الأمنية مع إسرائيل، والتفاوض بشأن تسوية نهائية. تضع هذه الورقة الأسس النظرية لتصنيف إيرادات المعونة والتخليص الجمركي باعتبارهما مصادر خارجية للدخل تخضع لسيطرة أطراف ثالثة. ويتيح هذا التصنيف استخدام نظرية الدولة الريعية (RST) في سياق الريعية السياسية. ومن الجدير بالملاحظة أن النظرية لم تعالج على نحو شامل في سياق الريع السياسي بخلاف ريع الموارد الطبيعية. ومن ثمّ، تقدم هذه الورقة، أولاً، مساهمة نظرية في نظرية الدولة الريعية، ولكنها تعرّف حدود ما يوصف بأنه الريعية السياسية. وثانيًا، تعالج الفروق الدقيقة في الإدارة السياسية والاقتصادية في سياق الفلسطيني من خلال معالجة البيانات الاقتصادية التي تم الحصول عليها خلال البحث الميداني في فلسطين. وثالثًا، تتعمّق الورقة في الديناميات التي تشكّل توازن السلطة الفلسطينية اعتمادًا على مختلف مصادر الدخل الخارجي، والعواقب السياسية والاقتصادية المرتبطة بهذا السياق.

PhD candidate in the Department of Political Science at the University of Cincinnati (UC) and a Visiting Scholar at Columbia's Middle East Institute. She received her M.A. in Women's Studies from UC. Mhajne is a Graduate School Fellow and a Dean Dissertation Fellow.

## Political Opportunities and Strategic Choices: The Case of the Muslim Sisterhood in Egypt

How did political opportunity structures (POS) shape Islamist women's political participation in Egypt? How did Islamist women's political organizing and framing strategies, in turn, reshape their political opportunities? This article answers these questions by using interviews, social media, and news articles as primary sources to examine the mobilizing strategies of the Muslim Sisterhood in Egypt between 2010 and 2017. This dissertation contributes to the few existent gender-sensitive analysis of POS structures and their relationship to Islamist women's activism in the Middle East. It reveals how a lack of gender analysis of POS can mask certain important political processes. It further examines how the shift in alliances between military, seculars, and Islamists, as well as their relationship to civil society has resulted in political opening for and backlash against the Muslim Sisterhood. To address the response of the Muslim Sisterhood to the change in the POS, the dissertation examines the mobilizing mediums the Sisters' utilize and their framing strategies, shedding light on how the activities of the Muslim Sisterhood impacts the political elites' backing for the movement's agendas.

طالبة دكتوراه في قسم العلوم السياسية في جامعة سينسيناتي، الولايات المتحدة الأمريكية. وباحثة زائرة في معهد الشرق الأوسط في جامعة كولومبيا. حصلت على الماجستير في قسم الدراسات النسائية من جامعة سينسيناتي. نالت في 2017، منحة تشارلز فيلبس تافت (Charles Phelps Taft) من الجامعة نفسها.

## الفرص السياسية والخيارات الإستراتيجية: الأخوات المسلمات في مصر نموذجًا

كيف بلورت بنية الفرص السياسية المشاركة السياسية للنساء الإسلاميات في مصر؟ وبدوره، كيف استطاع التنظيم السياسي والتأطير الإستراتيجي للنساء الإسلاميات إعادة تشكيل فرصهن السياسية؟ أجابت الباحثة عن هذه الأسئلة من خلال اعتمادها المقابلات ووسائل التواصل الاجتماعي والمقالات الإخبارية مصادر أولية لدراسة إستراتيجيات تعبئة الأخوات المسلمات في مصر خلال الفترة 2010-2017. تشكل هذه الورقة إضافة إلى القدر الضئيل المتوافر من التحليلات التي تعتمد مقارنة بنية الفرص السياسية والمرعية للنوع الاجتماعي، وتتناول علاقتها بالنشاط النسائي الإسلامي في الشرق الأوسط. وتكشف كيف أن الافتقار إلى تحليل يراعي النوع الاجتماعي لدى اعتماد مقارنة بنية الفرص السياسية والإستراتيجيات قد يخفي بعض العمليات السياسية المهمة. وهي تطبق إطارًا نظريًا يرى في بنية الفرص السياسية آلية ديناميكية. تدرس هذه الورقة كيف أدى تبدل التحالفات بين الجيش، والعلمانيين، والإسلاميين، فضلًا عن علاقتهم بالمجتمع المدني، إلى انفتاح سياسي على الأخوات المسلمات وردة ضدّه، وذلك وفقًا لطبيعة التحالف. ومن أجل معالجة استجابة الأخوات المسلمات للتغيير في بنية الفرص السياسية، تبحث الورقة وسائل التعبئة التي تستخدمها الأخوات المسلمات وإستراتيجيات التأطير التي اتبعنها. وهذا يلقي الضوء على تأثير نشاطات الأخوات المسلمات في دعم النخب السياسية لأجندات الجماعة.





PhD student at the Institute of Arabic and Islamic Studies at the University of Exeter. Her doctoral thesis is entitled "Silent Displacement in Occupied Palestine: Hebron and Gaza as a Case Study". She holds a BA in History and Political Science and an MA in Islamic Arab History from Birzeit University. She also works as a teaching assistant in the political science department of the University of Exeter. She received a Visiting Scholar Fellowship at Refugee Studies Centre at the University of Oxford and is currently an assistant researcher at the Arab Center for Research and Policy Studies and the Editorial Secretary of the Ostour journal for Historical Studies.

### Displacement and Modes of Resistance in the West Bank

The article is part of a PhD dissertation project called Silencing Displacement and Transfer in Occupied Palestine: The Cases of Hebron and the Gaza Strip, which addresses contemporary dimensions of displacement, specifically focusing on the period after 2008. This article will explore modes of resistance adopted by Palestinians exposed to internal forced displacement in the city of Hebron. It will examine the ability of Palestinians to resist and remain in their homes and city, along with instances in which they were forced to flee. The author reviews the mechanisms and strategies adopted by Palestinians with reference to what James Scott has termed "everyday resistance". Drawing on testimonies of residents of the city of Hebron, the author demonstrates how resistance has become part of the city's 'everyday' fabric, how Israel has used fear as a mechanism of control and how displacement has been justified and established as an active and ongoing process.

طالبة دكتوراه في معهد الدراسات العربية والإسلامية في جامعة إكستر، موضوع أطروحتها "التهجير الصامت في فلسطين المحتلة: الخليل وغزة كدراسة حالة". وهي حاصلة على البكالوريوس في التاريخ والعلوم السياسية، والماجستير في التاريخ العربي الإسلامي من جامعة بيرزيت. وعملت مساعدة تدريس في قسم العلوم السياسية في الجامعة نفسها. حصلت على منحة باحثة زائرة في مركز دراسات اللجوء في جامعة أكسفورد. تعمل حاليًا باحثة في المركز العربي للأبحاث ودراسة السياسات، وسكرتير تحرير مجلة أسطور للدراسات التاريخية.

### التهجير وأنماط المقاومة في الضفة الغربية

تشكّل هذه الورقة جزءًا من مشروع أطروحة الدكتوراه وعنوانه "التعقيم على عمليّة التهجير والترحيل في فلسطين المحتلة: الخليل وقطاع غزة نموذجين" الذي يسعى لربط ظاهرة النزوح القسري داخل فلسطين في أعقاب عام 1967 من خلال توثيق معاناة الأفراد النازحين وتحليلها. تبرز الأبعاد المعاصرة لعمليّة التهجير نموذجي الخليل وقطاع غزة اللذين شهدا التهجير الداخلي القسري في السنوات التي أعقبت 2008. تستعرض هذه الورقة أنماط المقاومة التي اعتمدها أشخاص تعرّضوا للتهجير القسري الداخلي في مدينة الخليل. وتتناول قدرة الشعب على المقاومة والبقاء في المنازل والمدن، إلى جانب الحالات التي أُجبروا فيها على الفرار. تتطرّق الباحثة إلى الآليات والإستراتيجيات التي اعتمدها الفلسطينيون في ما يتعلق بما عرفه جيمس سكوت بالمقاومة بالحيلة (أو المقاومة اليومية). تشرح الورقة بوضوح كيف يفسّر الفلسطينيون السياسة الإسرائيلية، ويطوّرون آليات لمقاومتها والصمود في وجهها. من ثم تصبح هذه المقاومة جزءًا من النسيج اليومي لمدينة الخليل. وانطلاقًا من شهادة سكان مدينة الخليل، تبين هذه الورقة كيف اعتمدت إسرائيل عامل الخوف آلية للسيطرة، ووسيلة يمكن من خلالها تبرير التهجير وتكريسه عملية فعّالة ومستمرّة.



## آية أبو بشير Ayah Abubasheer

PhD student of Social and Political Thought at the Australian Catholic University. She holds a Master's degree in Global Politics (Global Civil Society) from the London School of Economics and Political Science (LSE). Ayah is passionate about positive social change and Middle Eastern women's issues. Her doctoral research focuses on postcolonial theories, Islamic feminism, autonomy, agency, freedom, globalization and means of solidarity.

### Tracking Epistemic Violence in Hamas Gender Ideology: Islamist Women's Movement and its Discontents in Gaza

This paper explores the possibilities of clearing up the conflation between social coercion and religion in communities where its population, and women particularly, are in a "submerged status". It examines the Islamist gender ideology of Hamas and the role of Islamist women in social and political mobilization in the Gaza Strip. It argues that Hamas has been pragmatic when faced with women's issues, but its ideology has never changed or been contradictory. Hamas' neoconservative view of women is based on both religious doctrines and public support for women's activism. However, there is an unchangeable essence of a "Muslim" women's roles and its boundaries that are still confined within the traditional reading of the sacred texts. The author contends that this one interpretation has been limiting women to a hegemonic, male-dominated gender ideology, and argues that Islamist women are not having access to challenge the conservative norms that are usually justified under the name of Islam. They are also not inaugurating any Islamic reforms of the existing discriminatory system in a patriarchal society like Gaza. This constitutes epistemic violence because of the intersecting levels of historical oppression they faced first as Palestinians who have been colonized for decades, and second as women living in a patriarchal society.

طالبة دكتوراه في الفكر الاجتماعي والسياسي في الجامعة الكاثوليكية الأسترالية. حاصلة على الماجستير في السياسة العالمية (المجتمع المدني العالمي) من كلية لندن للاقتصاد والعلوم السياسية (LSE). تتمحور اهتماماتها البحثية حول التغيير الاجتماعي الإيجابي، وقضايا المرأة في الشرق الأوسط. وتركز أبحاثها على نظريات ما بعد الاستعمار والنسوية الإسلامية، والحكم الذاتي، والتمثيل، والحرية، والعولمة، ووسائل التضامن.

### تعقب العنف المعرفي في أيديولوجيا الجندر لحركة حماس: من تجربة الحركة النسائية الإسلامية وعدم رضاها في غزة

تأتي هذه الورقة في سياق استكشاف مدى إمكانية تبديد اللبس القائم بشأن القهر الاجتماعي والدين في مجتمعات يعاني سكانها والنساء بصفة خاصة، مكانة مغمورة. وتدرس الورقة العقيدة الإسلامية للنوع الاجتماعي لدى حركة حماس وتتناول دور النساء الإسلاميات في التعبئة الاجتماعية والسياسية في قطاع غزة. وترى الباحثة أن حماس تصبح براغماتية عندما تواجه قضايا المرأة، لكن عقيدتها لم تتغير البتة أو حتى تقف في تناقض. يتبين من تتبع وجهة النظر المحافظة الجديدة لحماس تجاه المرأة، أنها تقوم على العقائد الدينية والدعم العلني للنشاط النسائي. ومع ذلك، هناك جوهر غير قابل للتغيير يتناول أدوار المرأة المسلمة وحدودها ولا يزال يحصرها ضمن القراءة التقليدية للنصوص المقدسة. تعبر الباحثة عن اقتناعها بأن هذا التفسير قيد النساء بعقيدة تقوم على السيطرة الذكورية. صحيح أن الباحثة تثير أدوار النساء الإسلاميات وفعاليتهم في حماس، إلا أنها ترى أنهن لا يملكن القدرة على تحدي الأعراف المحافظة التي تُبرر عادة باسم الإسلام. كما أنهن لم يقمن بأي مبادرة إصلاح إسلامية للنظام التمييزي القائم في مجتمع أبوي مثل غزة. ويشكل هذا عنفاً معرفياً بسبب التقاطع بين مستويات الاضطهاد التاريخي الذي واجهته هؤلاء النساء، أولاً باعتبارهن فلسطينيات استُعمرن منذ فترة طويلة، وثانياً باعتبارهن نساءً يعشن في مجتمع أبوي.



PhD student in psychoanalysis and clinical psychology at the University of Paris VII. She holds a Research Master's degree in Psychoanalysis from the University of Paris VII and a Master's degree in Clinical Psychology from the University of Tunis, specializing in child and adolescent psychology and family therapy.

### From Striving towards the Ideal to Immersion in Extremism

This paper concerns itself with jihadism among adolescent girls in France, the reasons behind their involvement in radical jihadist movements, and the psychological factors influencing their engagement in jihadism. The work concerns itself as well with the structure of the family in France, and particularly the modern concept of the nuclear family and the relationships within it, out of a belief that these family factors are psychological determinants which drive the subjects of the research study to jihadism. . The work relies on a number of clinical interviews with adolescent and pre-adolescent subjects of both genders.

طالبة دكتوراه في التحليل النفسي وعلم النفس المرضي بجامعة باريس 7. وهي حاصلة على ماجستير بحث في التحليل النفسي من جامعة باريس 7، وعلى شهادة الماجستير المهني في علم النفس السريري من جامعة تونس، متخصصة في علم نفس الطفل والمراهق والعلاج العائلي.

### من السعي نحو الأمل إلى الانخراط في التطرّف

يتمثل موضوع هذا البحث في "جهاد" المراهقات في فرنسا، وأسباب انخراطهن في الحركات الراديكالية الجهادية، والعوامل النفسية التي أدت إلى ذلك؛ إذ تُسائل أطروحتها شكل العائلة في المجتمع الفرنسي (وفي الحصييلة، بنية الأسرة في شكلها الموغل في الحداثة) وأنسجة العلاقات داخلها، في اعتقاد بأن ذلك من المحددات النفسية التي من شأنها أن تدفع نحو الراديكالية. في هذا الإطار، تم اعتماد مقابلات إكلينيكية مع العديد من القاصرين، وكذلك الشباب المبلّغ عنهم فتيات وفتيانًا.





PhD student at the School of Languages and Area Studies, University of Portsmouth, UK. She holds an MA in Applied Linguistics and TEFL from the University of Larbi Ben M'hidi at Oum El Bouaghi, Algeria. Her PhD research project focuses on English as a medium of instruction in Algerian higher education. She is particularly interested in exploring language politics, attitudes and linguistic landscape.

### Attitudes Towards English as a Medium of Instruction in Algerian Higher Education

While English as a medium of instruction (EMI) has become a principle element for an international and highly-ranked education, it has been widely challenged from both linguistic and educational perspectives. EMI is blamed for language death or marginalization in multilingual societies as well as difficulties in learning and student failure and dropout in non-English speaking countries. While the debate continues, its implementation has grown in importance in Algeria. Little attention however has been given to EMI studies in African postcolonial contexts, particularly Algeria. This paper aims to contribute to this area of research and offer important insights into the controversies over EMI. Different linguistic and regional universities in Algeria (Francophone, Arabophone or Berbophone, metropolitan or peripheral and elite or non-elite) have been included in this discussion in order to offer a deeper understanding of medium of instruction and EMI debates. The findings display a mismatch between a monolingual mindset language policy and actual language practices within an unacknowledged multilingual setting.

طالبة دكتوراه في كلية اللغات ودراسات المناطق في جامعة بورتسموث في المملكة المتحدة، حاصلة على الماجستير في اللسانيات التطبيقية وشهادة تدريس اللغة الإنكليزية كلغة أجنبية من جامعة العربي بن مهدي، أم البواقي في الجزائر. تتمحور أبحاثها حول تطبيق اللغة الإنكليزية وسيلة للتعليم في التعليم العالي في الجزائر. مهتمة باستكشاف السياسات والمواقف والمشاهد اللغوية.

### الاتجاهات حول استعمال الإنكليزية أداة للتدريس في التعليم العالي الجزائري

بعد أن أصبحت اللغة الإنكليزية ركناً أساسياً للحصول على شهادات الدراسات العليا العالمية وذات التقييم العالي، فإن استخدامها لغةً للتدريس تعترضه تحديات كبيرة من الناحية اللغوية ومن حيث تخطيط التعليم. ولكن، عند استخدام اللغة الإنكليزية لغةً للتدريس فهي تُتهم بكونها سبب موت اللغة أو تهميشها في المجتمع المتعدد اللغات، وتُتهم أيضاً بكونها مسبباً لصعوبات التعلم ولتسرب الطلبة من سلك التعليم في الدول غير المتحدثين بالإنكليزية. وفي حين يستمر الجدل، فإن تعقيداته تكبر وتصبح ذات أهمية في الجزائر، ولكن يُلاحظ أن الاهتمام الذي أُعطي لاستخدام اللغة الإنكليزية لغةً للتدريس قليل ضمن دراسات ما بعد الاستعمار في السياق الأفريقي، وبخاصة في الجزائر. تهدف هذه الورقة إلى إثراء هذا النقاش عبر تسليط الضوء على الخلافات الموجودة حول استخدام اللغة الإنكليزية لغةً للتدريس، وخاصةً أن الجامعات بأنواعها المختلفة في الجزائر (الفرنكوفونية، والعربية، والبربرية، والمحلية الرئيسة أو الهامشية، وحتى جامعات النخب وغير النخب) تعرضت لهذا النقاش وتخوض فيه في سبيل توفير فهم أعمق لوسائل التعليم، وجدالات استخدام اللغة الإنكليزية لغةً للتدريس. تعرض هذه الورقة المباحث المختلفة السابقة لتشكّل نوعاً من الحوار الداخلي بين الجانب الذي يُصر على التقيّد بقواعد اللغة والممارسات اللغوية الواحدة ضمن جانب آخر يصر على استخدام منظومة متعددة اللغات.



PhD student in Sociology at the Free University of Berlin. The topic of his thesis is "A Grounded Theory Approach to Emotions and Belonging after Forced Migration: the Case of Syrian Refugees and Asylum Seekers in Berlin." He holds a Licentiate (equivalent to a Master's degree) in Sociology from the University of Granada in Spain and an MA in Arabic and Hebrew from the same university.

### Social Sciences in the Arab Context: the Need for Grounded Theory

This paper suggests "grounded theory" as a methodology capable of contributing effectively and efficiently to overcoming impediments to the social sciences in the Arab context. To this end, it presents the procedures and inductive method of this approach, arguing that it can be conducive to the construction of theory based more on empirical data than on preconceived theories. The paper discusses theoretical and practical benefits of adopting this approach to field research in Arab societies. It also addresses challenges faced by those who use it, both in general and in the Arab world in particular, offering some ideas on how to manage these. Finally, it concludes with a number of suggestions for enhancing the practice of Grounded Theory in Arab universities and research centers.

طالب دكتوراه في معهد علم الاجتماع في جامعة برلين الحرة. موضوع أطروحته: "مقاربة نظرية مجذرة للانفعالات والانتماء في الهجرة القسرية حالة اللاجئين، وطالبي اللجوء السوريين في برلين". حاصل على ليسانس في السوسيولوجيا من جامعة غرناطة في إسبانيا، إضافة إلى ماجستير في الثقافتين العربية والعبرية من الجامعة نفسها.

### نحو علوم اجتماعية في السياق العربي: في الحاجة إلى استخدام منهجيات النظرية المجدرة

تقترح هذه الورقة النظرية المجدرة (Grounded Theory) منهجية قادرة على المساهمة بفاعلية وكفاءة في مواجهة الأزمات والمعوقات التي تحول دون تأسيس علوم اجتماعية في السياق العربي. لذلك، تقدم عرضاً لهذه المنهجية وإجراءاتها وطريقتها الاستقرائية التي تقود إلى بناء نظرية قائمة على البيانات الميدانية، وليس على نظريات مسبقة. كما تناقش الفوائد النظرية والعملية؛ لأجل اعتمادها في البحوث الميدانية عن المجتمعات العربية، وتبحث التحديات التي قد تواجه المشتغلين فيها عمومًا، وفي العالم العربي خصوصًا. وتقدم بعض الأفكار والطرق للتعامل معها. ثم تخلص إلى جملة من المقترحات الضرورية لتعزيز ممارستها في الجامعات والمراكز البحثية العربية.



## بدر موسى السيف Bader Mousa Al-Saif

PhD candidate at Georgetown University's History Department with a focus on the history of the Middle East and North Africa, the history of Islam, Islamic thought, intellectual history, and religious renewal. Al-Saif holds a Master of Education and a Master of Theology, both with honors from Harvard University, and a Master of Law with Distinction from the School of Oriental and African Studies, University of London.

### Religious Reform in Egypt between Muhammad al-Bahi and the Nation-State

Various scholars believe that the vibrant religious reform activity of early twentieth-century Egypt entered a dormant phase between the 1940s and the early 1970s. How accurate are these claims on religious reform discourse and activity in mid-twentieth-century Egypt? Through a rigorous textual analysis and historical review, I plan on showing the interdependency of content and context in the articulation of religious reform in mid-twentieth-century Egypt through the example of Azharite 'alim, Muhammad al-Bahi. Among the various variables affecting Bahi's environment, the role of the Egyptian state stands paramount. This article's goal is to show the pervasive influence of the state on the ideas and activities of Bahi in both his articulation of reform and attitude towards the production of state reform through the purported reform of al-Azhar. The paper reveals the ways in which religious scholars and the Egyptian state influenced each other, and how this seemingly uneasy combination could coexist through a competition over an institution that was claimed by both the 'ulama and the state: al-Azhar. Mid-twentieth-century Egypt, therefore, exhibited religious reform discourse and activity through the powerful permeation of the Egyptian state as a religious reform "actor" alongside a diverse network of Egyptian 'ulama reformers, of whom Bahi stands paramount.

طالب دكتوراه في قسم التاريخ في جامعة جورج تاون. حاصل على الماجستير في التربية والماجستير في علم اللاهوت من جامعة هارفرد. ونال درجة الماجستير في القانون من كلية الدراسات الشرقية والأفريقية في جامعة لندن. تتناول أبحاثه تاريخ الشرق الأوسط وشمال أفريقيا وتاريخ الإسلام والفكر الإسلامي والتاريخ الفكري والتجديد الديني.

### الإصلاح الديني في مصر بين محمد الباهي والدولة القومية

يعتقد العديد من الباحثين أن النشاط المفعم بالحيوية للإصلاح الديني النابض في مصر أوائل القرن العشرين قد دخل في مرحلة سبات بين أربعينيات القرن الماضي وأوائل السبعينيات. ما مدى دقة هذه المزاعم المتعلقة بخطاب الإصلاح الديني ونشاطه في مصر في منتصف القرن العشرين؟ من خلال تحليل دقيق للنصوص واستعراض تاريخي، يسعى الباحث لإظهار الترابط بين المحتوى والسياق في تصور الإصلاح الديني في مصر في منتصف القرن العشرين من خلال مثال يسوقه عن العالم الأزهرى محمد الباهي. ومن بين مختلف المتغيرات التي أثرت في بيئة عمل الباهي، كان دور الدولة المصرية بالغ الأهمية. يعمل الباحث على إظهار التأثير الواسع للدولة في أفكار الباهي ونشاطاته في كل من تصوره للإصلاح والموقف من إنتاج إصلاح الدولة من خلال الإصلاح المزعوم للأزهر. ويكشف عن طرق التأثير المتبادل ما بين علماء الدين والدولة المصرية، وكيف يمكن التوفيق بينهما على الرغم من الصعوبات التي تواجهه في ظل المنافسة على مؤسسة الأزهر بين علماء الدين والدولة. وقد اعتمدت مصر في منتصف القرن العشرين خطابًا ونشاطًا للإصلاح الديني عبر الدور القوي الذي اضطلعت به الدولة المصرية بصفتها طرفًا في عملية الإصلاح الديني، إلى جانب شبكة متنوعة من علماء الدين الإصلاحيين المصريين الذي يعدّ الباهي من أبرزهم.



PhD student in the Department of History at Georgetown University. She is a holder of a Master of Arts of Arab Studies from the Center for Contemporary Arab Studies in Georgetown University, and a Master of Arts in Economic Development and International Studies from Friedrich Alexander University Erlangen-Germany. Currently, she is researching the social and cultural experience of World War I in Damascus.

### Masculinity Anxiety, Masculinity Ambiguity: WWI as Remembered in Syria

World War I events brought an end to four hundred years of Ottoman rule that birthed a new political construction known as the Middle East. Shortly after WWI, a plethora of literary works were published that reflected on the human and social sacrifices made during the war. Works of literature, films, and TV shows of people's experiences during the war's hard years constituted the cultural remembrance practices in Syria. These practices sought to construct a specific collective memory of WWI experience and Ottoman rule in the Middle East. This paper analyzes four famous Syrian remembrance practices of WWI events in Syria. These show how masculinity is negotiated during WWI conditions in Syria including forced conscription, famine and disease, the infamous executions of Arab intellectuals of 1916, and finally the Arab aspirations for independence that culminated in the Arab revolution. Remembering WWI as a history dominated by men, makes the severity of this history measured by masculine notions of heroism and humiliation. Syrian remembrance practices offer an ambiguity to the concept of masculinity that makes its definition flexible. Masculinity is not limited to traditional notions of bravery and military fighting. Instead, it is redefined through the inclusion of acts of evasion, desertion, and defection.

طالبة دكتوراه في قسم التاريخ في جامعة جورج تاون. حاصلة على الماجستير في الدراسات العربية من مركز الدراسات العربية المعاصرة في جامعة جورج تاون، والماجستير في التنمية الاقتصادية والدراسات الدولية من جامعة فريدريك ألكسندر في إرلنغن نورنبرغ بألمانيا. تتمحور أبحاثها حاليًا حول التجربة الاجتماعية والثقافية أثناء الحرب العالمية الأولى في دمشق.

### قلق الذكورية، التباس الذكورية: الحرب العالمية الأولى كما يتذكرها السوريون

وضعت حوادث الحرب العالمية الأولى حدًا لأربعمئة سنة من الحكم العثماني، لينبثق بعدها بناء سياسي جديد يعرف باسم الشرق الأوسط. وبعد وقت قصير من الحرب العالمية الأولى، نُشر عدد كبير من الأعمال الأدبية التي عبّرت عن التضحيات البشرية والاجتماعية التي قُدمت خلال الحرب. عبّرت الأعمال الأدبية والأفلام والبرامج التلفزيونية التي تناولت تجارب الناس خلال سنوات الحرب الصعبة عن الممارسة الثقافية لاستعادة ذكرى الحرب في سورية. سعت هذه الممارسات لبناء ذاكرة جماعية نوعية عن تجربة الحرب العالمية الأولى والحكم العثماني في الشرق الأوسط. تحلل هذه الورقة أربع ممارسات شهيرة لاستعادة حوادث الحرب العالمية الأولى في سورية. تركز هذه الممارسات على كيفية النظر إلى الذكورية خلال أوضاع الحرب العالمية الأولى في سورية، بما في ذلك التجنيد الإجباري والمجاعة والمرض، وعمليات الإعدام المشيئة بحق المثقفين العرب في عام 1916، وأخيرًا الطموحات العربية للاستقلال التي تُوّجت بالثورة العربية. كانت هذه الممارسات قائمة على أساس تمييز حادّ بين الجنسين، ولا سيما في ما يتعلق بالذكورية. تُستعاد الحرب العالمية الأولى باعتبارها تاريخًا يسطّره الرجال، وتُقاس قسوة هذا التاريخ بالمفاهيم الذكورية عن البطولة والهوان. وتطرح ممارسات استعادة الذكرى في سورية التباسًا في مفهوم الذكورية يجعل تعريفها مرئيًا. فلا تقتصر الذكورية على المفاهيم التقليدية عن الشجاعة والقتال العسكري، بل يُعاد تعريفها من خلال إدراج أعمال المراوغة، والفرار، والانشقاق.



PhD candidate in Audiovisual Communication and Media studying at the Jacobs University in Bremen. She holds a Master's in International Media Studies and one in Teaching German as a Foreign Language, and a Bachelor's degree in German and English. She works as a German-English-Arabic interpreter, translator, editor and journalist.

### Audiovisual Communication of Terrorism: The Case of Daesh..

The first section of this PhD thesis highlights the various definitions of terrorism, with an emphasis on labeling an incident as an act of terrorism. The second section throws some light on the main historical events contributing to the inception of Daesh, starting from the days of the Sykes-Picot agreement to the brutal crackdown by the Assad regime in response to initially peaceful calls for reform, as well as the fissuring of Iraq and the US intervention, among others. Audiovisual content analysis is used to reveal the production structures, strategic functions and intended meanings of Daesh's videos and attacks. Based on the findings of the content analysis, media visual framing analysis is conducted. In addition, the CNN, BBC, Al Jazeera and ARD online website news coverage of four Daesh-related attacks are further analyzed to demonstrate, how Daesh-related attacks were framed. Premised on the results of the above, and a comparison between the audiovisual frames deployed by Daesh with those of online news media, suggestions and recommendations are offered.

طالبة دكتوراه في جامعة جاكوبس في مدينة بريمن الألمانية اختصاص الإعلام والتواصل البصري. نالت درجتَي ماجستير: الأولى في الدراسات الإعلامية الدولية، والثانية في تعليم اللغة الألمانية كلغة أجنبية، كما حصلت على البكالوريوس في الألمانية والإنكليزية. مترجمة فورية تتقن اللغات الألمانية والإنكليزية والعربية. وتعمل محررة وصحافية.

### وسائل التواصل السمعية والبصرية للإرهاب: حالة داعش

يلقي القسم الأول الضوء على مختلف تعريفات الإرهاب، مع التركيز على وصف الحادث بأنه عمل إرهابي. أما القسم الثاني فيسلط بعض الضوء على الأحداث التاريخية الرئيسية التي ساهمت في نشوء داعش، بدءاً من أيام اتفاق سايكس بيكو وصولاً إلى القمع الوحشي الذي مارسه نظام الأسد ردّاً على الدعوات السلمية إلى الإصلاح في البداية، إضافة إلى تشظي العراق وتدخل الولايات المتحدة من بين أمور أخرى. ولكونها دراسة كيفية، يُستخدم تحليل المحتوى السمعي والبصري لمعرفة بنى الإنتاج والوظائف الإستراتيجية والمعاني المقصودة لأشرطة الفيديو والهجمات التي شنها تنظيم داعش. واستناداً إلى نتائج تحليل المحتوى، يُجرى تحليل التأطير البصري لوسائل الإعلام. وإضافة إلى ذلك، يتم تحليل التغطية الإخبارية التي قامت بها مواقع متوافرة على الشبكة العنكبوتية عائدة إلى محطة سي إن إن الأمريكية، وهيئة الإذاعة البريطانية (بي بي سي)، والجزيرة، وموقع (ARD) الألماني، لأربع هجمات مرتبطة بداعش لإظهار كيف تمّ تأطيرها. واستناداً إلى نتائج الخطوات السابقة، تُجرى مقارنة بين الأطر السمعية البصرية التي وظفها داعش مستخدمةً وسائل الإعلام الإخبارية على الشبكة العنكبوتية، وتختتم الورقة باقتراحات وتوصيات في ما يتعلق بالتغطية الإعلامية عبر الإنترنت للهجمات الإرهابية. إن هذه الورقة ذات صلة وثيقة بعلوم الاتصالات ووسائل الإعلام الإلكترونية السائدة حالياً.





PhD student in Clinical Developmental Neuropsychology, York University. She also holds the position of Teaching Assistant at York University. Her PhD dissertation is entitled "Contaminated Mindware in Adolescence: Contributing Factors and Individual Differences", with her comprehensive project addressing "Trauma and Affective Forecasting: The Role of Personal and Situational Factors in Emotional Predictions towards Negative Life Events".

### The Moderating Effect of Personal and Situational Factors on Affective Forecasting Toward Public Tragedies

Understanding people's emotional thought processing and reactions to news of public tragedies is important, given that humanitarian crises are daily news. One component of emotional thought processing is our ability to predict or forecast our emotional reactions to events we might experience in the future. Although we predict scope-sensitive emotional reactions to different scopes of public tragedies, our true emotional reactions are insensitive to the scope of ongoing tragedies. The current research comprised of two studies focused on understanding personal and situational factors that impact emotional sensitivity and in turn the intensity and accuracy of emotional reactions to large and small-scale public tragedies. The results demonstrated participants' emotional insensitivity to larger tragedies and the influence their personal emotional sensitivity and a temporarily emotionally evoking situation have on these emotional reactions. The implications for emotional information processing, attention and compassionate reaction to public tragedies, and funding services are discussed.

طالبة دكتوراه في علم النفس العصبي السريري المتعلق بالنمو في جامعة يورك في تورنتو بكندا. تشغل أيضًا منصب مساعدة تدريس في الجامعة نفسها. عنوان أطروحتها: "الأفكار الملوثة في مرحلة المراهقة: العوامل المساهمة والفروقات الفردية". أمّا مشروعها الأكاديمي الشامل فعنوانه: "الصدمة والتنبؤ العاطفي: دور العوامل الشخصية والظرفية في التنبؤات العاطفية تجاه الأحداث السلبية في حياة الفرد".

### الآثار المعتدلة للعوامل الشخصية والظرفية في التنبؤ العاطفي تجاه المآسي العامة

إن فهم عملية التفكير العاطفي لدى الناس وردات فعلهم على أخبار المآسي العامة أمر مهم، بالنظر إلى أن الأزمات الإنسانية صارت من الأخبار اليومية. يتمثل أحد عناصر عملية التفكير العاطفي بقدرتنا على التنبؤ أو توقع ردات فعلنا العاطفية تجاه الأحداث التي نختبرها في المستقبل. وعلى الرغم من أننا نتوقع ردات فعل عاطفية حساسة لنطاق الحدث إزاء مختلف مجالات المآسي العامة، فإن ردات فعلنا العاطفية الحقيقية غير حساسة لنطاق المآسي الجارية. تتألف هذه الورقة من دراستين ركزت على فهم العوامل الشخصية والظرفية التي تؤثر في الحساسية العاطفية، ومن ثم، كثافة ردات الفعل العاطفية ودقتها على المآسي العامة الكبيرة والصغيرة. وأظهرت النتائج عدم الحساسية العاطفية لدى المشاركين تجاه المآسي الكبيرة، وتأثير حساسيتهم العاطفية الشخصية وظرفهم العاطفي المؤقت في ردات فعلهم العاطفية. وتناقش الآثار المترتبة على معالجة المعلومات العاطفية، وردات الفعل المتمثلة بالاهتمام بالمآسي العامة والتعاطف معها.

PhD candidate in Politics at Oxford University. He studies social movements and collective violence in the Middle East with a focus on the case of Syria. Jalal completed an MPhil in Comparative Politics from Oxford University and a BA in Economics from the American University of Beirut. He is currently developing research on military mobilisation.

## The Uses of Social Media Videos in Studying Protests

The digitization of social practices presents new opportunities to study contentious politics. This paper outlines several strategies for using video footage uploaded to social media sites as sources for the study of contentious street politics. Cataloguing protest events has been at the core of the study of social movements in recent decades. Citizen-journalists and activist networks were diligent in validating and documenting protests to gain credibility, especially as they engaged in a media war with the state. Data generated from social media videos can provide corrections for many of the selection and description biases in mainstream media reporting, even in areas with higher level of media freedom. This paper discusses the problems in protest event coding from traditional media and explains the media conditions during the Syrian uprising in 2011 which gave rise to alternative media reporting. It illustrates the strategies used by the author to compile an event catalogue of 6800 protests that occurred during the first six months of protests in Syria in 2011. It weighs the strengths and weaknesses of these strategies in the providing of opportunities for the quantitative and qualitative study of protests, especially in conditions of authoritarian rule.

طالب دكتوراه في العلوم السياسية في جامعة أكسفورد، المملكة المتحدة. حاز الماجستير في الفلسفة في السياسة المقارنة من جامعة أكسفورد، والبكالوريوس في الاقتصاد من الجامعة الأميركية في بيروت. يدرس الحركات الاجتماعية والعنف الجماعي في الشرق الأوسط، مع إيلاء اهتمام خاص بسورية.

## استخدام وسائل التواصل الاجتماعي والفيديوهات في دراسة الاحتجاجات

يتيح التحويل الرقمي للممارسات الاجتماعية فرصًا جديدة أمام دراسة السياسة المثيرة للجدل. يلخص الباحث في هذه الورقة عدة إستراتيجيات لاستخدام لقطات الفيديو التي تم تحميلها على مواقع التواصل الاجتماعي باعتبارها مصادر لدراسة سياسة الشارع المثيرة للجدل. كانت فهرسة الحوادث الاحتجاجية في صميم دراسة الحركات الاجتماعية في العقود الأخيرة. وقد تابرت شبكات الصحفيين-المواطنين والناشطين على التحقق من الاحتجاجات وتوثيقها من أجل اكتساب الصدقية، وخاصة أنهم قد انخرطوا في حرب إعلامية مع الدولة، ما يتيح فرصة للاستخدام المنتظم لفيديوهات وسائل التواصل الاجتماعي في دراسة الاحتجاج. وقد تقدّم البيانات المستقاة من فيديوهات وسائل التواصل الاجتماعي تصحيحات لكثير من تحيزات الانتقاء والتوصيف في تقارير وسائل الإعلام السائدة، حتى في المناطق التي تتمتع بمستوى أعلى من حرية وسائل الإعلام. تناقش هذه الورقة مشكلات ترميز الأحداث الاحتجاجية في وسائل الإعلام التقليدية وتشرح الظروف الإعلامية خلال الانتفاضة السورية في عام 2011 التي أدت إلى نشوء تقارير إعلامية بديلة. وتوضح بالأمثلة الإستراتيجيات التي استخدمها الباحث لتصنيف فهرس حديث قوامه 6800 احتجاج جرت خلال الشهور الستة الأولى من الاحتجاجات في سورية في عام 2011. وتوازن بين نقاط القوة والضعف لهذه الإستراتيجيات في إتاحة فرص للدراسات الكمية والكيفية للاحتجاجات، وخاصة في ظروف الحكم الاستبدادي.



PhD candidate in Ethnic Studies at the University of California, San Diego. Her dissertation examines the convergence of the revolutionary trajectories of the Palestine Liberation Organization (PLO) and the Lebanese National Movement (LNM) in the 1970s.

### Violence as Method: Palestinian-Lebanese Praxis in the Joint Revolution

This paper will specifically look at the assumption of armed struggle by the Palestine Liberation Organization (PLO) and the Lebanese National Movement (LNM). It examines the alliance between the PLO and LNM specifically to intervene in questions of revolution and violence in different colonial contexts, one being settler and the other manifesting through imperialism, to develop a notion of armed struggle in liberatory praxis. This paper debunks notions of a violence/non-violence dichotomy by situating armed struggle practices within the colonial context and broader practices of resistance, drawing upon the context in which violence emerges and is discursively understood as such. The paper works to challenge the dominant norms and tropes associated with violence and militarism, what is acceptable violence and what is not. Working through Fanon's reading of violence, it argues that within the context of colonial and imperial rule, all sets of relations are violent and as such all acts within this context produce violence. Ultimately, while militarism is only legitimated violence through the privileging of the nation-state, the author argues that violence is not only legitimate, but necessary in anti-colonial liberation struggle.

طالبة دكتوراه في الدراسات الإثنية بجامعة كاليفورنيا، سان دييغو. تتناول أطروحتها تلاقي المسارات الثورية لمنظمة التحرير والحركة الوطنية اللبنانية في السبعينيات.

### العنف بوصفه وسيلة: الممارسة الفلسطينية اللبنانية في الثورة المشتركة

تناقش هذه الورقة فرضية الكفاح المسلح الذي مارسته منظمة التحرير الفلسطينية، والحركة الوطنية اللبنانية. وتستند الورقة إلى التحالف القائم بين منظمة التحرير الفلسطينية، والحركة الوطنية اللبنانية، بغية إثارة مسائل تتعلق بالثورة والعنف في مختلف السياقات الاستعمارية، وتتعلق إحداها بالمستوطن، في حين تنبثق الأخرى من مفهوم الإمبريالية، لبلورة مفهوم الكفاح المسلح في الممارسات التحريرية. تسلط هذه الورقة الضوء على ثنائية مفهومي العنف واللاعنف، عن طريق تحديد ممارسات الكفاح المسلح ضمن السياق الاستعماري وممارسات المقاومة على نحوٍ أوسع، وفقًا للسياق الذي يظهر فيه العنف والذي يجري فهمه على هذا النحو بطريقة منطقية. كما تهدف هذه الورقة إلى تحدي المعايير السائدة والممارسات المرتبطة بالعنف والنزعة العسكرية، ومفهوم العنف المقبول وغير المقبول. وانطلاقًا مما كتبه فرانز فانون عن العنف، تناقش هذه الورقة أنه في سياق الحكم الاستعماري والإمبريالي، تكون مجموعات العلاقات عنيفة بصفة عامة، ومن ثم تؤدي جميع الأفعال التي تحصل في هذا السياق إلى العنف. أخيرًا، وفي الوقت الذي تضي فيه الهيمنة العسكرية وحدها الشرعية على العنف من خلال تفضيل الدولة الأمة، ترى الباحثة أن العنف ليس شرعيًا فحسب، ولكنه ضروري أيضًا في صراع التحرر ضد الاستعمار.





## جهاد مشمون Jihad Mashamoun

MPhil/PhD Candidate of Arab and Islamic Studies within the Institute of Arab and Islamic Studies [IAIS] at the University of Exeter. In 2017, he was a Post-Graduate Teaching Assistant [PTA] within the IAIS. Currently, he is a PTA leading Security Studies seminars within the Politics and International Relations department at the same university.

### Princes and Fractured Kingdoms: The Outsourcing of Political Dissent

Relying on Antonio Gramsci's theory of hegemony, Ibn Khaldun's concept of the *asabiya* and Michel Foucault's writing on power relations, this study examines how heads of fractured regimes support armed groups in other countries to maintain their leaderships over their regimes. Accordingly, the case studies of this research are as follows: Omar Al-Bashir of Sudan supporting the Eritrean Islamist Jihad Movement, and the factions that came out of it, and King Abdullah Ibn Al-Saud support for armed Syrian insurgents. Having initially planned to use four case studies to add further comparative value for this research, the focus on the two case studies aims to effectively show the application of the research's theoretical framework.

طالب دكتوراه في الدراسات العربية والإسلامية في معهد الدراسات العربية والإسلامية بجامعة إكستر. عمل مساعد تدريس في قسم الدراسات العليا في معهد الدراسات العربية والإسلامية في 2017. يشغل حاليًا منصب مدرّس مساعد يظلم بمسؤولية تنظيم حلقات دراسية عن الدراسات الأمنية في قسم العلاقات السياسية والدولية في الجامعة نفسها.

### المؤسسة السعودية: النظام المتشظي

من خلال استخدام مزيج من نظرية الهيمنة عند أنطونيو غرامشي ومفهوم العصبيّة عند ابن خلدون وكتابات ميشال فوكو بشأن علاقات السلطة، يركز بحث "أمراء وممالك متشظية: التوظيف والتمويل الخارجي للمعارضة السياسية" على كيفية دعم رؤساء أنظمة متشظية لجماعات مسلحة في بلدان أخرى للحفاظ على زعامتهم لأنظمتهم. وبناءً على ذلك، تشمل دراسات الحالة في هذه الورقة ما يلي: دعم عمر البشير في السودان لحركة الجهاد الإسلامي الإريترية والفصائل التي انبثقت منها، ودعم الملك عبد الله بن عبد العزيز آل سعود للمتمردين السوريين المسلّحين. بدايةً، في تشرين الأول/ أكتوبر 2016، كان الباحث ينوي استخدام أربع دراسات حالة وذلك للاستفادة من المقارنة لتعزيز قيمة البحث. ولكنه قرّر في الوقت الراهن التركيز على دراستي حالة فحسب، هما اللتان جرى ذكرهما آنفًا. والهدف من ذلك هو إظهار فاعلية تطبيق الإطار النظري المستخدم في البحث.



## حسام بن الأزرق Houssein Ben Lazreg

PhD candidate and a teaching assistant of Arabic/ French in the Department of Modern Languages and Cultural Studies at the University of Alberta. He was a Fulbright Foreign Language Teaching Assistant of Arabic at Michigan State University from 2010–2011. His research interests include politics and translation, Middle Eastern graphic novels, and Islamist militant movements.

### Exposing Bias in the Representation of the Syrian Conflict through Media Translation

The Syrian Civil War constitutes the last episode of the so-called 'Arab Spring'. What started as a series of peaceful demonstrations and protests demanding economic opportunities and political freedoms escalated into an armed conflict after President Bashar al-Assad's government violently repressed the uprising. Over time, the Syrian soil became the battlefield for major regional and international powers such as Russia, Iran and Saudi Arabia as well as their proxies. Interestingly, all belligerents have used the mass media to try to discredit their opponents by using negative labels and constructing antagonistic discourses. This article examines how the warring factions have been represented in mass media through translation. The data consists of stories and articles by various international and regional media outlets as well as translations of Al Assad's speeches, key Syrian officials' statements, the rebels' statements and reports about the battles and the humanitarian crisis.

طالب دكتوراه ومدّرس مساعد للّغتين العربية والفرنسية في قسم اللغات الحديثة والدراسات الثقافية في جامعة ألبرتا، كندا. عمل مساعد تدريس اللغة العربية من برنامج فولبرايت لمساعدة تدريس اللغات الأجنبية في جامعة ولاية ميشيغان الأمريكية بداية من 2010-2011. وتشمل اهتماماته البحثية السياسة والترجمة، والروايات المصوّرة في الشرق الأوسط، والحركات الإسلامية الجهادية.

### كشف التحيز في تمثيل النزاع السوري عبر الترجمة الإعلامية

تشكّل الحرب الأهلية السورية الحلقة الأخيرة مما يسمى الربيع العربي. فما بدأ على أنه سلسلة من المظاهرات والاحتجاجات السلمية التي تطالب بالفرص الاقتصادية والحريات السياسية تحوّل إلى نزاع مسلح بعد أن قامت حكومة الرئيس بشار الأسد بقمع الانتفاضة بعنف. ومع مرور الوقت، أصبحت الأراضي السورية ساحة معركة لقوى إقليمية ودولية كبرى مثل روسيا وإيران والمملكة العربية السعودية إضافة إلى وكلائهم. ومن المثير للاهتمام أن جميع المتحاربين استخدموا وسائل الإعلام الجماهيرية من أجل تشويه سمعة خصومهم باستخدام الوصم السلبي وبلورة خطابات عدائية. يدرس الباحث في هذه الورقة كيف تم تمثيل الفصائل المتحاربة في وسائل الإعلام الجماهيرية من خلال الترجمة. تتألف البيانات الواردة من قصص ومقالات صادرة عن وسائل الإعلام الدولية والإقليمية المختلفة. وتشمل البيانات أيضًا ترجمات خطابات الأسد وكبار المسؤولين السوريين، وتصريحات المتمردين وتقاريرهم عن المعارك والأزمة الإنسانية. يستند التحليل إلى إستراتيجيات تأطير السرد في الترجمة (Baker 2006) مثل التأطير الزمني والمكاني، والتأطير من خلال الانتقاء، والتأطير من خلال التخصيص الانتقائي، والتأطير من خلال الوصم، وإعادة الموضوعة للمشاركين. وتستخدم الورقة مفهومًا أيديولوجيًا مهمًا آخر لتفسير الأفعال اللغوية في الحرب الأهلية السورية هو مفهوم لوييس ألتوسر (1971) عن استجواب/ مناداة (Interpellation) الذوات البشرية.



## حسام حسين Hussam Hussein

Postdoctoral Research Fellow at the Issam Fares Institute for Public Policy and International Affairs at the American University of Beirut (AUB). Hussam's research focuses on Hydro politics in Jordan and of Lebanon, exploring the role of discourses in shaping water policies. Hussam obtained his PhD degree from the School of International Development at the UEA.

### Water Scarcity and the Necessity of Considering the Water-Energy-Food Nexus in the Case of Qatar

The Middle East is believed to be among the most water scarce regions in the world, mainly due to the fact it is in an arid region with low precipitations. This article investigates the issues underlying the problem of water scarcity in Qatar. Water scarcity in the state of Qatar is due to limited water resources, increasing demand due to a new lifestyle and population growth, very high-water consumption in addition to overexploitation of groundwater resources mainly for agricultural uses, and the strive of becoming more food self-sufficient which is further straining the limited water resources. Most of the water supply in Qatar comes from desalinated water, which consumes large amounts of energy, with negative impacts on the environment. In a nutshell, Qatar represents a mix of unsustainable water uses. It also is a perfect example of the necessity of considering water-energy-food sectors as a nexus, as the solution to water scarcity cannot be found by looking narrowly in the water sector alone.

زميل باحث ما بعد الدكتوراه في معهد عصام فارس للسياسات العامة والشؤون الدولية في الجامعة الأميركية في بيروت. حاز الدكتوراه من كلية التنمية الدولية في جامعة إيست أنجليا في بريطانيا. تركز أبحاثه على السياسات المائية في الأردن ولبنان، وتحليل دور الخطابات في صوغ السياسات المائية.

### ندرة المياه وإعادة النظر في العلاقة بين المياه والطاقة والغذاء في حالة قطر

يُتوقع أن تكون ندرة المياه أحد الأسباب الرئيسة لانعدام الأمن البشري في الشرق الأوسط. ويُعتقد أن الشرق الأوسط من بين المناطق الأكثر شحًا بالمياه في العالم، ويرجع ذلك أساسًا إلى أنه يقع في منطقة قاحلة ذات مستويات هطول مطري منخفضة. تبحث هذه الورقة في القضايا الكامنة وراء مشكلة ندرة المياه في حالة قطر. وهذا أمر مهم نظرًا إلى ندرة المياه في البلد بسبب عوامل عديدة تشمل محدودية الموارد المائية، وزيادة الطلب الناجمة عن نمط حياة جديد وعن النمو السكاني، والاستهلاك المرتفع جدًّا للمياه؛ يُضاف إلى ذلك أن الإفراط في استغلال موارد المياه الجوفية من أجل الاستخدامات الزراعية بهدف الاكتفاء الذاتي من الغذاء، يزيد من الضغط على الموارد المائية المحدودة. تأتي غالبية إمدادات المياه من عملية تحلية مياه البحر التي تستهلك كميات كبيرة من الطاقة وتلقي بآثار سلبية على البيئة. وباختصار، تمثل قطر مزيجًا من الاستخدامات غير المستدامة للمياه؛ ومع ذلك، فهي تعد أيضًا مثالًا نموذجيًا لضرورة النظر إلى قطاعات المياه والطاقة والغذاء على أنها سلسلة مترابطة، إذ لا يمكن إيجاد حلٍّ لمشكلة ندرة المياه من خلال النظرة الضيقة إلى قطاع المياه وحده.



PhD student at the Autonomous University of Madrid, Spain, in the Department of Literary, Artistic and Cultural Studies and is specialized in "Comparative Literature".

## The Concept of the "Historical Imagination" between Philosophy, Literature, and History

This study explores the semantic dimensions of the term "historical imagination" by interpreting the meaning of "imagination" in Arab and Western philosophical thought across different stages of time. It will investigate the way some critics of history such as Robin George Collingwood and Hayden White employed the concept of "historical imagination". The research also examines how Roland Barthes and Paul Ricoeur applied the concept of "historical imagination" to contemporary historical narratives, explaining the close relationship between the historical imagination and the historical events evoked within these texts. The study will also focus specifically on some of the artistic elements found in contemporary historical novels in both Spanish and Arabic, delving into the artistic arrangement of time and space, historical figures, the concept of the narrator and other aspects. The paper concludes that the concept of "historical imagination" can be a contemporary critical term, used to interpret the semantics and features of historical narrative text, to promote the idea that history is a semiotic structure, adopted by the novelist in shaping elements of creative writing, and imposing their vision in a distinctive artistic manner.

طالب دكتوراه في جامعة مدريد المستقلة، قسم الدراسات الأدبية والفنية والثقافية، تخصص "الأدب المقارن".

## مفهوم "التخيّل التاريخي" بين الفلسفة والأدب والتاريخ

يتناول الباحث في هذه الدراسة الأبعاد الدلالية لمصطلح "التخيّل التاريخي"، من خلال تفسير معنى "التخيّل" في الفكر الفلسفي العربي والغربي عبر مراحل زمنية مختلفة، وبيان الأسلوب الذي اتبعه بعض نقاد التاريخ أمثال هايدن وايت (Hayden White) وكولنجوود (Collingwood) وغيرهما في توثيق العلاقة بين مفهومي التخيّل والتاريخ، ونتائج الارتباط بينهما. كما يدرس الباحث الكيفية التي اعتمدها رولان بارت وبول ريكور في تقريب مفهوم "التخيّل التاريخي" إلى النصوص السردية التاريخية المعاصرة، موضحًا من خلال ذلك العلاقة الوثيقة بين التخيّل التاريخي والأحداث التاريخية المستحضرة داخل تلك النصوص. وقد اعتمد الباحث في ذلك على دراسة العناصر الفنية في بعض الروايات التاريخية المعاصرة في الأدبين الإسباني والعربي التي ستكون محور الدراسة، متوقفًا عند البنية الفنية لعنصري الزمان والمكان، والتركيب الدلالي للشخصيات التاريخية، ودراسة مفهوم "الساد" وغيرها؛ ليخلص الباحث إلى أن مفهوم "التخيّل التاريخي" يمكن أن يكون مصطلحًا نقديًا معاصرًا، يُستخدم في تفسير دلالات النص الروائي التاريخي ومعامله، وليكون له بذلك دور في تعزيز فكرة أن التاريخ بنية علامائية، يعتمد عليها الروائي في تشكيل عناصر الإبداع الكتابي، وفرض رؤيته بأسلوب فني مميز.



PhD student in Mediatized Conflicts at the IAIS and a Teaching Assistant at the Department of Politics and Communication at the Institute of Arab and Islamic Studies (IAIS), University of Exeter, UK. Al-Ahmad Holds a Master of Communication from the Royal Melbourne Institute of Technology and a Master of Philosophy in Political Communication, University of Exeter.

## The Role of Satellite TV News Media in the Domestic Politics of Ongoing Conflicts: The Case of Palestine

The thesis highlights the vital role that Satellite Television (STV) can play in covering ongoing conflicts. It aims at providing insight into how journalism of pan-Arab/Regional STV (RSTV) played a role in shaping Palestinian domestic politics during the recent spate of internal conflict. Principally, the thesis explores the nature of this involvement by analyzing qualitative data obtained through interviews with key Palestinian informants knowledgeable about the geopolitical context and media-politics boundaries. The primary focus of analysis in the study is the interplay between regional powers and Palestinian politics over RSTV channels as seen during the last bout of internal conflict. One principal theory that addresses the interrelationship between media, politics and society and how news media can influence political processes is 'Mediatization'. The researcher developed his own analytical paradigm, which fits the contextual complexities and limitations of his case study, thus facilitating data collection and processing, to demonstrate the significant interrelation between RSTV news coverage and the political reality.

طالب دكتوراه في معهد الدراسات العربية والإسلامية، في جامعة إكستر بالمملكة المتحدة. متخصص في النزاعات التي تروّج لها وسائل الإعلام. يعمل مساعد تدريس في قسم السياسات والاتصالات في معهد الدراسات العربية والإسلامية في الجامعة نفسها. حاصل على الماجستير في الاتصالات من معهد ملبورن الملكي للتكنولوجيا، والماجستير في الاتصالات السياسية من جامعة إكستر.

## دور صحافة الفضائيات في السياسة الداخلية للصراعات الجارية: فلسطين نموذجًا

تسلط هذه الورقة الضوء على الدور الحيوي الذي تستطيع التلفزة الفضائية أن تؤديه في تغطية الصراعات الجارية. وتعمد دراسة حالة لفهم دور صحافة التلفزة الفضائية في المنطقة العربية/ الإقليمية وكيف تؤثر في تشكيل السياسة الداخلية الفلسطينية أثناء الصراع الداخلي الأخير. وفي المقام الأول، تسبر هذه الورقة طبيعة هذه المشاركة من خلال تحليل البيانات الكيفية التي جمعت من خلال إجراء المقابلات مع مُخبرين (Informants) أساسيين يتمتعون بإدراك مهم للأوضاع، إذ إنهم شريحة مؤثرة في المجتمع الفلسطيني مطلعة في الوقت نفسه على السياق الجيوسياسي وعلى الحدود بين السياسة ووسائل الإعلام. يقدم تحليل المقابلات أحكامًا مهنية بشأن الكيفية التي أثرت بها صحافة التلفزة الفضائية في الصراع. تركز تحليلات الورقة تركيزًا رئيسًا على التفاعل بين القوى الإقليمية والسياسة الفلسطينية، وقنوات التلفزة الفضائية إبان الصراع الداخلي. وتعدّ نظرية الترويج الإعلامي (Mediatization) من النظريات الرئيسة التي تتناول العلاقة المتبادلة بين وسائل الإعلام والسياسة والمجتمع، وكيف يمكن وسائل الإعلام أن تؤثر في السيرورات السياسية. وبالنظر إلى أن النظرية ومنظومة المفاهيم المنهجية المعتمدة في تحليل الأخبار قد طوّرتا واختُبرت في السياقات الغربية، وضع الباحث نموذج التحليلي الخاص به الذي يتناسب مع التعقيدات السياقية والقيود التي تميّز دراسة الحالة التي يجريها، كما أنه يُسهّل جمع البيانات ومعالجتها، بما يؤدي إلى إظهار الترابط الكبير بين التغطية الإخبارية للتلفزة الفضائية والواقع السياسي.





Researcher in The Institute of Social Sciences, University of Lisbon, Portugal. She holds a doctorate in Social Sciences, specialized in Anthropology, from the Rovira i Virgili University in Spain. Her doctoral thesis focused on the evolution of the security dimension of immigration policies in Morocco and Turkey, in addition to migrant rights, discrimination between citizens and immigrants, and the coexistence of both categories of people in these two countries. She has several publications, most recently, a book review published in 2016, in the European Journal of International Studies: "Migration in the Mediterranean Continuities and Changes in the Era of Revolutions and Crises".

### Unexpected Migration: Morocco and Turkey between Managing Diversity and Security Considerations

This paper examines the evolution of the security dimension of immigration policy in both Morocco and Turkey. It analyzes the extent of both countries' policy independence from European Union diktat to its neighboring countries, which act as a "shield of protection" against the flow of migrants to European countries. It also reviews the rights of migrants and discrimination and examples of coexistence between citizens and immigrants of both countries. Taking up political, legal, and social anthropological perspectives, the research examines the historical development of immigration policies and laws governing them. It assesses the extent of European influence through observation and analysis, presenting an integrated framework to account for the failures of the two countries in formulating an immigration policy that adequately integrates social, humanitarian and human rights dimensions.

باحثة بمعهد العلوم الاجتماعية بجامعة لشبونة بالبرتغال. حصلت على شهادة الدكتوراه في العلوم الاجتماعية، تخصص أنثروبولوجيا من جامعة روفيرا إي فرجيلي بإقليم كتالونيا بإسبانيا. وركزت رسالتها على دراسة تطور الطبيعة الأمنية لسياسات الهجرة في كل من المغرب وتركيا، إضافة إلى موضوع حقوق المهاجرين، والتمييز بين مواطني البلدين والوافدين عليه والتعايش بينهما. لها منشورات عديدة آخرها استعراض وتقييم للكتاب الذي نشرته الدورية الأوروبية للدراسات الدولية، في 2016، بعنوان "الهجرة في بلدان المتوسط في مرحلة الثورة والأزمات".

### الهجرة غير المتوقعة: المغرب وتركيا بين إدارة التنوع والاعتبارات الأمنية

تركز هذه الورقة البحثية على دراسة تطور الطبيعة الأمنية لسياسات الهجرة في كل من المغرب وتركيا. وتتطرق من جهة إلى تحليل مدى استقلالية سياسات الهجرة في البلدين عما يمليه الاتحاد الأوروبي على دول الجوار التي تؤدي دور درع الحماية ضد تدفق المهاجرين نحو البلدان الأوروبية، ومن جهة أخرى، تسعى لتسليط الضوء على موضوع حقوق المهاجرين، والتمييز والتعايش بين مواطني البلدين والوافدين عليه والتعايش بينهما. ومن هذا المنظور، يتناول البحث التطور التاريخي لسياسات الهجرة والقوانين المنظمة لها في البلدين، ومدى تدرج التأثير الأوروبي في مقتضياتها من خلال مدخل أنثروبولوجي اجتماعي، وسياسي، وقانوني، يسعى للتوقف عند الرصد والتحليل، ويتعدى ذلك من خلال تقديم إطار متكامل عن إخفاقات البلدين في صياغة سياسة متكامل فيها الأبعاد الاجتماعية والإنسانية والحقوقية.



## حمدي الشكو Hamdi Echkaou

PhD student at Indiana University of Pennsylvania and post-graduate researcher at Mohamed V University, Rabat, previously a Fulbright visiting scholar at Edinboro University of Pennsylvania for the academic year 2014/15. Echkaou researches protest movements' discourses in cyberspace. He coordinated several field studies, particularly on urban youth in Morocco and on insecurity realities of Atlas mountain dwellers.

### Moroccan Online Influencers as the New Opinion Leaders

This paper addresses social media influencers in Morocco. It specifically targets Moroccan Facebook influencers who aspire to political and social change. Throughout the study the author refers to them as "mo'thirIn" in Arabic and/or "influenceurs" in French interchangeably, terms that were used to describe activists in the "post-Moroccan Spring" period of 2011. After the uprisings that swept the Middle East and North Africa, Moroccan social media activists shifted their agency from directing their anger against the political elites and the status-quo on the streets into making their Facebook pages as spaces of resistant but sustainable activism. The influenceurs use their online medium to sustain the drift of agency and the imaginary hope of change that has been displaced by mainstream mass media. It is a continuous clashing dichotomy between mediums of the youth and those of the past generation. Other dichotomies entail social media versus mass media, the publics and the masses, the framework in which the feedback is allowed and where the message is imposed, and finally the terrain of protest, reflection, and the terrain of compromise.

طالب دكتوراه في جامعة إنديانا في ولاية بنسلفانيا، وباحث دراسات عليا في جامعة محمد الخامس في الرباط. عمل أيضًا باحثًا زائرًا بعد أن نال منحة فولبرايت لتدريس اللغات الأجنبية في جامعة إنديانا في ولاية بنسلفانيا للعام الدراسي 2014-2015. تتناول أبحاثه حاليًا، أساسًا، خطاب الحركات الاحتجاجية في الفضاء الإلكتروني. نسق العديد من الأبحاث الميدانية، بخاصة المتعلقة بالشباب الحضري في المغرب وواقع انعدام الأمن عند سكان جبال الأطلس.

### المغاربة المؤثرون في الشبكة العنكبوتية بوصفهم قادة الرأي الجدد

يعالج الباحث في هذه الورقة موضوع الأشخاص المؤثرين في وسائل التواصل الاجتماعي في المغرب. ويستهدف خصوصًا المغاربة المؤثرين في الفيسبوك الذين يسعون للتغيير السياسي والاجتماعي. ويسميهم في هذه الورقة مؤثرين باللغة العربية و/أو (Influenceurs) باللغة الفرنسية تبادليًا، لأنه كان يجري تسليط الأضواء على الناشطين والناشطات في فترة ما بعد الربيع المغربي عام 2011 بهذين المصطلحين. فبعد الانتفاضات التي اجتاحت الشرق الأوسط وشمال أفريقيا، حوّل ناشطو وسائل التواصل الاجتماعي وناشطاته المغاربة فاعليتهم من توجيه غضبهم ضد النخب السياسية والوضع الراهن في الشوارع إلى جعل صفحاتهم على الفيسبوك فضاءاتٍ للنشاط المقاوم والمتواصل. تتضمن كلمة "مؤثرين" في معناها العربي إمكانية ترك أثر وممارسة تأثير في المتابعين ضمن ساحاتهم على الإنترنت. يستخدم الأشخاص المؤثرون وسائطهم على الشبكة العنكبوتية للحفاظ على التغيير في التمثيل والأمل المتخيل في التغيير الذي تجاهلته وسائل الإعلام الرئيسية السائدة. إنه انقسام ثنائي متواصل بين وسائط الشباب ووسائط الجيل السابق. أما الانقسامات الثنائية الأخرى فتشمل مواقع التواصل الاجتماعي مقابل وسائل الإعلام الجماهيري، والحكومي مقابل الجماهيري، والإطار الذي يسمح بالتعليقات مقابل إطار يفرض الرسالة، وأخيرًا، ساحة الاحتجاج والتفكير مقابل ساحة التسوية.



PhD student in the fields of cultural studies and social sciences at Humboldt University of Berlin, Germany. She has worked on projects such as "The Role of German Political Institutions in Tunisia in Support of Civil Society in Tunisia" (2013), in addition to the topic "German Arms Deals and the Arms Race in Arab Countries: Implications and Questions" (2016).

### The Crisis of Tunisian Intellectuals: Between Cognitive Awareness and Functional Interpretations

The accumulation of crises in Arab societies has led to the pathologizing of those societies, particularly in discussions surrounding their elites. No signs of a solution have appeared in the Tunisian "Intellectual Crisis"; it has in fact become banal. Today, the idea of an intellectual crisis in Tunisia no longer serves the function of diagnosing the Tunisian situation as it stands, but rather as a means of excusing it. This paper will explore the theme of the "crisis" of the Tunisian intellectual class, relying on a combination of case studies from the field as well as a number of other analytical and critical methods. Doing so necessitates the interrogation of the motive of the intellectual elites in their invocation of a "Crisis," requiring an understanding of Reinhart Kosleck's definition of "Crisis" and his studies of conceptual history.

طالبة دكتوراه بجامعة هومبالت بـبرلين-ألمانيا، في اختصاص علوم ثقافية واجتماعية. وهي كذلك متدربة في البرلمان الألماني. من أهم البحوث التي أجرتها "دور المؤسسات السياسية الألمانية في تونس في دعم المجتمع المدني في تونس" (2013)، و"صفقات السلاح الألماني وسباق التسلح في الدول العربية: تداعيات وتساؤلات" (2016).

### أزمة المثقفين التونسيين: من خلال الوعي المعرفي والتأويلات الوظيفية

إن تراكم الأزمات في المجتمعات العربية ولد بالضرورة تراكمًا في استعمال مفهوم الأزمة، خاصة عند الحديث عن وضع النخب الفكرية. لم تظهر في تونس بوادر الانفراج في أزمة النخب المثقفة، بل إنها تفاقمت وأصبحت أمرًا يوميًا معيشيًا. وبالعودة إلى خطاب المثقفين، تبين أن هناك سطوة ممنهجة على المصطلح الذي لم يعد يهدف إلى توصيف الوضع القائم فحسب، بل أصبح أداة وظيفية لتبرير الفشل والتخاذل. وقد استوجب هذا الأمر العودة إلى هذا المصطلح، ومساءلة وعي النخب بدلالاته، وكشف أبعاد توظيفه وتداعياتها. وذلك اعتمادًا، أساسًا، على مفهوم الأزمة عند رينهارت كوسليك (Reinhart Kosleck) وأطروحاته حول تاريخ المفاهيم. تعتمد هذه الورقة البحثية على التمشي المنهجي التحليلي والتأويلي، وتفتح الأفق على أهمية إجراء بحث ميداني لدراسة بعض الحالات من المثقفين في تونس؛ بهدف تتبع دينامية المثقف، وتناولها بالنقد والتحليل للإجابة عن إشكاليات البحث الكبرى.





## خلود عجارمة Kholoud Al-Ajarma

PhD candidate in the field of anthropology, theology and religious studies at the University of Groningen, with a primary focus on Islamic pilgrimage (hajj) and its meaning in everyday life in Morocco. She is a graduate of International Studies, Peace Studies (MA), and Anthropology and Development Studies (Mphil). Al-Ajarma is also an award-winning photographer and film-maker.

### "Because We All Worship God": Domestic Pilgrimage of the Poor in Morocco

"Hajj al-Miskin" or the pilgrimage of the poor refers to pilgrimage practices that take place locally in Morocco. In general, Islam recognizes Mecca as the only destination for pilgrimage for Muslims. In practice, however, Moroccans visit sacred sites and places that are believed (by those who practice them) to substitute the pilgrimage in Mecca. This chapter taken from the author's dissertation explores the debate on the 'pilgrimage of the poor' in Morocco by examining the pilgrimage at the site of "Sidi Shashkal" on the west coast of the country and its relevance to the experiences of pilgrims. Overall, it argues that factors including poverty, lack of education, and lack of means to travel to Mecca to perform the pilgrimage, contribute to the continuation of local pilgrimage practices. To those who undertake these pilgrimages, these are believed to be equivalent to the pilgrimage to Mecca, however, many Moroccans believe that such practices are un-Islamic and recognize Mecca as the only destination for pilgrimage for Muslims.

طالبة دكتوراه في الأنثروبولوجيا واللاهوت والدراسات الدينية في جامعة غرونينغن في هولندا، مع تركيز خاص على الحج الإسلامي ومغزاه في الحياة اليومية في المغرب. متخصصة في الدراسات الدولية، حازت الماجستير في دراسات السلام، والماجستير في الفلسفة في دراسات الأنثروبولوجيا والتنمية. تعمل في التصوير السينمائي والإخراج، ونالت جوائز عدة في هذا المجال.

### "... لأننا جميعاً نعبد الله": "حج الفقراء" المحلي في المغرب

يشير حج المسكين أو حج الفقراء إلى ممارسات حج تجري محلياً في المغرب. عمومًا، يعتبر الإسلام مكةً الوجهة الوحيدة لحج المسلمين. ومع ذلك، فإن المغاربة يزورون مواقع وأماكن مقدسة يُعتقد (ممن يمارسون شعائر الإسلام) أنها تحل محل الحج إلى مكة. يتناول هذا الفصل من الورقة النقاش بشأن حج الفقراء في المغرب؛ من خلال دراسة الحج في موقع "سيدي شاشكال" على الساحل الغربي للبلاد وصلته بتجارب الحجاج. وعمومًا، يبرهن الفصل على أن عوامل من بينها الفقر، ونقص التعليم، والافتقار إلى وسائل السفر إلى مكة لأداء الحج، تساهم في استمرار ممارسات الحج المحلي. ويعتقد الأشخاص الذين يقومون بزيارات الحج تلك، أنها معادلة للحج إلى مكة. ولكن، يعتقد كثير من المغاربة أن هذه الممارسات غير إسلامية ويعتبرون أن مكة هي وجهة الحج الوحيدة للمسلمين. وباستخدام البيانات المجمعة من عمل ميداني عن حج المسلمين في المغرب، تدمج الدراسة مقاربات عديدة بشأن حج الفقراء وأهميته ومعانيه المتعددة.

PhD candidate in Ethno-Political Studies at the Institute of Arab and Islamic Studies, University of Exeter. Her research interests include settler colonialism, indigeneity and native feminism.

## Infertility in the Occupied Palestinian Territories: Re-centering Political and Social Infertility

Infertility is present globally, however, its definition is heterogeneous and subject to locality. The Palestinian case as a site of settler colonialism with its underpinning of biopolitics provides no exception to this understanding and conceptualization of infertility. As such, this paper attempts to portray the existence of two other types of infertility in the oPt aside from the predominantly known medical infertility: political and social. The empirical data for this paper was collated during the years of 2016 and 2017 in the West Bank, oPt in the form of qualitative, open-ended interviews. Moreover, the analysis for this paper is in accordance with the theory of indigenous societies being considered by settler societies as not adequate to reproduce or raise children and indigenous presence being a threat to settler survival.

طالبة دكتوراه في الدراسات الإثنية السياسية في معهد الدراسات العربية والإسلامية بجامعة إكستر. تتضمن اهتماماتها البحثية الاستعمار الاستيطاني، والسكان الأصليين، ونسوية السكان المحليين.

## العقم في الأراضي الفلسطينية المحتلة: إعادة التركيز على العقم السياسي والاجتماعي

العقم متوافر على الصعيد العالمي، لكن تعريفه متباين ويخضع للعامل المحلي. ولا تشكل الحالة الفلسطينية بصفتها موقعاً لاستعمار استيطاني تدعمه السياسة الحيوية (Biopolitics) استثناءً لفهم العقم ومفهومه. ولذلك، تحاول هذه الورقة رسم ملامح نوعين آخرين من العقم في الأراضي الفلسطينية المحتلة، بصرف النظر عن معنى العقم الطبي السائد: العقم السياسي والعقم الاجتماعي. جرى جمع البيانات التجريبية لهذه الورقة خلال عامي 2016 و2017 في الضفة الغربية، في شكل مقابلات نوعية ومفتوحة. وعلاوة على ذلك، يتوافق تحليل هذه الورقة مع ظرفية مجتمعات السكان الأصليين التي تعتبر أن مجتمعات المستوطنين غير مؤهلة بما فيه الكفاية للتكاثر أو تربية الأطفال، وأن وجود السكان الأصليين يشكل تهديداً لبقاء المستوطنين.



## دينا قديمي Dena Qaddumi

PhD candidate in Architecture at the University of Cambridge. The working title of her dissertation is "Post Arab Spring Tunis: Materializing Revolution in a City". Her previous research has focused on urban citizenship in Jaffa and planning policy in Doha. She holds an MSc in Urban Development Planning from University College London and a Bachelor of Architecture from the University of Texas, Austin.

### Positioning the Arab City in the Post Arab Spring Research Agenda

The images of protests of the Arab Spring brought into focus the Arab city as a site for analysis. This paper outlines a methodology for studying the Post Arab Spring City and an approach towards studying the materialization of revolution in the city. It problematizes the relationship between the Arab city and the Arab Spring and argues that the focus on democracy and public space has averted attention from other spaces in the city that will be crucial in the aftermath of the Arab Spring. Orientalist representations have had a lasting effect on Arab identity and the contemporary Arab city and its architecture. These assertions reinforce unitary narratives of how Arab and Islamic cultures materialized in urban space and promote a homogenous view, suspended in the past, of these societies. The cases of French, Russian and Mexican revolutions are discussed in order to draw some common threads—mainly related to power, identity, and culture—that can be used to create associations between revolution and the city. Tunis is introduced as a paradigmatic case through which to study the materialization of revolution in the city. Preliminary observations regarding changes in Tunis post Arab Spring are offered.

طالبة دكتوراه في الهندسة المعمارية في جامعة كامبريدج. عنوان أطروحتها: تونس ما بعد الربيع العربي: تجسيد الثورة في المدينة. ركزت أبحاثها السابقة على المواطنة الحضرية في يافا، وسياسة التخطيط في الدوحة. نالت الماجستير في تخطيط التنمية المدنية من كلية لندن الجامعية، والبكالوريوس في الهندسة المعمارية من جامعة تكساس في أوستن، الولايات المتحدة الأمريكية.

### إدراج المدينة العربية على الأجندة البحثية ما بعد الربيع العربي

وضعت صور احتجاجات الربيع العربي المدينة العربية في بؤرة الاهتمام بوصفها موقعًا للتحليل. وتحدّد هذه الورقة الخطوط العامة لمنهجية تتيح دراسة مرحلة ما بعد الربيع العربي وتعتمد مقارنة في دراسة تجسيد الثورة في المدينة. وتطرح الورقة إشكالية العلاقة بين المدينة العربية والربيع العربي، وتجادل بأن التركيز على الديمقراطية والفضاء العام قد أدى إلى صرف الانتباه عن فضاءات أخرى في المدينة. كان للتمثيلات الاستشراقية تأثير دائم في الهوية العربية والمدينة العربية المعاصرة وهندستها المعمارية. تعزّز هذه الفرضيات السرديات الموحدّة عن الكيفية التي تجسّدت بها الثقافتان العربية والإسلامية في الفضاء المدني وتروّج لنظرة متجانسة، إلى هذه المجتمعات، كانت قد حُجبت في الماضي. تناقش الورقة حالات الثورات الفرنسية والروسية والمكسيكية من أجل رسم بعض الخيوط المشتركة-التي تتعلق أساسًا بالسلطة والهوية والثقافة-التي يمكن استخدامها لإنشاء روابط بين الثورة والمدينة. وقد قُدّمت تونس حالةً نموذجية يمكن من خلالها دراسة تجسّد الثورة في المدينة. وقُدّمت أيضًا ملاحظات أولية بشأن التغيرات في تونس بعد الربيع العربي.

PhD candidate in her final year, completing her thesis on the International Protection of Refugees in cases of Collective Protection, and a researcher in refugee studies and international law, teaching assistant, and member of the Center for International Law at the University of Exeter. She obtained her Master's degree in Comparative Law from the same university. She holds a degree in law from the University of Damascus and has previously worked as a lecturer in the Law Department of Tishreen University

### Temporary Refuge: Yesterday, Today and Tomorrow?

This paper reconsiders the meaning of 'Temporary Refuge' within the context of large-scale refugee influx. It examines the emergence of this concept in international legal discourse and then proceeds to explore the doctrinal approaches to identify the notion of Temporary Refuge. It seeks to demonstrate that continuing uncertainty over the function of Temporary Refuge has clouded its legal status under international law. It concludes that if Temporary Refuge is to persevere into the future, then international cooperation must first be recognized as its key accompaniment and corollary. If international cooperation is not instituted as a binding norm of refugee law, it is highly unlikely that states will henceforth draw upon Temporary Refuge during large-scale refugee influxes. Even if they do, it is likely that the concept will fall short of the hopes that have been invested in it.

طالبة دكتوراه في جامعة إكستر، عنوان أطروحتها "الحماية الدولية للاجئين في حالات اللجوء الجماعي". وهي باحثة في مجال دراسات اللاجئين والقانون الدولي، ومساعدة تدريس وعضو في مركز القانون الدولي في جامعة إكستر.

### اللجوء المؤقت: أمس واليوم وغداً؟

تعيد هذه الورقة النظر في معنى اللجوء المؤقت في سياق تدفق اللاجئين على نطاق واسع. وتدرس ظهور هذا المفهوم في الخطاب القانوني الدولي، ثم تنتقل إلى استكشاف المقاربات العقائدية في تحديد مفهوم اللجوء المؤقت. وتسعى الورقة لإثبات أن استمرار عدم التيقن بشأن وظيفة اللجوء المؤقت قد جعل وضعه القانوني ضبابياً في ظل القانون الدولي. وتخلص الورقة إلى أنه إذا كان اللجوء المؤقت سوف يتواصل في المستقبل. وإذا لم تجر مؤسسة التعاون الدولي بصفته معياراً ملزماً في قانون اللاجئين، فمن المستبعد جداً أن تركز الدول من الآن فصاعداً على مفهوم اللجوء المؤقت خلال فترات تدفقات اللاجئين الواسعة النطاق. وحتى لو فعلت ذلك، فمن المرجح أن يظل هذا المفهوم قاصراً عن تحقيق الآمال المعقودة عليه.



## رانيا عبد النعيم Rania AbdelNaeem

PhD candidate in Social Policy at the University of Oxford. Rania's Doctoral thesis "Distributive Politics and the Allocation of Public Finance in Egypt" addresses the main causal factors that drive spatial variation in the distribution of public resources under electoral authoritarianism. The argument presented in her dissertation is illuminated through the case of Egypt under Mubarak.

### The Political Economy of Public Resources Allocation in Egypt

Most of the literature on distributional politics focuses on modelling and analyzing the relationship between the outcomes of legislative elections and the geographic allocation of concentrated benefits. Little research has focused on the analysis of other intricate causal factors, apart from elections, that can bring about spatial change in public spending. In this chapter, the author takes on a different dimension to the analysis of distributive politics in electoral authoritarianisms, in which she depicts the economic side of the story. She argues that the weight autocrats place on economic growth to attain legitimacy is often of greater significance for regime resilience than the legitimacy realized from ostensible political contestability. Those autocrats will be induced to distribute scarce public resources in spatially biased way that is seen to foster economic efficacy. The chapter's empirical terrain focuses on the real estate and tourist markets in Egypt from 1982 to 2010. Mubarak's economic policies are also discussed.

طالبة دكتوراه في السياسات الاجتماعية في جامعة أكسفورد. موضوع أطروحتها "سياسات التوزيع وتخصيصات التمويل العام في مصر"، العوامل السببية الرئيسية التي تحقّق التباين المكاني في توزيع الموارد العامة في الأنظمة الاستبدادية التي تجري انتخابات. وتعتمد مصر في ظل حكم مبارك نموذجًا لتلك الأنظمة.

### الاقتصاد السياسي لتوزيع الموارد العامة في مصر

تركز غالبية الأدبيات المتعلقة بسياسة التوزيع على وضع النماذج للعلاقة بين نتائج الانتخابات التشريعية والتوزيع الجغرافي لتمرکز المنافع، ومن ثم تحليلها. ولكن لم تُجرَ دراسات وبحوث كثيرة تتعلق بتحليل العوامل السببية المعقّدة الأخرى، بصرف النظر عن الانتخابات، والتي يمكن أن تُحدث تغييرًا مكانيًا في الإنفاق العام. واختارت الباحثة بُعدًا مختلفًا لتحليل سياسات التوزيع في الأنظمة الاستبدادية الانتخابية، لتصوّر من خلاله الجانب الاقتصادي للمسألة. وترى أن الأهمية التي يوليها أصحاب السلطة للنمو الاقتصادي بغية اكتساب الشرعية، وهي غالبًا ما تكون لها دلالاتها على مرونة النظام، أكبر من الشرعية التي يحققونها من التنافس السياسي الظاهري. يندفع هؤلاء المستبدون نحو توزيع الموارد العامة الشحيحة بطريقة منحازة مكانيًا ينظر إليها على أنها تعزّز الكفاية الاقتصادية. ويجب أن تُعزى الانقطاعات المكانية التي قد ينتج منها هذا التوزيع إلى جداول أعمال السياسات المتعاقبة التي تعطي الأولوية للنمو الاقتصادي على العدالة الاجتماعية. يركز القسم التجريبي من هذه الورقة على الأسواق العقارية والسياحية في مصر في الفترة 1982-2010. وتستكشف الباحثة كيف أن سياسات مبارك الاقتصادية التي أولت اهتمامًا كبيرًا لمصالح الأقلية الرأسمالية أعادت تشكيل جغرافيا توزيع الموارد العامة.



## ربيعة بن حليم Rabea Benhalim

2017 Hastie Fellow at the University of Wisconsin Law School, an Islamic Studies PhD student at UT Austin, and lawyer with expertise in Islamic Law and commercial law. Her research focuses on comparative Jewish and Islamic Law. She has worked at the Brookings Institution, the Carter Center, Mayer Brown LLP, and Maersk. Benhalim holds a M.P.P. from the University of Michigan and a J.D. from the University of Texas.

### Sharia and Rabbinical Courts in Secular Jurisdictions: Accommodating Clients and the State

The core argument presented in this article is that religious courts in secular countries tend to adapt to the secular, legal norms of their surroundings, accommodating the desires of litigants who come to expect civil rights in all contexts and the pressures of civil courts on which they rely for enforcement of their decisions. Although religious courts are often treated as alien to their secular environments, this article demonstrates that religious courts serving minority populations – but not those serving majority populations – respond to pressures from potential litigants. Religious courts may strive for an application of religious law guided purely by traditional texts and legal schools, but in practice religious courts often accommodate the secular norms – regarding both substantive and procedural justice – of the environments in which they operate.

طالبة دكتوراه في الدراسات الإسلامية في جامعة تكساس في أوستن، وباحثة زميلة في برنامج (Hastie) للمنح الدراسية لعام 2017 في كلية الحقوق بجامعة ويسكونسن. وهي أيضًا محامية متخصصة في القانون الإسلامي والقانون التجاري. تركز أبحاثها على القانون اليهودي والإسلامي المقارن. عملت في مؤسسة بروكينغز، ومركز كارتر، والمكتب العالمي للمحاماة ماير براون، وشركة ميرسك الدانماركية للشحن والطاقة. حاصلة على الماجستير في الإدارة العامة من جامعة ميشيغان والدكتوراه في القانون من جامعة تكساس، الولايات المتحدة الأمريكية.

### المحاكم الشرعية والحاخامية في بيئة قضائية علمانية: المواءمة بين متطلبات المتقاضين والدولة

تكمّن الحجة الأساسية في هذه الورقة في كون المحاكم الدينية في البلدان العلمانية تميل إلى التكيف والمعايير العلمانية والقانونية في محيطها، وإلى مواءمة رغبات المتقاضين الذين يتوقعون نيل الحقوق المدنية في جميع السياقات، وضغوط المحاكم المدنية التي تعتمد عليها لإنفاذ قراراتها. وعلى الرغم من أن المحاكم الدينية غالبًا ما تُعامل على أنها غريبة عن بيئاتها العلمانية، فإن البحث يشير إلى أن هذه المحاكم التي تخدم سكان الأقليات - وليس تلك التي تخدم غالبية السكان - تستجيب لضغوط المتقاضين المحتملين. وقد تتوخى المحاكم الدينية تطبيق القانون الديني المستخلص من النصوص التقليدية والمدارس القانونية فحسب، ولكنها غالبًا ما توائم في الممارسة العملية بين متطلباتها والمعايير العلمانية - في ما يتعلق بالعدالة الموضوعية والإجرائية - في البيئات التي تعمل فيها.





## رسمية عبد النبي Rasmieyh Abdelnabi

PhD student of Sociology at George Mason University. She has a Master's degree in Middle East Studies from the University of Virginia and a Bachelor's degree in Political Science and History from Northern Illinois University. Abdelnabi's master's thesis focused on women activists in the occupied Palestinian territories.

### Understanding Palestinian Women Activists' Aspirations for a Homeland and Gender Equality through their Memoirs

This paper explores the ways in which Palestinian women activists negotiate their role in the Palestinian liberation movement with their desire for gender equality as presented in their respective memoirs. The memoirs of three prominent women-Fadwa Tuqan, Leila Khaled, and Hanan Ashrawi – are thus analyzed to determine the core issues they encounter as they attempt to join the liberation movement. Through a discourse analysis, this study shows that women activists-as represented by Tuqan, Khaled, and Ashrawi-operate within a paradox: while women can be and have been influential members of the nationalist struggle, in becoming influential they have had to operate against gender norms and maintain their so-called womanhood by taking on certain caregiving roles. They also had to struggle against gender inequality within the movement.

طالبة دكتوراه في علم الاجتماع في جامعة جورج ماسون الأمريكية. حاصلة على الماجستير في دراسات الشرق الأوسط من جامعة فيرجينيا، والبكالوريوس في العلوم السياسية والتاريخ من جامعة إلينوي الشمالية. ركزت في أطروحة الماجستير على النساء الناشطات في الأراضي الفلسطينية المحتلة. أمضت خمس سنوات في التدريس وإجراء البحوث في الشرق الأوسط.

### فهم التطلّعات الوطنية للناشطات الفلسطينيات والمساواة الجندرية من خلال مذكراتهن

تستكشف هذه الورقة الطرق التي فاوضت بها ناشطات فلسطينيات بشأن دورهن في حركة التحرير الفلسطينية ورغبتهن في تحقيق المساواة بين الجنسين. ومن خلال تحليل مذكرات لثلاث نساء بارزات، هن: فدوى طوقان، وليلى خالد، وحنان عشاوي، جرى تحديد القضايا المهمة التي واجهتها الناشطات في أثناء سعيهن لأن يكنّ جزءاً من حركة التحرير. ومن خلال تحليل الخطاب، تبينّ هذه الورقة أن الناشطات اللواتي مثلتهن فدوى وليلى وحنان-يعملن ضمن مفارقة: ففي حين استطاعت النساء أن يكنّ أعضاء مؤثرين في النضال الوطني، وقد تطلّب ذلك منهنّ العمل وفق الأعراف السائدة في ما يتعلّق بالجنسين والحفاظ على ما يُسمى أنوثتهنّ من خلال الاضطلاع ببعض أدوار تقديم الرعاية، وتعيّن عليهنّ الكفاح ضد عدم المساواة بين الجنسين ضمن حركة التحرير الفلسطينية.





PhD student at the University of Aberdeen in Scotland, the UK where he is specialized in Macroeconomics. He is preparing his PhD thesis on "The Impact of Corruption on Economic Growth and Investment in the Middle East and North Africa." He holds bachelor's and master's degrees in economics from the University of Jordan. He has worked as a Research and Teaching Assistant at the Department of Economics in the University of Aberdeen.

### The Effect of Corruption on GDP per capita: An Empirical Study of Middle Eastern and North African Countries

Corruption is a multi-dimensional problem that has attracted widespread interest among researchers and decision-makers as a dangerous indicator of institutional and structural weakness in the economic, political, and moral systems of a society. This study establishes a framework to determine the causal relationship between corruption and development or between corruption, economic growth and capital formation. It attempts in addition to assess the impact of corruption on important macroeconomic variables in the economies of the Middle East and North Africa during the period 2003-2016, and to address two principal questions: How does corruption affect GDP per capita in the Middle East and North Africa? Is corruption one of the determinants of GDP in the Middle East and North Africa? This study explores some of the hypotheses stemming from the nature of the relationship between economic variables and corruption in the Middle East and North Africa, including the hypothesis that "incorruption has no impact on GDP per capita."

طالب دكتوراه في جامعة أبردين/ المملكة المتحدة في اختصاص الاقتصاد الكلي. يعدّ رسالة دكتوراه موضوعها: "أثر الفساد في النمو الاقتصادي والاستثمار في الشرق الأوسط وشمال أفريقيا". عمل مساعد بحث وتدرّيس - قسم الاقتصاد - في جامعة أبردين. وهو حاصل على درجتي البكالوريوس والماجستير من الجامعة الأردنية في اختصاص الاقتصاد.

### أثر الفساد في الناتج المحلي الإجمالي للفرد في منطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا

استحوذت مشكلة الفساد بأبعادها المختلفة، على اهتمام واسع لدى الباحثين وصانعي القرار، بوصف الفساد ظاهرة عامة خطيرة، تدل على ضعف وتدني في البنية المؤسسية والهيكلية للنظام الاقتصادي والسياسي والقيمي في المجتمعات. وتعكس هذه الظاهرة أوجه خلل أساسية في بنية المجتمع وتركيبه الدولية. ولهذا السبب، انصب الاهتمام في هذه الدراسة على اختبار العلاقة بين الاقتصاد والفساد، من خلال محاولة وضع إطار لتحديد العلاقة السببية بين الفساد والتنمية أو بين الفساد والنمو الاقتصادي والتكوين الرأسمالي. تتمثل إشكالية الدراسة في البحث عن إجابة حول أثر ظاهرة فساد المتغيرات الاقتصادية الكلية المهمة في اقتصادات دول الشرق الأوسط وشمال أفريقيا خلال الفترة 2003-2016، وصولاً إلى تحديد العلاقة التي تربط بين هذه الظاهرة وتلك المتغيرات الاقتصادية، وتقدير حجم هذه العلاقة. ويتفرع عن هذه الإشكالية سؤالان: ما مدى تأثير ظاهرة الفساد في الناتج المحلي الإجمالي للفرد في دول الشرق الأوسط وشمال أفريقيا؟ وهل يُعدّ الفساد أحد محددات الناتج المحلي الإجمالي في دول الشرق الأوسط وشمال أفريقيا؟ تختبر هذه الدراسة بعض الفرضيات المنبثقة من طبيعة العلاقة بين المتغيرات الاقتصادية وظاهرة الفساد في الشرق الأوسط وشمال أفريقيا؛ إذ ينضوي تحت هذه العلاقة الفرضية التالية "لا يوجد أثر لظاهرة الفساد في الناتج المحلي الإجمالي للفرد".



PhD Candidate at Columbia University, Department of Middle Eastern, South Asian, and African studies focused on "Technology Constructs Common Sense: Science as Progress and the Printing Press in Nineteenth Century Cairo".

## Power and Politics of Print: How the University Emerges as Technology

Beginning in mid-nineteenth century Cairo, a peculiar notion of science begins to emerge in political literature. Two primary characteristics underpin this notion. First, science becomes an important component of the rapidly expanding lexicon of the sociopolitical ideal of al-Nahda (roughly translated as renaissance/modernization) and its concern for social and political reform. Second, science emerges as the foremost means to achieve this ideal and, in this capacity, gradually assumes the status of common sense. But how does science, previously the purview of the educated few, become common sense as the primary reform strategy? This paper will answer this question in two ways. First, it will trace the answer in the role of the printing press in transforming the field of mass media and mass dissemination of ideas. Second, the answer can be found in the political literature of the period. In brief, this paper will demonstrate the way in which science as progress came to assume the status of common sense in Egypt through the medium of technology/the printing press.

طالبة دكتوراه في جامعة كولومبيا في قسم دراسات الشرق الأوسط وجنوب آسيا وأفريقيا. عنوان أطروحتها "التكنولوجيا تؤسس التفكير المنطقي: العلم بصفته هو التقدم، ووضع الصحافة المطبوعة في القرن التاسع عشر في القاهرة".

## تأثير الطباعة وسياساتها في مصر القرن التاسع عشر

إبان منتصف القرن التاسع عشر، بزغت في القاهرة فكرة متميزة بشأن العلم في الأدبيات السياسية. وقامت هذه الفكرة على سمتين رئيسيتين. أولاً، أصبح العلم عنصراً مهماً في المصطلحات المتنامية سريعاً، والتي تتناول المثال الاجتماعي السياسي للنهضة وانشغالها بالإصلاح الاجتماعي والسياسي. ثانياً، يبرز العلم وسيلة رئيسة لتحقيق هذا المثال؛ وبهذه الصفة، صار في منزلة البداية. ولكن كيف أصبح العلم، الذي كان في السابق من اختصاص القلة المتعلمة، بديهياً بصفته إستراتيجية إصلاح أساسية؟ يجيب الباحث عن هذا السؤال بطريقتين. أولاً، يتحرى الجواب دور المطبوعات في إحداث تحوّل في مجال الإعلام الجماهيري ونشر الأفكار على نطاق واسع. ثانياً، يمكن العثور على الجواب في الأدبيات السياسية لتلك الفترة. إن ما يجعل هذه الأدبيات مثيرة للاهتمام هو طبيعتها المزدوجة، وعلى وجه التحديد تجادل هذه الأدبيات بأنه لا غنى عن العلم باعتباره طليعة التقدم، وأنها هي نفسها طبعت وانتشرت على نطاق واسع من خلال تقنيات الطباعة. وباختصار، تُبين هذه الورقة الطريقة التي بات العلم بها في موقع البداية في الحياة اليومية لمصر من خلال وسائل التكنولوجيا/المطبوعة.



PhD candidate in Sociology at York University, Toronto. Her dissertation examines the means and temporality of coalition building in transnational social movements, focusing on the Palestinian Boycott, Divestment and Sanctions (BDS) movement. She holds a BA in Economics from the American University of Beirut, Hons. and an M.A in Sociology from York University.

### Your Cause is Ours: How Boycott, Divestment and Sanctions Activists Build Solidarity Movement with Others in Canada

In this paper, the author explores how the Palestinian Boycott, Divestment and Sanctions (BDS) movement is used as a vehicle for decolonizing by linking the Palestinian struggle to that of other oppressed groups. Based on in-depth interviews with BDS student activists and their allies in Canada, the paper borrows from literatures of social movement and diasporic political transnationalism to look at the ways BDS decolonizes through the process of building transformative solidarity movements with oppressed groups. The paper focuses on the dynamics of social movements and political engagement from a transnational framework. More specifically, it engages in discussions of solidarity building among diverse social movements to challenge the hegemonic order, and the complexity of overcoming daily disputes among activists.

طالبة دكتوراه في علم الاجتماع في جامعة يورك في تورنتو، بكندا. تناقش أطروحتها وسائل بناء التحالفات ومدتها الزمنية في الحركات الاجتماعية العابرة للحدود الوطنية، مع التركيز على حركة المقاطعة الفلسطينية وسحب الاستثمارات وفرض العقوبات (BDS). تستهدف اهتماماتها البحثية مجالات الحركات الاجتماعية العابرة للحدود الوطنية، والحركات الاجتماعية عامة، والاقتصاد السياسي في الشرق الأوسط ودراسات ما بعد الاستعمار. حاصلة على البكالوريوس في الاقتصاد من الجامعة الأميركية في بيروت، وعلى البكالوريوس والماجستير في علم الاجتماع من جامعة يورك.

### قضيتكم هي قضيتنا: كيف يبني ناشطو حركة المقاطعة وسحب الاستثمارات وفرض العقوبات آليات تضامن مع الآخرين في كندا

في هذه الورقة، تستكشف الباحثة كيفية استخدام حركة المقاطعة الفلسطينية وسحب الاستثمارات وفرض العقوبات وسيلة لإنهاء الاستعمار من خلال ربط النضال الفلسطيني بنضال الجماعات المضطهدة الأخرى. واستناداً إلى مقابلات معمّقة مع طلاب ناشطين في حركة المقاطعة وحلفائهم في كندا، تستفيد الورقة من أدبيات الحركة الاجتماعية والعمل السياسي العابر للحدود الوطنية في الشتات، من أجل النظر في الطرق التي تعمل بها حركة المقاطعة لإنهاء الاحتلال. وهي تسعى لبناء حركات تضامن تحويلية مع الجماعات المضطهدة لتحقيق هدفها هذا. وتركز الورقة على ديناميات الحركات الاجتماعية والالتزام السياسي من منظور العمل العابر للحدود الوطنية. وعلى نحو أكثر تحديداً، تستعرض الورقة مناقشات عملية بلورة علاقات التضامن بين مختلف الحركات الاجتماعية لتحدي النظام المهيمن، وتجاوز التعقيد المرتبط بالتغلب على النزاعات اليومية بين الناشطين.



PhD student at the Paris Diderot University, where she is a member of the Science, Philosophy and History Laboratory, a research team specific to the history and philosophy of medical sciences. She obtained her Bachelor's degree in occupational therapy from the Higher School of Health Sciences and Technologies in Tunis and a Master's degree in Sociology from the Faculty of Social and Human Sciences in Tunis.

### Social Representation of Hemoglobinopathy and its Impact on the Quality of Life: Tunisian and Moroccan Patients living in France

This study investigates the difference and convergence in the social manifestations of hereditary Hemoglobinopathy (divided into two categories: chronic anemia and sickle cell anemia) among Tunisian and Moroccan immigrants in France. It seeks to understand how individuals and a communities assign meaning to a disease, through their life experiences, their relationships and their connections to the social and cultural environment in which they live. It examines the dynamics of the construction and perception of disease during the process of social integration. This paper hypothesizes that the quality of life for those who live with Hemoglobinopathy is defined by their own personal and social experiences. This is determined by their daily interactions with their social and cultural environment. A patient's good health is not only determined by medical treatment, even if it is successful. For someone living with Hemoglobinopathy, their well-being will be affected by biological standards of "perfect" health. Therefore, the definition of disease and health should transcend biological standards.

طالبة دكتوراه بجامعة باريس ديدرو، وعضو في مخبر العلوم والفلسفة والتاريخ ضمن فريق مختص في البحث في تاريخ العلوم الطبية وفلسفتها. تحصلت على الإجازة في العلاج الوظيفي من المدرسة العليا لعلوم وتقنيات الصحة بتونس، وماجستير علم اجتماع من كلية العلوم الاجتماعية والإنسانية بتونس.

### ديناميكيات التمثيل الاجتماعي لمتلازمة الهيموغلوبين وأثره في نوعية حياة المرضى: حالة المرضى التونسيين والمغاربة الذين يعيشون في فرنسا

تبحث هذه الدراسة في الاختلاف والتقارب في التمثلات الاجتماعية لمرض الهيموغلوبين، وهو ينقسم إلى صنفين: فقر الدم المزمن وفقر الدم المنجلي (لدى التونسيين والمغاربة المهاجرين في فرنسا). وتسعى لفهم كيفية بناء معنى مجتمعي وفردى للمرض، من خلال تجاربهم الحياتية وعلاقاتهم واتصالاتهم بالبيئة الاجتماعية والثقافية التي يعيشون فيها والتي ينتمون إليها. وتبحث في العوامل الديناميكية التي ترافق بناء التصور الاجتماعي للمرض خلال الاندماج الاجتماعي؛ وذلك للكشف عن العلاقة بين التصور الاجتماعي للمرض والطريقة التي يتعاملون بها مع صحتهم، ومدى تأثير ذلك في تقييمهم لجودة حياتهم. وتهدف هذه الدراسة إلى إبراز دور العوامل الاجتماعية والثقافية في تحديد صحة الحياة وجودتها لمريض الهيموغلوبين في الصحة والمرض التي تتحدد من خلال ما بينه الشخص من تمثلات خلال تفاعلاته اليومية مع محيطه الاجتماعي والثقافي؛ فالصحة الجيدة للمريض لا يحددها فقط التدخل الطبي، وإن كان ناجحاً على المستوى البيولوجي، فهو يساهم بلا شك في الحفاظ على أداء سليم للجسم؛ ما يؤثر في الحياة الاجتماعية للفرد. ولكن لا يمكن أن نجزم باكتساب صحة الحياة وجودتها على نحو جيد، إن كان مريض الهيموغلوبين خاضعاً بيولوجياً للمعايير المثالية. فتحديد المرض والصحة يتجاوز البعد البيولوجي.



## زهير الحيران Zouhair El-Hairan

PhD Candidate at the Department of Political and Social Sciences, Pompeu Fabra University, Barcelona. He holds a Bachelor's Degree in Media and Communication and a Master's degree in 'Politics/Current Democracies: Nationalism & Multiculturalism' from Pompeu Fabra University as well as a Master's Degree in Arabic and Islamic Studies from the University of Barcelona.

### Transnational Entrepreneurship between the Arab World and Catalonia: New Trends, Patterns and Public Policies in the Moroccan-Catalan Case"

This research deals with Moroccan diaspora entrepreneurs between Catalonia and Morocco. It analyses how Moroccans in the diaspora undertake business ventures in Catalonia and/or Morocco, and how they develop social capital through cultural and linguistic understanding. The paper tries to fill the gap regarding this area of study at the micro level, given the lack of new data on Moroccan entrepreneurs living abroad. It also seeks to identify tools and good practices that can contribute to the improvement of Moroccan diaspora entrepreneurial ventures by providing insight into public policies that influence entrepreneurs. This ongoing study will also attempt to highlight the potential of Moroccan diaspora entrepreneurs as both economic and social investors in Catalonia, challenging the preconceived notion that Moroccans are generally migrant workers in the host country.

طالب دكتوراه في قسم العلوم السياسية والاجتماعية في جامعة بومبيو فابرا بإسبانيا، وعضو في مجموعة البحوث (GRITIM) (مجموعة بحوث متعدّدة التخصصات عن الهجرة والتنوع). حاز البكالوريوس في الإعلام والاتصالات من جامعة بومبيو فابرا. كما حصل على الماجستير في الدراسات العربية والإسلامية من جامعة برشلونة، والماجستير في السياسة "الديمقراطيات الحالية: القومية والتعددية الثقافية" من جامعة بومبيو فابرا. يشغل منصب أمين سر المنظمة العربية الأوروبية.

### ريادة الأعمال العابرة للحدود الوطنية بين العالم العربي وكتالونيا: اتجاهات وأنماط وسياسات عامة جديدة من الحالة المغربية الكاتالونية

تعالج هذه الورقة الأعمال الحرّة بين كتالونيا ومغاربة المهجر، وتعتمدها نموذجًا للأعمال الحرّة بين العالم العربي وكتالونيا. وتحلّل كيفية قيام المغاربة في المهجر بمشاريع في كتالونيا و/أو المغرب، وكيف طوّروا رأس مال اجتماعي من خلال التّفاهم الثقافي واللغوي. وتسعى الورقة أيضًا لسد الفجوة المعرفية المتعلقة بهذا المجال من الدراسة على المستوى الجزئي، باعتبار أنه لا تتوافر بيانات محدّثة عن أصحاب مشاريع الأعمال الحرّة المغاربة المقيمين في الخارج. وهناك ضرورة للمزيد من المعلومات عن مشاريع أعمالهم وابتكارهم في كل من كتالونيا والمغرب. ومن شأن هذه المعلومات أن تتيح فرصة جيدة لتبني الحكومات لسياسات معينة. وتسعى هذه الورقة أيضًا لتحديد الأدوات والممارسات الرشيدة التي يمكن أن تساهم في تحسين مشاريع الأعمال للمغاربة في الخارج من خلال إلقاء الضوء على السياسات العامة التي تؤثر في مساعي أصحاب مشاريع الأعمال الحرّة. وتحاول هذه الورقة أيضًا التشديد على إمكانيات أصحاب المشاريع المغاربة في المهجر، والذين يستطيعون القيام بدور المستثمرين الاقتصاديين والاجتماعيين في كتالونيا، وكسر الفكرة المسبقة عن المغربي بوصفه مجرد عامل مهاجر في البلد المضيف. وهي تهدف إلى إبراز الروابط والنشاطات التي تمكّن أصحاب المشاريع في الخارج من العمل على أنهم وسطاء بين الثقافات.





## زينة جلاّد Zeina Jallad

PhD student in Science of Law (J.S.D) at Columbia Law School. Zeina was lecturer at the Faculty of Law and Public Administration at Birzeit University in Palestine, and served as a member of the Palestinian Taskforce where she assisted the Palestinian Ministry of Women Affairs and the Palestinian Legislative Council in adopting new legislation that improved the security of Palestinian women and girls.

### Self-determination in the Shadow of Law: The Case of the Indigenous Samaritan Jews in Palestine

Through an examination of the legal status of the Samaritan community in the Occupied Palestinian Territories, one of the most ancient and smallest communities in the world, this paper makes a counterintuitive claim. It suggests that legal pluralism under conditions of occupation may be understood as an enabling tool towards achieving self-determination and emancipation. This paper thus intervenes in existing literature on self-determination, indigeneity, sovereignty, identity, legal consciousness, and legal pluralism. It challenges the dominant analysis of self-determination in International Human Rights Law (IHRL) and proposes that under limited conditions where national self-determination is denied, legal pluralism might provide an avenue to gain some degree of autonomy.

طالبة دكتوراه في علم القانون في كلية الحقوق في جامعة كولومبيا. محامية فلسطينية ومحاضرة في القانون، وهي عضو في نقابة المحامين في مدينة نيويورك، حيث شغلت منصب أمين سرّ لجنة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا.

### تقرير المصير في ظل القانون: حالة اليهود السامريين في فلسطين

تتضمن هذه الورقة ادعاءً غير متوقّع، إذ تدرس الوضع القانوني للمجتمع السامري في الأراضي الفلسطينية المحتلة، وهو من أقدم المجتمعات في العالم وأصغرهما. تقترح الورقة أن التعددية القانونية في ظل الاحتلال يمكن أن تُفهم على أنها أداة تمكين، إذ قد يحقق بواسطتها تقرير المصير والتحرر. ومن ثمّ، تتدخل هذه الورقة في الأدبيات القائمة التي تتناول تقرير المصير، والسكان الأصليين، والسيادة، والهوية، والوعي القانوني، والتعددية القانونية. تتحدى الورقة التحليل المهيمن بشأن تقرير المصير في القانون الدولي لحقوق الإنسان وتقتراح أنه في ظل أوضاع محدودة تُنكر تقرير المصير الوطني، فإن التعددية القانونية قد توفّر سبيلاً للحصول على قدر من الاستقلال الذاتي.



PhD candidate and lecturer at the School of Industrial Relations, University of Montreal. His research interests include government policies, labor relations and immigration studies. Madi has recently completed a study about the country-of-origin effects on poverty in Canada. He is also the co-founder and president of the Association Middle East & North Africa of University of Montreal.

### Flexicurity in Labor Markets in the Middle East and North Africa: A Comparison between Tunisia and Lebanon

Under the influence of the Washington Consensus, most developing countries have embarked on the path of reforming their social protection, but their extent and direction vary from country to country, depending on several determinants. In this research, the author discusses the reforms of labor laws in Tunisia (reforms of 1994 and 1996) and in Lebanon (reform of 2000). More specifically, he attempts to understand the factors that contributed to the reforms of the flexicurity of labor laws. The study seeks to identify, through a qualitative analysis, the role played by key actors in terms of reforms in the two countries under study. It is based on a theoretical approach linking the welfare regime and the production regime which argues that these regimes are integrated and mutually support each other. To guide the analysis, the author outlines assumptions from three approaches explaining institutional change: the approach explaining the process of change, that of dynamics of change, and finally that focusing on the transfer of public policies.

طالب دكتوراه ومحاضر في كلية العلاقات الصناعية في جامعة مونتريال، بكندا. تشمل اهتماماته البحثية السياسات الحكومية وعلاقات العمل ودراسات الهجرة. حصل في 2017 على جائزة (Mitacs Globalink) للأبحاث من خلال القيام بمشروع بحثي في جامعة قرطاج، تونس. وقد أنهى مؤخرًا دراسة تتعلق بالآثار التي يتركها بلد المنشأ في نسبة الفقر في كندا. وهو مؤسس مشارك ورئيس جمعية الشرق الأوسط وشمال أفريقيا لجامعة مونتريال.

### الأمان الوظيفي المرن في أسواق العمل في الشرق الأوسط وشمال أفريقيا: مقارنة بين تونس ولبنان

صحيح أنه بتأثير إجماع واشنطن، أبحرت غالبية البلدان النامية في مركب إصلاح الحماية الاجتماعية، إلا أن مدى هذا الإصلاح ووجهته يختلفان من بلد إلى آخر، وفقًا لعدة محددات (الأداء الاقتصادي، والإرث التنظيمي، وما إلى ذلك). يسعى الباحث في هذه الورقة لفهم إصلاحات قوانين العمل في تونس (إصلاح عامي 1994 و1996) وفي لبنان (إصلاح 2000). تهدف الورقة إلى فهم العوامل التي ساهمت في إصلاح الأمن الوظيفي المرن لقوانين العمل بخاصة (إدخال عقود غير نمطية، والحد من المدفوعات الفائضة، واللوائح المنظمة للتوظيف، وما إلى ذلك). وتسعى من خلال التحليل الكيفي لتحديد الدور الذي تؤديه الجهات الفاعلة الرئيسة (النقابات العمالية، واتحادات أرباب العمل، والأجهزة البيروقراطية، والمنظمات الدولية، وغيرها) لجهة الإصلاحات في البلدين قيد الدراسة. تستند هذه الورقة إلى مقارنة نظرية تربط بين نظام الرفاه ونظام الإنتاج، وتجادل بأن هذين النظامين يتكاملان معًا ويدعمان بعضهما بعضًا. وبغرض إرشاد التحليل، يوجز الباحث افتراضات استقفاها من ثلاث مقاربات توضح التغيير المؤسسي: المقاربة التي توضح عملية التغيير، والمقاربة التي تلقي الضوء على ديناميات التغيير، والمقاربة التي تتمحور حول تحويل السياسات العامة.





## سامي بدران Sammy Badran

PhD candidate at the Department of Political Science, University of Kansas. He received a BA in Political Science and Spanish from the University of Minnesota in 2007 and an MA in Political Science from the University of Hawaii in 2012. Sammy spent the 2016-2017 school year conducting field research in Morocco funded through a Fulbright Research Fellowship.

### Reform, Repression, and Protest in Morocco: The Case of the February 20 Movement

The case of the February 20 Movement (F20) during the Arab Spring in Morocco demonstrates how when social movements face an existential crisis, they focus on maintaining relevance and resonance with the public. The paper argues that the F20 movement was not united in resonating with the public. The divide between what activists characterize as reformist-monarchists and revolutionary-republicans became more visible following the King Mohammed IV's speech on March 9, 2011 and especially leading up to the King's second major announcement concerning the new constitution in June 2011. The F20's message became inconsistent and less relevant when the King systematically responded to demands with reforms. Moreover, it became viewed as increasingly incompatible with Moroccans as the movement's image became framed as extreme and composed of fringe groups that hoped for radical/revolutionary change. This paper demonstrates how changes in the political environment interact with social movements framing processes that may lead to their decline.

طالب دكتوراه في قسم العلوم السياسية في جامعة كنساس. حصل على البكالوريوس في العلوم السياسية واللغة الإسبانية من جامعة مينيسوتا الأمريكية في 2007، وعلى الماجستير في العلوم السياسية من جامعة هاواي في 2012. أمضى السنة الدراسية 2016-2017 في إجراء بحث ميداني في المغرب ممول من برنامج منح فولبرايت.

### الإصلاح والقمع والاحتجاج في المغرب: حالة حركة 20 فبراير

تبين حالة حركة 20 فبراير في المغرب خلال الربيع العربي أنه عندما تواجه الحركات الاجتماعية أزمة وجودية، فإنها تركز على الحفاظ على صلتها بالعامّة وتجاوبها معها. وفي هذه المرحلة، تجرّب الحركات عادةً أطرًا استشرافية (Prognostic Frames) لاختبار تجاوبها مع رداً فعل العامّة والدولة. لكن حركة 20 فبراير لم تكن موحّدة بشأن الطريقة الفضلى للتجاوب مع العامّة. وأدى ذلك إلى حدوث تباين في الأطر الاستشرافية راوحت بين الإصلاح والثورة. وأصبح الانقسام أكثر وضوحًا بين الناشطين الإصلاحيين-الملكيين والناشطين الثوريين-الجمهوريين وذلك بعد خطاب الملك محمد الخامس في 9 آذار/ مارس 2011، وأفضت، بخاصة، إلى الإعلان الرئيس الثاني الصادر عن الملك بشأن الدستور الجديد في حزيران/ يونيو 2011. يتعين على أطر الاستشراف أن تكون متوافقة ثقافيًا ومتسقة وذات صلة بالجمهور المستهدف كي يحدث تجاوب بينها وبين العامّة. أصبحت رسالة حركة 20 فبراير غير متسقة وأقل أهمية عندما استجاب الملك استجابة منهجية للمطالبات بإجراء إصلاحات. وعلاوة على ذلك، نُظر إلى حركة 20 فبراير على نحو متزايد بوصفها غير متوافقة مع المغاربة عندما أصبحت صورة الحركة مؤطرة بالتطرف، وأنها تتألف من مجموعات هامشية تسعى لتغيير جذري/ ثوري. تُظهر هذه الورقة أن التغيرات في البيئة السياسية تتفاعل مع عمليات تأطير الحركة الاجتماعية التي قد تؤدي إلى تراجعها.



PhD candidate at the Department of Near Eastern Languages and Civilizations, University of Chicago, where he completed a Master of Arts in Middle Eastern Studies in 2012. He obtained a BA in History and Government from Centre College in 2010. He specializes in the study of the Modern Middle East and Islamic Civilizations with an interest in the Arabian Peninsula and Transjordan during the 19th and 20th centuries.

### Intra-Hashemite Conflict and the Amirate of Mecca, 1908

This paper examines the role of dynastic succession to the appointment of Sharif Husayn ibn 'Ali to the Amirate of Mecca in November 1908. It argues that his appointment represented a dynastic victory for Sharif Husayn ibn 'Ali within his own Hashemite household, the 'Awn. By tracing his internal conflicts and strategic marriages within the 'Awn household, one can chart Husayn's development and emergence as the preeminent 'Awn Hashemite. Within the historiography of Sharif Husayn's life, as the leader of the 1916 Arab Revolt that pitted himself against the Ottoman Empire, the history of his place in the succession patterns of his household and the Amirate of Mecca more broadly helps us locate the dynastic impetus that can account for his eventual revolutionary trajectory.

طالب دكتوراه في قسم اللغات والحضارات في الشرق الأدنى في جامعة شيكاغو الأمريكية، نال الماجستير في الدراسات الشرق أوسطية في 2012، بعد حصوله على البكالوريوس في التاريخ ودراسة السياسات الحكومية من الكلية المركزية في ولاية كنتاكي الأمريكية، في 2010. تخصص في دراسة الشرق الأوسط الحديث والحضارات الإسلامية، مع اهتمام بشبه الجزيرة العربية وإمارة شرق الأردن خلال القرنين التاسع عشر والعشرين.

### الصراع الداخلي الهاشمي وإمارة مكة، 1908

تدرس هذه الورقة دور التوريث الأسري للحكم في تنصيب الشريف حسين بن علي على إمارة مكة في تشرين الثاني/ نوفمبر 1908. وترى أن تنصيبه مثل انتصاراً لبيت الشريف حسين بن علي داخل أسرته الهاشمية الخاصة، المنحدرة من الجدّ عون. ومن خلال اقتفاء أثر صراعاته الداخلية وزواجه الإستراتيجية داخل أسرة عون، قد يستطيع المرء رسم تطوّر الشريف حسين وظهوره على أنه أبرز هاشمي في أسرة عون. وضمن تأريخ حياة الشريف حسين، باعتباره زعيماً للثورة العربية عام 1916 وضع نفسه في مواجهة الإمبراطورية العثمانية، فإن موقعه في أنماط التوريث وإمارة مكة يساعدان على نطاق أوسع في تحديد الحافز الأسري الذي يمكن أن يفسّر مساره الثوري في نهاية المطاف.



## ستيفاني ضاهر Stephanie Daher

PhD Candidate in Political Science and International Relations, Sant Anna School of Advanced Studies, Pisa, Italy. She holds a Master's Degree in World Politics and International Relations from the University of Pavia, Italy and a Bachelor's Degree in Law from the Lebanese University, Lebanon. Her PhD project is entitled "Examining Political Elites' Resilience in Power vis-à-vis Mass Movements: A Comparative Analysis of Lebanon and Tunisia".

### Persistence of the Tunisian "Politically Relevant Elite" in Power: Case-Study of the Manich Msamah Movement

As events continue to unfold post-Arab spring protests, much of the relevant literature has closely focused on proposing explanations for the ousting of authoritarian rulers, understanding why outcomes among Arab countries have starkly varied. However, the resilience of "the politically relevant elite" (PRE) against mass movements and the strategies employed to neutralize such calls was somehow ignored. The aim of this article is twofold: First, to produce a mapping of the politically relevant elites per se in Tunisia. Second, to unravel the strategies employed by the PRE to co-opt, neutralize and weaken such movements and consequently hinder any prospects for political reform. This will be done by examining the case-study of the "Manich Msamah" movement of July 2015 in Tunisia which was still active until recently. Accordingly, the paper will be based on a qualitative approach, using semi-structured in-depth interviews conducted in Tunisia between August and September 2017 with civil figures and activists standing behind the movement.

طالبة دكتوراه في العلوم السياسية والعلاقات الدولية في كلية سانتانا للدراسات المتقدمة في مدينة بيزا، إيطاليا. حاصلة على الماجستير في السياسة العالمية والعلاقات الدولية من جامعة بافيا في إيطاليا وعلى درجة البكالوريوس في القانون من الجامعة اللبنانية في لبنان. عنوان أطروحتها "دراسة صمود النخب السياسية في السلطة في مواجهة الحركات الجماهيرية: تحليل مقارنة للبنان وتونس". طالبة دكتوراه زائرة في مركز دراسات الشرق الأوسط والدراسات الإسلامية في جامعة دورهام بالمملكة المتحدة. وعملت باحثة زميلة في مركز الدراسات المغاربية في تونس (CEMAT).

### استمرار النخبة التونسية "المهمة سياسياً" في السلطة: حركة "مانيش مسامح/ لن أسامح" نموذجاً

مع استمرار تطوّر الأحداث في احتجاجات ما بعد الربيع العربي، ركزت كثرة من الأدبيات ذات الصلة على اقتراح تفسيرات لعملية إطاحة الحكام الاستبداديين، وتمحورت حول فهم سبب التباين الصارخ بين الدول العربية في النتائج والتنبؤات بالتحوّلات الناشئة. غير أن مرونة النخبة المهمة سياسياً في مواجهة الحركات الجماهيرية والإستراتيجيات التي استُخدمت لتحييد دعوات التغيير قد تمّ تجاهلها بطريقة أو بأخرى. في هذا الصدد، يتحدث هيدمان في ورقته عن "تحسين فاعلية الحكم"، إذ تمكنت النخب العربية من إدارة المنافسة السياسية من خلال الاستيلاء على المجتمع المدني واحتوائه. انطلاقاً من ذلك، تضع الورقة هدفاً ذا شقين: أولاً، وضع خريطة للنخب المهمة سياسياً في حد ذاتها في تونس. ثانياً، الكشف عن الإستراتيجيات التي استخدمتها هذه النخب من أجل استقطاب هذه الحركات وتحييدها وإضعافها، ومن ثمّ، إعاقه أي آمال متعلقة بالإصلاح السياسي. تحقق الورقة هدفها من خلال معالجة دراسة حالة تعود إلى حركة مانيش مسامح التي نشأت في تموز/ يوليو 2015 في تونس ولا تزال نشطة حتى وقت قريب. وبناءً على ذلك، تستند الورقة إلى مقارنة كيفية ذلك باستخدام مقابلات معمقة شبه منظمة أجريت في تونس في الفترة آب/ أغسطس-أيلول/ سبتمبر 2017 مع الشخصيات المدنية والناشطين الذين يقفون وراء نشاط الحركة من أجل فهم وافٍ للكيفية التي عملت بها النخبة المهمة سياسياً على استقطاب مثل هذه الحركة وتحييدها، الأمر الذي ساهم، في المحصلة، في استمرار هذه النخبة في السلطة.



## سيف الدين عميد Saif Eddine Amaid

PhD student in Social Sciences at the University of Lausanne, Switzerland. His PhD thesis centers on the role of sports as a form of revitalization in the organization, mobilization, and protest activity of LGBT communities in Switzerland. His most prominent research topic is sport, specifically in relation to social movements, gender, politics, and international relations.

### The LGBT sports movement in Switzerland: an analysis of intersections between socio-political opportunities and collective identities

Since the 1980s, LBGT rights activists have established sports clubs in Switzerland. This paper attempts to address the inaccuracy of current generalizations about the topic and define the role of sport as a type of revitalization in the organization, mobilization, and protest activity of LGBT communities in Switzerland. A previous study of the Lausanne Aquarius swimming club highlighted the club's main goal of creating a social space to serve as a haven for LGBT individuals suffering from discrimination and exclusion. The club offered moral and psychological support to members who were unable to face their community because of their sexuality. The club also raised awareness during years of panic regarding HIV/AIDS. This paper aims to expand the geographical research area to include sports teams from the Zürich and Geneva districts. It will use a mixed methods approach of social survey, participant observation, and interviews.

طالب دكتوراه في العلوم الاجتماعية بجامعة لوزان، سويسرا. يشغل حاليًا، في إطار أطروحة الدكتوراه، بدراسة الدور الذي تؤديه الرياضة، بصفاتها من أشكال التجديد، في مفهوم التنظيم والحشد والاحتجاج داخل الحركات الاجتماعية للأقليات الجنسية بسويسرا.

### الحركة الرياضية للأقليات الجنسية بسويسرا: قراءة في الأبعاد السوسيو-سياسية للحركة وأثرها في الهوية الجماعية

منذ نهاية ثمانينيات القرن العشرين، شهدت سويسرا بروز عديد النوادي الرياضية التي تأسست على يد ناشطين مدافعين عن حقوق الأقليات الجنسية. ظلت أسئلة عديدة مطروحة حتى اليوم حول ظروف نشأة هذه النوادي الرياضية ونشاطاتها، ومن ثم ظلت التعميمات تغلب على التعامل مع الموضوع من دون أي دقة علمية تذكر. وفي هذا الإطار، وجدنا من المهم تسليط الضوء علميًا على هذا الموضوع، متسائلين بالتحديد عن الدور الذي تضطلع به الرياضة، بصفاتها من أشكال التجديد، في مفهوم التنظيم والحشد والاحتجاج داخل هذه الحركات الاجتماعية للأقليات الجنسية. ففي دراسة استكشافية سابقة في إطار رسالة الماجستير، حول تاريخ نادي أكواريوس لوزان للسباحة، تبين لنا أن الهدف الرئيس، بحسب مؤسسه، بعث فضاء اجتماعي يكون ملاذًا للأقليات الجنسية التي تعاني الميز والرفض والإقصاء؛ فالنادي كان مدرسة يجري فيها إعطاء الدعم المعنوي والنفسي للأعضاء غير القادرين على مواجهة المجتمع بحقيقة كونهم مثليين، إضافة إلى الدور التوعوي الذي أداه النادي خلال سنوات السيدا. ولمزيد من التعمق في نتائج بحث رسالة الماجستير، اخترنا، في إطار أطروحة الدكتوراه، توسيع مساحة البحث جغرافيًا لتشمل هذه المرة فرقًا رياضية من مقاطعتي زوريخ وجنيف.

PhD candidate at the Political Science Department, University of California, Los Angeles (UCLA), where her subfield is Comparative Politics. Her broad research interests are in African politics, democratization, elections, and political behavior. Her dissertation topic is on how local elections contribute to the evolution of South Africa's dominant party system.

## Opposition Mobilization Strategies in South Africa's 2016 Election

In an electoral environment that has been dominated by the ruling party for over two decades, what strategies contribute to opposition party success in South Africa's dominant party system? The author argues that local level conditions contribute to increasing party competition in dominant party systems. In this paper she focuses on two strategies used by the Democratic Alliance (DA) to gain local level support. Given the DA's image as a predominantly white party, what explains its growing support among non-white voters? First, she argues that ethnic divisions within the ANC's core electorate contribute to the DA's electoral fortunes. Second, she maintains that the DA's performance in local government is one way it overcomes its image as a racially non-inclusive party. The results show that the DA performs better in areas where ethnic divisions are greater among blacks. Also, the findings indicate that the DA benefits electorally from the delivery of basic services in areas it governs. The findings also show that as African countries continue to experience rapid industrialization, the dynamics of electoral politics may shift the playing field between the incumbent party and its challengers.

طالبة دكتوراه في قسم العلوم السياسية في جامعة كاليفورنيا، لوس أنجلوس، مع تخصص فرعي في السياسة المقارنة. تتناول في أطروحتها كيفية مساهمة الانتخابات المحلية في تطور نظام الحزب المهيمن في جنوب أفريقيا.

## إستراتيجيات التعبئة التي اتبعتها المعارضة في انتخابات جنوب أفريقيا لعام 2016

ما هي الإستراتيجيات التي تساهم في نجاح حزب المعارضة في ظل نظام الحزب المهيمن في جنوب أفريقيا، في بيئة انتخابية هيمن عليها الحزب الحاكم منذ أكثر من عقدين؟ ترى الباحثة أن الشروط المحلية تساهم في تعزيز المنافسة الحزبية في ظل نظام الحزب المهيمن. وركزت في هذه الورقة على إستراتيجيتين استخدمتهما التحالف الديمقراطي للحصول على دعم على المستوى المحلي. وبالنظر إلى التحالف الديمقراطي بصفته حزبًا للبيض في الغالب، ما الذي يفسر الدعم المتنامي الذي يحظى به بين الناخبين غير البيض؟ أولًا، ترى الباحثة أن الانقسامات الإثنية داخل أوساط الناخبين الأساسيين لحزب المؤتمر الوطني الأفريقي تساهم في زيادة الحظوظ الانتخابية للتحالف الديمقراطي. ثانيًا، تعتبر الباحثة أن أداء التحالف الديمقراطي على مستوى الحكومات المحلية هو إحدى الطرق لتجاوز صورته بوصفه حزبًا لا يشمل جميع الأعراق. وتظهر النتائج أن أداء التحالف الديمقراطي يكون أفضل في المناطق التي تكون فيها الانقسامات الإثنية أكبر بين السود. وترى أيضًا أن التحالف الديمقراطي يستفيد انتخابيًا من تقديم الخدمات الأساسية في المناطق التي يحكمها. وقد اعتمدت الباحثة عددًا دقيقًا وبيانات انتخابية دقيقة لاختبار التفسيرات المرتبطة بالتعبئة الإثنية وتقييم الأداء. وتبين استنتاجاتها أنه نظرًا إلى أن البلدان الأفريقية لا تزال تشهد تصنيغًا سريعًا، فإن ديناميات السياسة الانتخابية قد تؤدي إلى زحزحة الميدان ما بين الحزب الحاكم ومنافسيه.





Senior MENA Researcher for Praetorian Connections company in London. He has a BSc in Economics and Business Administration. He has also completed an MSc in Banking and Finance at the Eastern Mediterranean University in Northern Cyprus, and an MA in Conflict Resolution at Bradford University, UK.

## Fire Under the Ashes: The Islamic State from Al Qaedaization to Talibanization

By examining the evidence on the ground this paper argues that the emerging conditions in areas which were once governed by the IS can set the stage for a new phase: the Talibanization of the Islamic State. The notion of Talibanization is inspired by the resilience of the Taliban to remain as a shadow government after their military defeat in 2001. The paper argues that the factors helping the Taliban to maintain their influence after their military defeat constitute a pattern which can be applied to other conflict driven regions such as Syria. In this light, Talibanization refers to the process in which an insurgency organization with short-lived territorial governance experience obtain legitimacy due to the public perception of incompetence of its successor in providing essential services, security and transparency. The paper argues that Talibanization is about the politics of remembrance. It happens in retrospect. It is a collective remembrance of a time, which is representing a relative certainty and stability. At extreme times, the perception of stability, security and transparency are more relative than the peacetime and if there is a period, which is remembered as relatively more stable, then people are more likely view its rulers as more legitimate.

يعمل باحثاً أول لمنطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا في شركة الروابط البريتورية (Praetorian Connections) في لندن. نال الماجستير في الدراسات المصرفية والمالية من جامعة شرق البحر المتوسط في شمال قبرص، والماجستير في حل النزاعات من جامعة برادفورد في المملكة المتحدة.

## نار تحت الرماد: تنظيم "الدولة الإسلامية" من نموذج القاعدة إلى نموذج طالبان

تري هذه الورقة، من خلال فحص الأدلة على أرض الواقع، أن الأوضاع الناشئة في المناطق التي كانت تحكمها الدولة الإسلامية يمكن أن تمهد لمرحلة جديدة، تعرف بعملية إضفاء الطابع الطالباني على الدولة الإسلامية. ويستلهم الباحث مفهوم عملية إضفاء الطابع الطالباني من قدرة حركة طالبان على البقاء حكومة ظل، بعد هزيمتها العسكرية في 2001. ويقترح أن العوامل التي ساعدت حركة طالبان في الحفاظ على نفوذها، بعد هزيمتها العسكرية، تمثل نمطاً يمكن تطبيقه على مناطق أخرى يتأجج فيها الصراع، مثل سورية. وفي ضوء ذلك، فإن عملية إضفاء الطابع الطالباني تشير إلى العملية التي تحظى فيها منظمة متمردة، عاشت تجربة حكومة لمدة قصيرة، بالشرعية؛ بسبب التصور العام لعدم كفاءة من يخلفها في توفير الخدمات الأساسية والأمن والشفافية. ويرى الباحث أن مفهوم إضفاء الطابع الطالباني يتعلق بسياسة استعادة الذكرى. يحدث ذلك، من خلال الالتفات إلى الماضي. إنه إحياء لذكرى جمعيّة لزمانٍ يمثّل يقينًا واستقرارًا نسبيين. ففي الأزمنة الصعبة، يكون إدراك الاستقرار والأمن والشفافية أهم من زمن السلم. وإذا كانت هناك فترة تستعاد ذكراها لأنها كانت أكثر استقرارًا نسبيًا، فمن المرجح أن ينظر الناس إلى حكاهما على أنهم أقوى شرعية.



## عبد الباقي غراب Abdelbaqi Ghorab

PhD student at Lancaster University having completed his BA and MA at M'sila University in Algeria, Ghorab was awarded a full scholarship granted by the Ministry of Higher Education and Scientific Research to pursue a PhD, where he is exploring the interplay between 'national identity' as a flawed form of an image of totality and 'nation' as an imaginary artefact in an Algerian and South African context.

### The politics of language and interrogation of memory in Kamel Daoud's Meursault contre-enquete

The politics of language and interrogation of memory in Kamel Daoud's Meursault contre-enquete The winner of Prix Goncourt revises the Algerian colonial heritage and the post-independence era through an innovative reimagination of Albert Camus' l'Etranger. Haroun, the novel's protagonist and the brother of the Arab killed by Meursault, held the belief that in retelling the past and giving a voice to the dead he would be able to break away from the burden of his somber past and find a place for himself in this world. This paper will demonstrate Haroun's failed attempt in resorting to the mastery of language as a means of re-adjusting the colonial historicity, challenging the creation of Meursault whom he addresses as the author of the novel instead of Camus, and ascribing one of his own. His paradoxical, and often confusing, narrative addresses his slow realization of the futility of carving an alternative past. The novel puts the Algerian nation's revolutionary memory into question and challenges the colonial distortion of the nation's past, the alteration of events and the refusal of acknowledging the atrocity of its practices.

طالب دكتوراه في جامعة لانكستر، تتمحور أبحاثه حول التفاعل بين الهوية الوطنية، بصفتها شكلاً مشوّهاً للصورة الشاملة من جهة، والأمة بصفتها أداة وهمية من جهة أخرى، في السياقين الجزائري والجنوب أفريقي.

### سياسة اللغة واستجواب الذاكرة في رواية كمال داود "ميرسو: تحقيق مصاد"

يراجع كمال داود، الفائز بجائزة غونكور، التراث الاستعماري الجزائري وحقبة ما بعد الاستقلال، من خلال عملية إعادة تخیل مبتكرة لرواية ألبير كامو الغريب. يعتقد هارون، بطل الرواية وأخ العربي الذي قتله ميرسو، أنه في إعادة سرد الماضي، وجعل الميت يتكلم، سيكون قادرًا على الابتعاد عن عبء ماضيه القاتم، وإيجاد دور لنفسه في هذا العالم. تبين هذه الورقة محاولة هارون الفاشلة في اللجوء إلى التمكّن من اللغة وسيلةً لإعادة التكيّف مع التاريخ الاستعماري، وتحديّ عملية ابتداع شخصية ميرسو الذي يخاطبه على أنه مؤلف للرواية بدلاً من كامو، وينسبها إلى نفسه. تتناول سرديته المتناقضة، والمربكة غالبًا، إدراكه البطيء لانعدام الجدوى من عملية نحت ماضٍ بديل: لن يستطيع الابتعاد أبدًا عن فعلة ميرسو ولا عن شبح أخيه الميت. تضع الرواية الذاكرة الثورية للأمة الجزائرية موضع تساؤل وتتحدى تشويه الاستعمار لماضي الأمة، وتغيّره للأحداث، ورفضه الاعتراف بفضاعة ممارساته. وتمامًا، على غرار هارون الذي رُبط مصيره بقاتل أخيه، ربط كمال داود عمدًا روايته "ميرسو: تحقيق مصاد" برواية "الغريب". وهو بذلك يفصح عن قلقه إزاء محاولات الأمة غير الكافية للابتعاد عن ماضيه.





PhD student at Birkbeck, University of London. His research interests are centered on Middle East politics and modern, political Islamic thought. He is particularly interested in the processes of framing social movements, focusing on Salafi-Jihadism. Azzam holds a Master's degree (Distinction) in Middle East Politics from the University of Exeter, UK. He earned his Bachelor's degree in Politics from the University of Damascus.

### Continuity and Change in the Thought and Praxis of Salafi-Jihadism: The Case of al-Qaeda in Syria

In tandem with a growing post-Orientalist perspective, the notion that Islamism is a product of certain historical circumstances has recently become widespread among scholars of political Islam. This trend implies that there is nothing intrinsic to Islam that makes it necessarily violent or politically engaging. In order to become a political ideology that provides rulings and principles relevant to the present problems, Islamic traditions, values, and symbols pass through various interpretive, mobilizational and organizational processes. These processes are dynamic and agentic in nature. It is the purposive efforts and motivational factors behind politicizing and strategizing Islam that is being overlooked in the study of Islamism and Islamist activism. Arguing that the rise of Islamism reflects certain temporal and spatial conditions opens up a constructive discussion about the questions of 'what' and 'why', but it does not cover the question of 'how', and specifically: how Islamist activists articulate their ideational and strategic frames? This research builds on the post-Orientalist traditions to provide a more comprehensive approach that addresses the role of Islamist claim-makers in linking ideology and action.

طالب دكتوراه في بيركبيك في جامعة لندن. تركّز اهتماماته البحثية في سياسات الشرق الأوسط والفكر الإسلامي السياسي الحديث. هو مهتم على نحو خاص بعمليات تأطير الحركات الاجتماعية، خصوصًا الحركات السلفية الجهادية.

### الاستمرارية والتغيير في الفكر والتطبيق عند السلفية الجهادية: القاعدة في سورية نموذجًا

انتشرت على نطاق واسع بين الباحثين في الإسلام السياسي، الفكرة القائلة بأن النزعة الإسلامية ناتجة من أوضاع تاريخية معينة، وأنت بالتزامن مع المنظور ما بعد الاستشراقي المتنامي الحضور. وهذا الموقف إما يعني أنه لا يوجد شيء جوهري في الإسلام يجعله بالضرورة ميسلاً إلى العنف، كما إنه لا يتضمّن ما يدعو إلى الانخراط في السياسة. تمرّ التقاليد والقيم والرموز الإسلامية بعمليات مختلفة من التفسير والتعبئة والتنظيم، كي تستحيل عقيدة سياسية تقدّم أحكامًا ومبادئ ترتبط بالمشكلات الراهنة. وتكون هذه العمليات دينامية فاعلة في طبيعتها. أمّا الجهود الهادفة والعوامل المحفّزة، فهي التي تكمن وراء تسييس الإسلام، وتحويله إلى إستراتيجية عمل، وقد تمّ تجاهلها في دراسة النزعة الإسلامية والحركة الإسلامية. ويثير السجال بشأن صعود النزعة الإسلامية، وكونه يعكس بعض الأوضاع الزمنية والمكانية، نقاشًا بناءً عن سؤالي ماذا؟ ولماذا؟ لكنه لا يغطي مسألة كيف؟ وعلى وجه التحديد: كيف يُعبّر الناشطون الإسلاميون عن أطهرهم الفكرية والإستراتيجية؟ تستند هذه الورقة إلى التقاليد ما بعد الاستشراقية، من أجل تقديم مقارنة أشمل تتناول دور الدعاة الإسلاميين في ربط العقيدة بالعمل.



## علاء الربابعة Ala' Alrababa'h

PhD candidate in Political Science at Stanford University. He graduated magna cum laude and with high honors in Government from Dartmouth College. Ala' researches political violence and issues related to immigration and refugee issues with a focus on the Middle East.

### Call for Jihad or Call of Duty: Evaluating the Motives of Foreign Fighters in Iraq and Syria

Over the past few decades, several civil wars have attracted many foreign fighters. Most prominently, the ongoing Syrian civil war has drawn over 30,000 foreign fighters. While this influx has led to important policy questions, the topic remains largely understudied in political science. This article examines the motivations of foreign fighters by studying the effect of laws that criminalize foreign fighting. While laws are ineffective at preventing foreign fighters from traveling, they can have a differential effect on deterring foreign fighters depending on their motivations. Laws are unlikely to deter zealot fighters, but they can deter adventure seekers from traveling to Iraq and Syria. In this paper, a difference-in-differences design is used to show that these laws have been an effective means for deterring potential foreign fighters from traveling to Iraq and Syria, thus suggesting that many foreign fighters are adventure seekers.

طالب دكتوراه في العلوم السياسية في جامعة ستانفورد. تخرج في العلوم السياسية من كلية دارتموث الأميركية. تركّز اهتماماته البحثية في العنف السياسي والقضايا المتعلقة بالهجرة واللاجئين، والشرق الأوسط بصفة خاصة.

### نداء الجهاد أم نداء الواجب: تقييم دوافع المقاتلين الأجانب في العراق وسورية

على مدى العقود القليلة الماضية، جذبت عدة حروب أهلية عددًا كبيرًا من المقاتلين الأجانب. وقد اجتذبت الحرب الأهلية السورية المتواصلة أكثر من 30 ألف مقاتل أجنبي. وفي حين طرح هذا التدفق أسئلة مهمة تتعلق بالسياسات، لم يوفّق هذا الموضوع حقه من الدراسة ضمن العلوم السياسية. وفي هذه الورقة، يتناول الباحث دوافع المقاتلين الأجانب، من خلال دراسة تأثير القوانين التي تجرّم القتال في الخارج. صحيح أن القوانين لم تكن فعّالة في منع المقاتلين الأجانب من السفر، إلا أن تأثيرها يمكن أن يكون مختلفًا بشأن ردع المقاتلين الأجانب بحسب دوافعهم. فمن غير المرجّح أن تردع القوانين المقاتلين المتعصّبين المتطرفين، لكن في إمكانها ردع أولئك الباحثين عن المغامرة من السفر إلى العراق وسورية. وقد اعتمد الباحث في هذه الورقة تصميم اختلاف في الفروق (Difference-in-Differences) لإظهار أن هذه القوانين كانت وسيلة فعّالة لردع المقاتلين الأجانب المحتملين عن السفر إلى العراق وسورية؛ ما يشير إلى أن المقاتلين الأجانب الباحثين عن المغامرة كثير.

PhD from the Free University of Berlin, focusing on Hamas in Gaza. Currently works as a researcher at the Max Planck Institute for Social Anthropony in Halle, Germany. His research focuses on a comparative study of Hamas and an-Nahda's forms of internal and external mobilization while they were in opposition and in office.

### **Hamas and popular resistance: types of mobilization's patterns and Internal sovereignty**

Although widely regarded to be merely another armed group, Hamas is in fact based on a complex hierarchy composed of discrete working groups and cadres of dedicated societal activists deeply rooted in their local communities. Such a social structure is more reminiscent of the Muslim Brotherhood than an armed militia or even a regular political party. It is precisely these features which give Hamas the latent authority it needs to lead its membership in the transition from an unarmed mobilization to an armed mobilization when needed. This paper relies on fieldwork carried out by the author on the internal mobilization structures of Hamas. Through it, the author demonstrates that Hamas is more likely to engage in mass mobilization, along lines similar to the earlier Palestinian intifada of 1987 than it is to lead an armed, militarized campaign.

حاصل على درجة الدكتوراه من جامعة برلين الحرة. تتمحور أبحاثه حول قضية حماس في غزة. وتركز أبحاثه في دراسة مقارنة لأشكال التعبئة الداخلية والخارجية لحماس وحركة النهضة حين كانتا في المعارضة وفي الحكم.

### **حماس والمقاومة الشعبية: أنماط التعبئة والسيادة الداخلية**

في حين ينظر إلى حماس على نطاق واسع على أنها مجرد جماعة مسلحة، فإن تنظيمها منظم على أساس مجموعات منفصلة وصفوف هرمية مكونة من ناشطين اجتماعيين مرتبطين ارتباطاً وثيقاً بمجتمعاتهم المحلية. إن هذه البنية المحلية، التي تشبه إلى حد بعيد المشروع الاجتماعي الشامل لجماعة الإخوان المسلمين أكثر منها مجرد ميليشيات أو حزب سياسي، تعطي حماس القوة الكامنة للتحويل من التعبئة غير المسلحة إلى التعبئة الشعبية عندما تحتاج الظروف والمصلحة إلى ذلك. واستناداً إلى البيانات الميدانية التي جمعها الباحث حول هياكل حماس الداخلية للتعبئة، توضح هذه الورقة بالتفصيل كيف يمكن هذه الهياكل أن تفضي إلى تعبئة جماهيرية غير مسلحة على غرار تلك الاحتجاجات الشعبية في الانتفاضة الفلسطينية الأولى (1987-1993) أكثر من النشاط العسكري.



## فادي عبد اللطيف Fadi Abdellatif

PhD candidate of Social Sciences and International Studies at the University of Exeter in the United Kingdom. He holds a Master's degree in Business Administration and BSc. in Engineering. Abdellatif has several years of experience working for private and public-sector institutions in the Middle East, Europe and the US. Abdellatif's current research looks at the effect of the energy crisis in Gaza on de-development and unviability.

### The Effect of the Energy Crisis on Gaza de-Development and Unviability

This thesis looks at the connection between the Gaza energy crisis and de-development as acknowledged by the UN as the main process affecting the Gaza Strip. De-development is defined by Sara Roy as "a process that forestalls development by 'depriving or ridding the economy of its capacity and potential for rational structural transformation [that is natural patterns of growth and development] and preventing the emergence of any self-correcting measures.'" The logical end point of de-development is unviability. The central question of the research is: "How does the energy crisis affect de-development and unviability of Gaza?" The research's hypothesis is that "without sufficient level of energy resources and electricity supply, Gazan economic activities will be halted, and infrastructure will be dysfunctional, leading to de-development and unviability".

طالب دكتوراه في العلوم الاجتماعية والدراسات الدولية في جامعة إكستر في المملكة المتحدة. تركّز اهتماماته الحالية في موضوع تأثير أزمة الطاقة في غزة في تراجع التنمية وعدم توافر مقومات الاستثمار.

### دور أزمة الطاقة في عملية ضمور التنمية في غزة وغياب عوامل البقاء

تنظر هذه الورقة في علاقة أزمة الطاقة في غزة بتراجع التنمية الذي أقرت الأمم المتحدة بأنه العملية الرئيسة التي تؤثر في قطاع غزة. تعرّف ساره روي تراجع التنمية بأنه عملية تحول دون تحقيق التنمية عن طريق حرمان الاقتصاد أو تجريده من قدرته على إجراء التحولات الهيكلية المعقولة [أي الأنماط الطبيعية للنمو والتنمية] ومنع ظهور أي إجراءات تصحيح ذاتي. وتكون النهاية المنطقية لتراجع التنمية هي العجز عن تحقيقها. أما السؤال المركزي الذي تطرحه الورقة فهو: كيف تؤثر أزمة الطاقة في تراجع التنمية في غزة والعجز عن تحقيقها؟ وفرضية الورقة هي أنه من دون مستوى كافٍ من موارد الطاقة والإمداد بالكهرباء، تتوقف الفعاليات الاقتصادية في غزة، وتفشل البنية التحتية في أداء وظيفتها؛ ما يؤدي إلى تراجع التنمية في غزة والعجز عن تحقيقها. تستخدم هذه الورقة نموذج تراجع التنمية والعجز عن تحقيقها في دراسة الحالة. وتفترض أن تراجع التنمية (الذي تحذر الأمم المتحدة منه) مرتبط بأزمة الطاقة في غزة.



PhD candidate at the School of Public Policy and Administration (SPPA) at Carleton University (Ottawa, Canada). He is researching the changing state-society dynamics in the Arab Gulf States, focusing on the United Arab Emirates. El Saddik has academically contributed to the Gulf Research Center Meetings (2010, 2012) and to a series of SDGs Evaluation policy briefings (IIED).

### "Late Rentierism" in the Arab Gulf States: Critical Insights

In an attempt to understand the policymaking processes in the oil rich Arab Gulf States (AGS), the paper provides an account of the "rentier state" theory, challenges its classical notion that provides a static and over-simplistic model in delineating the relationship between the rent (derived from a natural resource, mostly oil and gas) and the prevailing political ruling in the AGS monarchies. It critically explores the notion of "Late Rentierism" introduced by Matthew Gray in 2011 and analyses its key features. While it acknowledges the latter, the paper concurs with Gray that "rentierism" is a dynamic state-society relation, rather than a structural characteristic of the state. It argues that, in addition to the seven features, four additional aspects are fundamental in better understanding the third phase of rentierism in the Arab Gulf State. They are namely (1) kinship-centered governance; (2) citizenship, culture and nationality and the associated (3) rentier mentality; and (4) the religious-affiliation of ruling.

طالب دكتوراه في كلية السياسة العامة والإدارة في جامعة كارلتون في أوتاوا، بكندا. يتمحور بحثه حول ديناميات الدولة المتغيرة في دول الخليج العربي، مع إيلاء دولة الإمارات العربية المتحدة اهتمامًا خاصًا.

### "الريعية المتأخرة" في دول الخليج العربي: رؤية نقدية

في مسعى لفهم عمليات صنع السياسات في دول الخليج العربي الغنية بالنفط، تقدّم الورقة عرضًا عن نظرية الدولة الريعية، وتتحّدّي مفهومها الكلاسيكي الذي يقوم على نموذج سكوني مفرد في التبسيط، من أجل تحديد العلاقة بين الريعية والحكم السياسي السائد في ممالك الخليج العربي. وتبحث هذه الورقة على نحو انتقادي مفهوم الريعية المتأخرة الذي قدمه ماثيو جراي في 2011 وتحلل سماته الرئيسية. وفي حين تعترف بهذه السمات، تتفق الورقة مع جراي في أن الريعية هي علاقة دينامية بين الدولة والمجتمع، وليست سمة بنيوية للدولة. وترى أنه إضافة إلى السمات السبع التي ذكرها، هناك أربعة جوانب إضافية تعتبر أساسية من أجل فهم أفضل للطور الثالث من ريعية الدولة في الخليج العربي، وهي بالتحديد: (1) الحكم القائم على القرابة؛ (2) المواطنة والثقافة والوطنية، وما يرتبط بها من (3) ذهنية ريعية؛ (4) الانتماء الديني للحكم. وتتعامل الورقة مع هذه السمات، باعتبارها ديناميات متناقضة متأصلة، تعانيها دول الخليج العربي في مساراتها التنموية المختلفة.





## كارولين أبادير Caroline Abadeer

PhD candidate in the Department of Political Science at Stanford University, with concentrations in Comparative Politics and International Relations. Her research addresses issues of urban governance, the informal economy, authoritarian politics, and the political economy of development in the Middle East.

### Politics and Public Goods in Post-War Algeria: Social Welfare Provision Under Authoritarianism

Algeria's Black Decade—the economic crisis and widespread unrest of the late 1980s, which was followed by a brief political opening and the victory of the Front Islamique du Salut (FIS) in elections in 1990 and 1991 and led ultimately to political breakdown and violent civil war—has been extensively dissected in analyses of the prospects for democratization and political inclusion in Algeria. Scholars have argued these contentious events have strongly influenced the political strategies and mobilization tactics of other Islamist groups in the Middle East and North Africa. The tumult has undoubtedly also shaped how autocratic regimes throughout the region manage religious groups seeking political power. What is not fully clear, though, are the impacts of this period for economic development and social welfare policy in contemporary Algeria. This paper aims to fill this gap through an analysis of the distributive implications of the 1991 Algerian election as the conflict waned. Using unexploited data sources, it explores the 1991 voting patterns, as well as patterns of changes in social welfare and living conditions, under the autocratic regime that has ruled Algeria since its short flirtation with democracy.

طالبة دكتوراه في قسم العلوم السياسية في جامعة ستانفورد، مع التركيز في السياسات المقارنة والعلاقات الدولية. وتتناول أبحاثها قضايا الحوكمة الحضرية والاقتصاد غير الرسمي والسياسات الاستبدادية والاقتصاد السياسي للتنمية في الشرق الأوسط.

### السياسة والخيرات العمومية في الجزائر ما بعد الحرب: توفير الرفاه الاجتماعي في ظل التسلطية

تشير العشرية السوداء في الجزائر إلى الأزمة الاقتصادية والاضطرابات واسعة النطاق، في أواخر الثمانينيات، عقب انفتاح سياسي وجيز وانتصار الجبهة الإسلامية للإنقاذ في الانتخابات في 1990 و1991، وأدت في النهاية إلى انهيار السياسي والحرب الأهلية العنيفة. وقد تم تشريح هذه العشرية على نطاق واسع، في التحليلات المتعلقة بآفاق التحول الديمقراطي والاندماج السياسي في الجزائر. ورأى الباحثون أن هذه الأحداث المثيرة للجدل أثرت بقوة في الإستراتيجيات السياسية وتكتيكات التعبئة لدى الجماعات الإسلامية الأخرى في الشرق الأوسط وشمال أفريقيا. ومن دون شك، صاغت الاضطرابات أيضًا الكيفية التي تعامل بها الأنظمة الاستبدادية، في جميع أنحاء المنطقة، مع الجماعات الدينية الساعية للسلطة السياسية. لكن ما هو غير واضح وضوحًا كاملاً هو تأثيرات هذه الفترة في التنمية الاقتصادية وسياسة الرفاه الاجتماعي في الجزائر حاليًا. تهدف هذه الورقة إلى سد هذه الفجوة، من خلال تحليل الآثار بالنسبة إلى توزيع المقاعد في الانتخابات الجزائرية لعام 1991 بعد أن تراجع الصراع. وتستخدم الورقة مصادر بيانات غير مستغلة لنتائج الانتخابات التشريعية لعام 1991، إضافة إلى أرقام ديموغرافية مستخلصة من التعدادات السكانية الجزائرية لعامي 1998 و2008، لتستكشف أمط التصويت لعام 1991، فضلاً عن أمط من التغيرات في الرفاه الاجتماعي وظروف المعيشة في ظل النظام الاستبدادي الذي حكم الجزائر منذ زعمه تبني الديمقراطية لفترة وجيزة. وتوجه التحليل الأسئلة التالية: ما محدّدات توزيع المخصصات التي أثرت في نشوء السياقات التسلطية؟ من هم المستفيدون من المنافع العامة؟ هل يستهدفهم المستبدون مكافأة لهم على تعاطفهم مع النظام؟ أم هل تحجب عمدًا عن معارضي النظام عقابًا لهم؟ أين تستثمر الدولة الجزائرية مواردها العامة؟



## كاميليا رحموني Kamilia Rahmouni

PhD candidate in Sociolinguistics at the School of Middle Eastern and North African Studies, University of Arizona. Her PhD dissertation is entitled "Language, Power and Identity Politics: Dynamics of Identity Performance among Tunisian Elite and Subaltern Groups".

### Language, Discourse and Agenda-Setting in French Era Tunisia: Judeo-Arabic as a vehicle of Zionist propaganda among Tunisian Jews

This paper attempts to discern the relationship between linguistic discourse and political agenda-setting in French-era Tunisia. To do this, it looks at the role played by Judeo-Tunisian Arabic in the dissemination of the Zionist thought among Tunisian Jews. Arguing that language is ideological and performative, and that linguistic ideologies are permeated with political interests, this paper focuses on the use of language to disseminate the Zionist thinking among Tunisian Jews. To fulfill this aim, this paper studies primary Hebrew and Judeo-Tunisian Arabic resources (a poem, excerpts from a responsa book, newspaper articles and booklets) to trace the development of the Zionist movement in Tunisia. It argues that Judeo-Tunisian Arabic was the main means upon which many Zionist thinkers relied in order to reach the Tunisian Jewish masses and to spread Zionist thinking among them.

طالبة دكتوراه في علم اللسانيات الاجتماعية في كلية دراسات الشرق الأوسط وشمال أفريقيا في جامعة أريزونا. عنوان أطروحتها "اللغة والسلطة وسياسات الهوية: ديناميات أداء الهوية بين النخبة التونسية والمجموعات التابعة".

### اللغة والخطاب وتحديد الأجندة في تونس إبان الاستعمار الفرنسي: اللغة العربية-اليهودية كوسيلة للدعاية الصهيونية بين اليهود التونسيين

تحاول هذه الورقة أن تبين العلاقة بين الخطاب اللغوي ووضع الأجندة (ترتيب الأولويات) السياسية في تونس إبان الاستعمار الفرنسي. ومن أجل القيام بذلك، تنظر في الدور الذي قامت به اللغة العربية التونسية-اليهودية في نشر الفكر الصهيوني بين اليهود التونسيين. وإذ تفترض هذه الورقة أن اللغة أيديولوجية وإجرائية، وأن الأيديولوجيات اللغوية تتخللها مصالح سياسية، فإنها تركز على استخدام اللغة لتعميم الفكر الصهيوني بين اليهود التونسيين. ولتحقيق هذا الهدف، تدرس الورقة المصادر اللغوية العربية والعربية التونسية-اليهودية (قصائد، ومقتطفات من كتاب لإحدى الشخصيات، ومقالات وكتيبات صحافية) لتتبع تطور الحركة الصهيونية في تونس. وتجادل الورقة بأن اللغة العربية التونسية-اليهودية هي الوسيلة الرئيسة التي اعتمدها العديد من المفكرين الصهاينة من أجل الوصول إلى الجماهير اليهودية التونسية ونشر الفكر الصهيوني بينهم. ففي الفترة الاستعمارية، قلّة هم اليهود التونسيون الذين كانوا مطلعين على اللغات التي تستخدمها النخب الصهيونية الأوروبية، وبالتحديد اليديشية والفرنسية، ولذلك كانت هناك ضرورة لاستخدام وسائل تواصل مستخدمة ومفهومة على نطاق واسع، تساعد في الوصول إلى الجماهير اليهودية التونسية، وتساهم في تعميم الفكر الصهيوني والترويج له بينهم.





Lawyer and a researcher in the Mediterranean Public Law Laboratory in France. She has completed a PhD in Finance and Tax Studies in the Faculty of Law and Political Science, University of Aix-Marseille, France. Her doctoral thesis was entitled "The Role of the Development of Public Finance Management in Development Policies: an Analytical Study of the Syrian Experience." She previously completed a master's degree in Finance Negotiation in France.

### **The Role of the Development of Public Finance Management in Development Policies: An analytical study of the Syrian experience**

The Syrian Public Financial System developed very slowly from its early days, with evident impact from historical events. That is until the Basic Law No. 92 of 1967 established in the period after the French mandate. After 40 years of delay, in line with the development and modernization process announced in 2001 and the decisions of the 10th Baath Party Regional Congress, the Syrian government was compelled to conduct public financial system reform and institutional restructuring. External pressures from international financial institutions also motivated the government to reorganize the public institutions to enable them to contribute to the economic development of the country. Strengthening institutional capacity and good governance of public finance was one of the main axes of the national strategy for growth and poverty reduction. The purpose of this paper is to identify the weaknesses of the Syrian public financial management system and analyze the changes that took place in 2006. It will proceed to determine the impact of these reforms in the country and their role in igniting the revolutionary movement of early 2011, or the Arab Spring.

محامية وعضو باحث في المختبر المتوسطي للقانون العام، نيس-فرنسا. أنجزت رسالة دكتوراه ضمن قسم الدراسات المالية والضريبية - كلية الحقوق والعلوم السياسية، جامعة أيكس مرسيليا - فرنسا، موضوعها "دور تطوير إدارة المالية العامة ضمن سياسات التنمية: دراسة تحليلية للتجربة السورية".

### **دور تطوير إدارة المالية العامة ضمن سياسات التنمية: دراسة تحليلية تطبيقية للتجربة السورية**

شهد النظام المالي العام السوري تطورًا بطيئًا جدًا منذ بداياته، وكان أثر التطور التاريخي في سورية باديًا على خطوته، حتى جرى وضع القانون المالي الأساسي رقم 92 لعام 1967 الذي تم وضعه في فترة ما بعد الانتداب الفرنسي للبلاد حيث كانت سورية تعاني اضطرابات سياسية وإدارية كبيرة. بعد نحو أربعين عامًا من التأخير، وتطبيقًا لمسيرة التطوير والتحديث التي أعلن عنها في 2001 ولمقررات المؤتمر القطري العاشر، إضافة إلى الضغوطات الخارجية من المؤسسات المالية العالمية، وجدت الحكومة السورية نفسها مضطرة إلى إحياء عمليات الإصلاح لنظامها المالي العام، وإعادة تنظيم مؤسساتها العامة لتمكينها من القيام بدورها في عملية التنمية الاقتصادية في البلد. ومثل تعزيز القدرة المؤسسية والحكومة الرشيدة للمالية العامة أحد المحاور الرئيسة لهذه الإستراتيجية، بهدف التحكم على نحو أفضل في إدارة المالية العامة، وضمن تحقيق أهداف الأمة السورية. وقد تم تحديد أهداف طموحة للتنمية الاقتصادية والاجتماعية، من خلال وضع إستراتيجية للنمو والحد من الفقر. تهدف هذه الورقة البحثية إلى تحديد مكامن الضعف في نظام الإدارة المالية العامة السورية، وتحليل ما حوته إصلاحات عام 2006 من تغيرات، ومعرفة أثر هذه الإصلاحات في البلاد ودوره في دفع بدء الحراك الثوري في بدايات 2011، أو ما عرف بالربيع العربي.



PhD candidate in the Department of Ethnic Studies at the University of California, Riverside. Her dissertation examines transnational Palestinian youth movements before and after the 2011 Arab Uprisings. Qutami is a policy member of Al-Shabaka: The Palestinian Policy Network and also the former Executive Director of the Arab Cultural and Community Center (ACCC) in San Francisco. Qutami is also as a founder, member, and the former International General Coordinator for the Palestinian Youth Movement (PYM).

## The Myth of Youth in Deep Slumber: Palestine and the Logics of Secular Modernity in the Arab Uprisings

This paper examines how the language of secular modernity played a central role in naming, coding, assigning meaning to and containing the events of the Arab region in 2011 by obscuring a more historical analysis of coloniality which mobilized conditions ripe for protest. I utilize activist ethnographic methods and political frameworks informed by transnational Palestinian youth organizing to disrupt common sense narratives of the Arab Uprisings as an awakening of youth from their deep slumber aspiring join the West in modernity and progress. This essay begin with an examination of secular modernity as a phenomenon as it emerges from the European Enlightenment project through the Cold War Era. It then traces how it was deeply constitutive with Global South colonial plunder and examine its reformation following September 11, 2001 and the role of both Zionism and Palestinian insurgency in reformulating its tenets in the War on Terror context through the onslaught of the Arab Uprisings. This paper illustrates how new iterations of secular modernity were taken up from three vantage points in the context of the Arab Uprisings: that of the United States media and policy discourses, that of the Palestinian political establishment, and that of transnational Palestinian youth organizers involved in the Palestinian Youth Movement (PYM).

طالبة دكتوراه في قسم الدراسات الإثنية في جامعة كاليفورنيا، ريفرسايد. وتناقش أطروحتها وعنوانها "قبل بزوغ فجر جديد: النضال طويل الأمد واحتمالات المستقبل بالنسبة إلى الحركة الشبابية الجديدة في فلسطين"، الحركات الشبابية الفلسطينية العابرة للحدود الوطنية قبل الانتفاضات العربية التي اندلعت في 2011 وبعدها.

## أسطورة الشباب الغافل: فلسطين ومنطق الحداثة العلمانية في الانتفاضات العربية

تعالج هذه الورقة كيف تؤدي لغة الحداثة العلمانية دورًا مركزيًا في التسمية، والترميز وإعطاء المعاني واحتواء الأحداث في المنطقة العربية في 2011 عبر تعزيز تحليل تاريخي للمرحلة الاستعمارية التي أدت إلى تهيئة ظروف التعبئة الجاهزة للاحتجاج. أستخدم في هذه الورقة مناهج التحليل الإثنوغرافي الناشطة وأطر التحليل السياسي المستخدمة عبر الشباب الفلسطيني العابر للحدود والذي يعمل على إلقاء نظرة معمقة تصنع اضطرابًا في الحس العام تجاه سرديات الثورات العربية بكونها استيقاظًا للشباب من سباتهم العميق كحالة من الطموح للانضمام بالحداثة والسيرورة في الغرب. تبدأ هذه الورقة بتفحص الحداثة العلمانية كمفهوم تشكّل من مشروع التنوير الأوروبي خلال حقبة الحرب الباردة، ومن ثم تتبع الورقة تأسيس المفهوم ببنيته العميقة المتعلقة بالنهب الاستعماري الجنوبي، ليتم بعدها تفحص كيفية إعادة تشكيل المفهوم بعد أحداث 11 سبتمبر 2001، ودور الصهيونية والفلسطينيين في حالة من التمرد خلال إعادة صياغة المفاهيم خلال الحرب على الإرهاب في سياق مهاجمة الثورات العربية. هذه الورقة ترسم مخططًا لتأثير التكرار للحداثة العلمانية استخدمت من خلال ثلاث نقاط أساسية في سياق الثورات العربية: خلال الإعلام والخطاب السياسي للولايات المتحدة الأمريكية، والمؤسسة السياسية الفلسطينية، والمنظمين الشباب الفلسطينيين عابري الحدود والمنخرطين في حركة الشباب الفلسطيني (PMY).



PhD in Education at the University Paris-Dauphine, France. She obtained an M.S., in Strategic Negotiations from Saint Paul de la Sagesse & Paris XI-Sud and an M.S., B.S. in International Economics and Finance from the Lebanese University. She has been a University Lecturer since 2009 at the Lebanese University.

## How do Educational Decisions of Lebanese Higher Graduates Translate in the Labor Market?

Despite slow economic growth and high unemployment rates especially among youth, educational expansion, at the higher level, is very high in Lebanon. This trend does not seem to change, particularly with Lebanon's demographic growth and proliferation of private universities. This paper accounts for the impact of educational decisions on monthly wages, based on a special survey conducted among Lebanese higher graduates. Quantifying different educational variables and experience, the results show that graduates from the private sector are not favored in terms of wages growth, graduates specialized and working in the services sector earn less than others, and a gender gap exists in the labor market. On the methodological side, the Instrumental Variables technique is used to account for possible endogeneity between wages and experience.

حاصلة على الدكتوراه في التربية من جامعة باريس-دوفين في فرنسا. حازت الماجستير في المفاوضات الإستراتيجية من جامعة مار بول - الحكمة، لبنان وجامعة باريس الجنوبية (الحادية عشرة)، والماجستير في الاقتصاد الدولي والشؤون المالية من الجامعة اللبنانية.

## كيف تُترجم القرارات التعليمية لخريجي الدراسات العليا اللبنانيين فعليًا في سوق العمل؟

على الرغم من بطء النمو الاقتصادي وارتفاع معدلات البطالة خاصة بين الشباب، يشهد انتشار التعليم العالي تطورًا لافتًا في لبنان. ولا يبدو أنّ هناك أفقًا لحدوث تغييرٍ ما، ولا سيما مع النمو الديموغرافي في لبنان، وانتشار الجامعات الخاصة. تناقش هذه الورقة تأثير القرارات التعليمية في الأجور الشهرية، استنادًا إلى مسح استهدف خريجي الدراسات العليا وخريجاتها في لبنان. وتبيّن النتائج، جراء قياس المتغيرات والخبرات التعليمية المختلفة، أنّ أجور الخريجين والخريجات الذين يعملون في القطاع الخاص لا تشهد زيادة بصورة خاصة، وأنّ الخريجين والخريجات المتخصّصين في قطاع الخدمات والعاملين فيه يكسبون أقل من غيرهم، كما توجد فجوة بين الجنسين في سوق العمل. منهجيًا، جرى استخدام تقنية المتغيرات المساعدة لاحتساب المتغيرات الداخلية المحتملة والتي تشمل الأجور والخبرة.



## محمد الرشيدة Mohammad AlRashaida

PhD candidate in Psychology-Special education. He is a member in the Neuro-E-Motion Research Team, Faculty of Psychology and Education, University of Deusto. His PhD dissertation is entitled the extent of applying international standards on vocational rehabilitation centers among people with disabilities in the Basque country.

### Vocational Rehabilitation and Employment Program as Perceived by People with Disabilities in the Basque Country

It is important to provide comprehensive vocational rehabilitation (VR) services that meet people with disabilities (PWDs) needs, effectively and in a timely manner, particularly the opportunity for training and preparation for employment. This study aimed to describe PWDs' perceptions regarding the VR and employment program in the Basque country. An interview questionnaire was administered to 136 PWDs randomly selected from ten VR associations in the Basque country. Results showed that, although PWDs perceive VR and employment services as advanced and beneficial, there is a need to provide additional courses about work skills

طالب دكتوراه في اختصاص علم النفس والتربية الخاصة في كلية التربية وعلم النفس جامعة دستو. يعدّ رسالة دكتوراه عنونها: "مدى تطبيق المعايير الدولية في مراكز التأهيل المهني للأفراد ذوي الإعاقة في إقليم الباسك".

### رؤية وتقييم ذوي الإعاقات في منطقة الباسك/ إسبانيا لبرامج إعادة التأهيل المهني والتوظيف

من المهم توفير خدمات إعادة التأهيل المهني الشاملة التي تلبّي احتياجات الأشخاص ذوي الإعاقات، بطريقة فعالة وبالأسلوب الملائم، وبصفة خاصة فرصة التدريب والإعداد للعمل. سعت هذه الورقة لوصف تصورات الأشخاص ذوي الإعاقة، بشأن برنامج إعادة التأهيل المهني والتوظيف في بلاد الباسك. أجري استبيان شمل عيّنة من 136 من الأشخاص ذوي الإعاقة، تم اختيارهم عشوائياً من عشرة اتحادات تأهيل مهني في بلاد الباسك. أظهرت النتائج أنه على الرغم من أن الأشخاص ذوي الإعاقة يتصورون أن خدمات إعادة التأهيل والتوظيف متطورة ومفيدة، فإن هناك حاجة إلى توفير دورات إضافية تتعلّق بمهارات العمل.



## محمد الجوهري Mohamed Elgohari

PhD student in Sociology at George Mason's Department of Sociology and Anthropology. He is also a Graduate Instructor at the Department and is currently teaching a course on Violence and Conflict. His research interests focus on law, democratization, and state-society relationships, specifically in Egypt. Elgohari completed his MA at New York University, with a Master's thesis examining the political role of Egyptian Ultras groups.

### Reinventing the State: The Military and Society in Post-Revolution Egypt

How does Egypt's military regime use law to reproduce and sustain authoritarianism in post-revolution Egypt? This paper examines this key question by deconstructing the relationship between authority and law. Law is a tool the political authority employs to control individuals and institutions. Through law, political authorities can regulate individuals' existence and behaviors in the public sphere and to some extent in the private sphere. The purpose here is to explore how Egypt's post-Revolution transitioning regimes in general, and the military institution in particular, have managed to reproduce and reinforce the authoritarian form of governance by utilizing law. The argument is that through crafting a number of laws, the military redefines reality and citizens' perception of themselves, their fellow citizens, and their worldview. The paper illustrates how post-Revolution ruling regimes have persistently used law in order to suppress society and to position itself as the only sovereign by redrawing the boundaries between the state and society and by shifting narratives.

طالب دكتوراه في علم الاجتماع في قسم علم الاجتماع والأنثروبولوجيا بجامعة جورج ميسون. تتناول أطروحته لشهادة الماجستير الدور السياسي للجماعات المصرية المتطرفة.

### العسكر في مصر: القانون وتثبيت الاستبداد في مرحلة ما بعد الثورة

تطرح هذه الورقة مسألة رئيسية: كيف استخدم نظام مصر العسكري القانون لإعادة إنتاج الاستبداد وحافظ عليه في مرحلة ما بعد الثورة في مصر؟ أما مسألة بقاء الاستبداد وترسيخه في مصر ما بعد الثورة، فجرى إعادة تشكيل الدولة: المؤسسة العسكرية والمجتمع في مرحلة ما بعد الثورة المصرية، من خلال تفكيك العلاقة بين السلطة والقانون. فالقانون هو أداة تستخدمها السلطة السياسية للسيطرة على الأفراد والمؤسسات. ومن خلال القانون، تنظم السلطة السياسية حياة الأفراد وسلوكهم في المجالين العام والخاص إلى حد ما. وتهدف هذه الورقة إلى تقصي كيفية نجاح الأنظمة المصرية في المرحلة الانتقالية عامة، والمؤسسة العسكرية خاصة، في إعادة إنتاج الشكل الاستبدادي للحكم، من خلال استخدام القانون في مرحلة ما بعد الثورة. فمن خلال سنّ عدد من القوانين، أعاد الجيش تعريف الواقع وصاغ نظرة المواطنين إلى أنفسهم، ونظرتهم إلى المواطنين الآخرين، ونظرتهم إلى العالم أجمع. فالأنظمة الحاكمة في مرحلة ما بعد الثورة قد استعملت القانون بصفة متواصلة لقمع المجتمع، ولتنصيب نفسها الجهة الحاكمة الوحيدة، من خلال إعادة رسم الحدود بين الدولة والمجتمع وتغيير السرديات.





PhD student at the University of Hull, UK, focused on FDI, natural resources and economic growth in the Gulf Cooperation Council. Mohamed's research interests are primarily in econometrics, development economics and consumer economics. He holds the position of visiting lecturer at the Business School, University of Buckingham.

### Resource FDI and Economic Growth Nexus in the GCC Region: Is the Natural Resource Curse Still Valid?

This paper investigates the impact of sectoral foreign direct investment (FDI) on economic growth by validating the resource curse hypothesis in the Gulf Cooperation Council (GCC) countries. To this end, the author applied the Generalized Method of Moments (GMM) for empirical analysis. The empirical analysis reveals that aggregate FDI has negative effects on economic growth. The analysis of two sectors (resource and non-resource sectors) suggests that resource FDI impedes economic growth. The analysis of three sectors (primary, manufacturing and service sectors) shows that primary FDI has a negative effect on economic growth. In contrast, FDI related to service sector leads to economic growth. The effect of FDI on manufacturing sector remains ambiguous. The results are robust to different estimators.

طالب دكتوراه في جامعة هال في المملكة المتحدة. تركّز أطروحته أساسًا في الاستثمار الأجنبي المباشر والموارد الطبيعية والنمو الاقتصادي في مجلس التعاون لدول الخليج العربية.

### الاستثمار الأجنبي المباشر والنمو الاقتصادي في منطقة مجلس التعاون لدول الخليج العربية: ألا تزال لعنة الموارد الطبيعية قائمة؟

تبحث هذه الورقة في تأثير الاستثمار الأجنبي المباشر القطاعي في النمو الاقتصادي، من خلال التحقق من صحة فرضية لعنة الموارد في دول مجلس التعاون الخليجي. وتحقيقا لهذه الغاية، لجأ الباحث إلى تطبيق أسلوب اللحظات المعمّم (GMM) في التحليل التجريبي. يكشف التحليل التجريبي أن الاستثمار الأجنبي المباشر الإجمالي له آثار سلبية في النمو الاقتصادي. ويشير تحليل قطاعين (قطاع الموارد والقطاعات غير القائمة على الموارد) إلى أن الاستثمار الأجنبي المباشر في الموارد يعيق النمو الاقتصادي. ويبين تحليل ثلاثة قطاعات (القطاع الأولي، وقطاع الصناعات التحويلية، وقطاع الخدمات) أن الاستثمار الأجنبي المباشر في القطاع الأولي له تأثير سلبي في النمو الاقتصادي. وفي المقابل، يؤدي الاستثمار الأجنبي المباشر المرتبط بقطاع الخدمات إلى نمو اقتصادي. ولا يزال تأثير الاستثمار الأجنبي المباشر في قطاع الصناعات التحويلية غامضًا. والنتائج سليمة وفقًا للتقديرات المختلفة.





PhD Candidate in Middle Eastern Politics at the University of Exeter. He holds an MA in International Relations of the Middle East from the same university. He is the Chairman of the Board at Gulf House for Studies and Publishing (U.K.). He also worked as a senior journalist and presenter at the BBC as well as a presenter at Alaraby Television Network (Aug 2014 – January 2018).

### Bahraini vs. Bahrani: The Roots of Political Hostility and Social Discord over Bahrain's Native Identity

This paper traces the origins of the Baharna, their homeland and identity. It studies the ramifications of the 1783 takeover and its consequent events and analyses the unequivocal conflict over landownership and governance. The analysis reveals the root cause of the feudal relation between the Baharna as aborigines striving to prevail and stick up for their ancestral identity, and, per contra, the Al Khalifa and their allies as settlers vying to control and predominate. The paper argues that there is an intentional systematic pattern pursued by the settled ruling class, and its accompanying migrated allies, to alter the perception of who are the native people of Bahrain; adopting the epithet Bahraini is one of those measures. The British departure from the Gulf (1971) left Bahrain with two perpetual questions: sovereignty and national identity. Both sides, the Al Khalifa and the Bahrani were engaged in an identity conflict of settlers-versus-indigenous. The political contradictories between both attributes, Bahrani and Bahraini, and how the ruling sheikhdom, at first and the State later on, imposed its own interpretations of the terms, would explain a prominent part of the prolonged social and political strife in Bahrain.

طالب دكتوراه في سياسات الشرق الأوسط في جامعة إكستر، حاصل على الماجستير في علاقات الشرق الأوسط الدولية من جامعة إكستر في 2012.

### البحريني في مواجهة البحراني: جذور العداوة السياسية والخلاف المجتمعي حول الهوية الأصلية للبحرين

تتبع هذه الورقة أصول البحارنة وموطنهم وهويتهم. وتدرس الآثار المترتبة على الاستيلاء على الحكم عام 1783 وما أعقب ذلك من حوادث، وتحلل الصراع غير المتكافئ على ملكية الأراضي والحكم. ويكشف هذا التحليل عن السبب الجذري الكامن وراء العلاقة الإقطاعية بين البحارنة بصفتهم سكاناً أصليين يسعون للتمسك بهوية أسلافهم، في مقابل آل خليفة وحلفائهم بصفتهم مستوطنين يتنافسون على السيطرة والتحكم. تجادل الورقة بأن هناك نمطاً منهجياً متعمداً اتبعته الطبقة الحاكمة المستوطنة وحلفاؤها المهاجرون المرافقون لها، والهدف منه تغيير النظرة إلى من هم أهل البحرين الأصليين، وإن اعتماد الصفة بحريني هو واحد من تلك التدابير. عندما رحل البريطانيون عن الخليج (1971)، تركوا البحرين مع سؤالين دائماً: السيادة والهوية الوطنية. وانخرط الطرفان، آل خليفة والبحارنة، في صراع هوياتي من نوع: مستوطنون/ سكان أصليون. إن التناقضات السياسية بين الصفتين بحراني وبحريني، وكيف أن المشيخة الحاكمة، في البداية ولاحقاً، فرضت تفسيراتها الخاصة للمصطلحين، يمكن أن يوضح جزءاً بارزاً من الصراع الاجتماعي والسياسي المطول في البحرين.

PhD candidate at the University of Warwick, UK. His research project is entitled "Political Communication and Islamophobia: the Framing of Muslims in the UK Media and its Impact on Public Policies Towards Them". He holds an MBA from the University of Newcastle, UK.

### Political Communication and Islamophobia: The Framing of Muslims in UK Media During the EU Refugee Crisis and Brexit and its Impact on Public Policies Towards Them.

This study investigates Islamophobic political communication and its relationship with policies towards Muslims from a decolonial perspective. The decolonial thought and methodology will highlight the neo-coloniality of knowledge production and the epistemic Islamophobia in media, as a part of epistemic racism. The study implements the qualitative methodology of critical discourse analysis and political narrative analysis in British newspapers and media. It highlights media discourse about policies affecting Muslims such as securitization, immigration and social policies. It will also follow an exploratory qualitative research design, by conducting interviews. The paper explores the concepts and history of the manufacturing of Islamophobia and cultural racism, showing the influence of political actors, pressure groups and lobbies as well as media organizations on the rise of Islamophobia, racism and xenophobia. It will focus on the time period during the refugees' crisis in Europe, and during the climate of the referendum on Brexit.

طالب دكتوراه في جامعة وُوريك في المملكة المتحدة. عنوان أطروحته "الإعلام السياسي وكراهية الإسلام: الافتراءات ضد المسلمين في الإعلام البريطاني وتأثيره في السياسات العامة تجاههم".

### التواصل السياسي ورهاب الإسلام: تنميط المسلمين في وسائل الإعلام في المملكة المتحدة في أثناء أزمة اللاجئين في الاتحاد الأوروبي وخروج بريطانيا منه، وأثره في السياسات العامة تجاههم

تدرس هذه الورقة التواصل السياسي في شأن رُهاب الإسلام، وعلاقته بالسياسات تجاه المسلمين من منظور مناهضة الاستعمار. يسلط الفكر المناهض للاستعمار، والمنهجية المناهضة للاستعمار، الضوء على الاستعمار الجديد في مجال إنتاج المعرفة، وعلى رُهاب الإسلام المعرفي في وسائل الإعلام، بصفتها جزءاً من العنصرية المعرفية. تعتمد هذه الورقة المنهجية الكيفية، لتحليل الخطاب النقدي، وتحليل السرد السياسي في الصحف ووسائل الإعلام البريطانية. وتسلط الضوء على الخطاب الإعلامي في شأن السياسات التي تؤثر في المسلمين مثل الطائفية، والهجرة، والسياسات الاجتماعية. وتتبع أيضاً تصميمًا استكشافيًا للبحث الكيفي، من خلال إجراء المقابلات. وتسبر الورقة مفاهيم تصنيع رُهاب الإسلام وتاريخه والعنصرية الثقافية، موضحة تأثير الفاعلين السياسيين ومجموعات الضغط وكذلك المؤسسات الإعلامية في بروز الإسلاموفوبيا والعنصرية وكراهية الأجانب. وتركز على الفترة الزمنية في أثناء أزمة اللاجئين في أوروبا، وفي أثناء مناخ الاستفتاء على خروج بريطانيا من الاتحاد الأوروبي.



## محمود الحمد Mahmoud Alhamad

PhD candidate in International Law. His research addresses the responsibility of the UN to protect civilians during armed conflicts. He holds an LLM in International Law from the University of Westminster, UK and a BA from the Damascus University. He also works as an International law mediator and consultant.

### The Responsibility to Protect (R2P) Civilians during Armed Conflicts and State Sovereignty, Syrian Crisis

Do we leave civilians die under the claimed restrictions of state sovereignty and non-intervention? Genocide, war crimes, ethnic cleansing and crimes against humanity seriously threaten the lives of millions of civilians during armed conflict areas around the world. State sovereignty is not merely a state's capacity to make authoritative decisions concerning the individuals and resources on its territory, but it is a responsibility of state to protect its citizens from mass atrocities. Previous practice shows that protecting innocent civilians by the United Nations (UN) is usually blocked by using the veto power under two restrictions state sovereignty and non-intervention. The paper discusses the emergence of the Responsibility to Protect (R2P) as an international norm of human security based on international law and customary international law. It focuses on applying R2P by regional organization and UN intervention at an early stage of a crisis to prevent atrocity crimes. By using doctrinal analysis methodology, the study aims at finding mechanisms to implement R2P consistent with international law to protect civilians from atrocity crimes when their state fails to do so.

طالب دكتوراه في القانون الدولي. تتمحور أبحاثه حول مسؤولية الأمم المتحدة في حماية المدنيين أثناء النزاعات المسلحة، عندما تكون الحكومات غير قادرة أو غير راغبة في توفير حمايتهم.

### مسؤولية حماية المدنيين في ظل الصراعات المسلحة واستمرار سيادة الدولة: الأزمة السورية

هل نترك المدنيين يموتون بذريعة القيود المزعومة، بخصوص سيادة الدولة وعدم التدخل؟ إن الإبادة الجماعية وجرائم الحرب والتطهير العرقي والجرائم ضد الإنسانية تهدد، على نحو خطير، أرواح الملايين من المدنيين، في مناطق الصراع المسلح في جميع أنحاء العالم. إن سيادة الدولة ليست قدرة الدولة على اتخاذ قرارات حاسمة بشأن الأفراد والموارد على أراضيها فحسب، بل إن من مسؤولية الدولة حماية مواطنيها من الفظائع الجماعية. تُظهر تجارب سابقة أن حماية منظمة الأمم المتحدة للمدنيين الأبرياء عادة ما يجري إعاقتها، باستخدام حق النقض، اعتماداً على قيدين هما: سيادة الدولة وعدم التدخل. وتناقش الورقة ظهور مفهوم مسؤولية الحماية، بوصفها قاعدة دولية للأمن البشري تستند إلى القانون الدولي والقانون الدولي العرفي. وتركز الورقة على تطبيق المنظمات الإقليمية والأمم المتحدة مسؤولية الحماية، في مرحلة مبكرة من الأزمة، لمنع الجرائم الفظيعة. وباستخدام منهجية تحليل المبادئ، تهدف هذه الورقة إلى إيجاد آليات لوضع مسؤولية الحماية موضع التنفيذ، بالتوافق مع القانون الدولي، بما يضمن حماية المدنيين من الجرائم والفظائع عندما تفشل دولتهم في القيام بذلك. وتخلص الورقة إلى أنه لا تؤخذ السيادة في الاعتبار عندما تفشل دولة ما في حماية مواطنيها، كما يحدث في الحالة السورية. وتتمثل فرضية هذه الورقة في أن التوصل إلى تقويم للإنذار المبكر، من خلال تطبيق مسؤولية الحماية، يمكن تحقيقه عندما تعمل المنظمات الإقليمية والدولية معاً قبل اندلاع الأزمة.

PhD candidate in Palestine Studies at the Institute of Arab and Islamic Studies, Exeter University, UK.

طالبة دكتوراه في الدراسات الفلسطينية في معهد الدراسات العربية والإسلامية في جامعة إكستر.

## The Rhythm of Resistance: Documentary Films as Cultural Memory and Dissent in Palestine

For a long time, film production has been a prominent medium for Palestinians to resist Israeli occupation and create a cultural memory. Though there are some academic studies on the subject, a critical framework of analysis for such films remains underdeveloped. This article argues that Palestinian film production has surged particularly in recent years as part of an increasingly globalized dimension of Palestinian resistance. Early Zionist rhetoric asserted the non-existence (or invisibility) of Palestinians. Several decades later, when the Arab revolt was shut down, the Israeli official propaganda largely shifted to a discourse of "emergency", which decontextualizes the anti-colonial nature of Palestinian resistance. The films *5 Broken Cameras* (2011) and *Omar* (2013) challenge Israeli authority through their depictions of predominantly non-violent forms of resistance, which counters their historically constructed invisibility as a people, as well as the colonialist narrative of "terrorism". Non-violent resistance makes the recognition of Israeli authority problematic, as the settlers cannot use brute force to drive out the Palestinians if there is no documented incident or context to justify violence. Furthermore, the article argues that the form of the films – pseudo-documentary and especially "talking witness" documentary – enables their emotive content to reach out to an international audience, which could potentially respond.

## إيقاع المقاومة: الأفلام الوثائقية والدرامية بصفتها ذاكرة ومقاومة ثقافية في فلسطين

كان إنتاج الأفلام لفترة طويلة، وسيلة بارزة للفلسطينيين في مقاومة الاحتلال الإسرائيلي وإيجاد ذاكرة ثقافية. وعلى الرغم من وجود بعض الدراسات الأكاديمية عن هذا الموضوع، فإنه لم ينشأ بعد أي إطار نقدي لتحليل مثل هذه الأفلام. وتجادل هذه الورقة بأن الإنتاج السينمائي الفلسطيني قد ازداد على نحو خاص في السنوات الأخيرة، بصفته جزءاً من البعد العولمي المتنامي للمقاومة الفلسطينية. أكد الخطاب الصهيوني المبكر عدم وجود فلسطينيين (أو اختفاءهم). وبعد عدة عقود، عندما سُدل الستار على الثورة العربية، تحولت الدعاية الرسمية الإسرائيلية إلى حد كبير إلى خطاب طوارئ يعمل على تفريغ المقاومة الفلسطينية من طابعها المناهض للاستعمار ونزعها من سياقها الطبيعي. ويتحدى الفيلم، "خمس كاميرات محطمة" (2011) و"عمر" (2013)، السلطة الإسرائيلية، من خلال تصويرهما أشكال مقاومة لاعنفية في الغالب، ويواجهان الصورة المبينة تاريخياً عن اختفائهم كشعب، عدا مواجهة السردية الاستعمارية في شأن الإرهاب. توقع المقاومة اللاعنفية السلطة الإسرائيلية في معضلة؛ إذ لا يستطيع المستوطنون استخدام القوة الوحشية لطرد الفلسطينيين، ما لم يكن هناك حادث موثق أو سياق لتبرير العنف. وعلاوة على ذلك، تجادل الورقة في أن شكل الأفلام – الأفلام الوثائقية المتخيلة، ولا سيما وثائقي "الشاهد المتكلم" – يمكّن محتواها العاطفي من الوصول إلى الجمهور العالمي الذي يمكن أن يتجاوب معها. وبناء على ذلك، فإن الأفلام لا توجد بصفتها أعمال مقاومة فحسب، بل هي إلى حد كبير أدوات مقاومة في الصراع.

PhD student in Assyriology at the School of Oriental and African studies (SOAS), London. She holds a BA in Arabic from SOAS, and an MA in Ancient Near Eastern languages from the EPHE (Ecole Pratique des Hautes Etudes), Paris. Her current doctoral thesis is focuses on describing the sentence structure of Old Babylonian omens by using Arabic concepts of grammar.

### Investigating the Syntax of Old Babylonian Omens using Arabic Grammatical Theory: A Case Study of "Accusative-Initial Sentences"

The aim of this article is to demonstrate that transferring Arabic grammatical knowledge into a modern investigation of Old Babylonian omen texts can add new perspectives to our understanding of Old Babylonian grammar and to textual meaning. As an example of what the Arabic model can help us refine or reassess, the paper discusses sentences that begin with an accusative constituent. These sentences, which are referred to as accusative-initial sentences, are a frequent construction of Old Babylonian apodoses. This type of sentence structure has raised several questions in recent Assyriological research such as what rules of syntax prompt this construction, and, what is the function of such sentences? When the Arabic grammatical model and its tripartite division of sentence structures is used two answers emerge. Accusative-initial sentences represent a sentence type, independent from sentences that begin with a nominative constituent. Second, the function of the accusative-initial sentence is to communicate the new or more-newsworthy information first via the accusative target. A function that the author has interpreted as something akin to exclamatory statements.

طالبة دكتوراه في العلم الآشوري في كلية الدراسات الشرقية والأفريقية في لندن، المملكة المتحدة. تركز في أطروحتها على وصف بنية عبارات النصوص البابلية المقدسة القديمة من خلال استخدام مفاهيم قواعد اللغة العربية.

### استخدام مفاهيم نحوية عربية في دراسة الرموز البابلية القديمة: رؤى جديدة حول النحو والمعنى

الغاية من هذه الورقة هي إثبات أن نقل المعرفة النحوية العربية إلى دراسة حديثة لنصوص من البابلية القديمة يمكن أن يضيف منظورات جديدة إلى فهمنا للقواعد النحوية للبابلية القديمة وإلى المعنى النصي. وقد ناقشت الكاتبة الجمل التي تُستهل بأفعال، مثلاً لما يمكن للنموذج العربي أن يساعدنا في صقله أو إعادة تقويمه. هذه الجمل، التي أشارت إليها على أنها الجمل المبتدئة بأفعال، هي بناء متكرر لجواب الشرط في البابلية القديمة. وقد أثار هذا النوع من بناء الجملة العديد من الأسئلة في الأبحاث الآشورية الحديثة، من قبيل: ما التركيب القواعدي الذي حفز بناء هذه الجمل؟ وما وظيفة هذه الجمل؟ عند استخدام النموذج النحوي العربي والتقسيم الثلاثي لبنية الجملة، تظهر إجابتان: تمثل الجمل المبتدئة بأفعال نوعاً من الجمل المستقلة عن الجمل المبتدئة بأسماء (مكوّن اسمي)، وتكون وظيفة الجمل المبتدئة بأفعال هي نقل المعلومات الجديدة أو الأكثر جاذبية أولاً، من خلال الهدف الذي يقع عليه الفعل. وقد فسرتُ غانم هذه الوظيفة على أنها تشبه عبارات التعجب.



Research Fellow with the Department of Arabic at Georgetown's Qatar campus. Nadine received her PhD from Georgetown University, and her M.A. from the University Of Bayreuth, Germany. She researches how language and linguistic choices contribute to the creation and communication of identity in public and political discourse, especially in Political Islam movements.

### Nasrallah and What it means to be Lebanese

Language variation, and positioning of the Self, the audience, and the Other are linguistic choices that index social meanings relevant for purposes of identity construction. Based upon an analysis of these discourse linguistic markers in Hizbullah's public discourse from 2005-2009, the author argues that the movement promoted an alternative reading of 'What it means to be Lebanese'. More specifically, Hizbullah managed to not only articulate an identity for its Shia constituency situated firmly within rather than on the fringes of Lebanese national identity but communicated a version of a Lebanese national identity aimed at the Lebanese population as a whole. This analysis demonstrates that Nasrallah, Hizbullah's Secretary General, seemingly acts as a voice and agent for Lebanon's perceived subaltern communities. He challenges not only the legitimacy and authority of established elites, but also existing conceptualizations of Lebanese identity. By substituting religion with a shared understanding of moral values, he promotes a secularized version of Hizbullah's Resistance ideology as national identity to appeal to the Lebanese across sectarian divisions.

زميلة باحثة في قسم اللغة العربية في جامعة جورج تاون في قطر. وهي حاصلة على الدكتوراه من جامعة جورج تاون. تركز أبحاثها على قضايا مساهمة اللغة والخيارات اللغوية في بناء الهوية والتعريف بها في الخطاب العام والسياسي، خاصة في حركات الإسلام السياسي.

### نصر الله وماذا يعني أن تكون لبنانياً؟

تباين اللغة، وتحديد مواقع الذات، والجمهور، والآخر، خيارات لغوية تؤثر إلى معان اجتماعية ذات صلة بأغراض بناء الهوية. واستناداً إلى تحليل هذه الوسوم اللغوية للخطاب التي ترد في الخطاب العام لحزب الله في الفترة 2005-2009، ترى حمدان أن الحزب روج قراءة بديلة من [عبارة] ماذا يعني أن تكون لبنانياً؟ وعلى نحو أكثر تحديداً، لم يكتف حزب الله بالتعبير عن هوية لدوائره الشيعية التي تقح بالتأكيد ضمن حدود الهوية الوطنية اللبنانية لا على هامشها، ولكنه عبّر عن نسخة من هوية وطنية لبنانية تستهدف الشعب اللبناني كله. يوضح التحليل الوارد في الورقة أن الأمين العام لحزب الله حسن نصر الله يعمل، على ما يبدو، صوتاً لطوائف لبنان الفرعية ووكيلاً لها. فهو لا يتحدى شرعية النخب القائمة وسلطتها فحسب، بل يتحدى المفاهيم القائمة بشأن الهوية اللبنانية. ومن خلال الاستعاضة عن الدين بفهم مشترك للقيم الأخلاقية، يروج لنسخة علمانية من عقيدة المقاومة الخاصة بحزب الله، على أنها هوية وطنية تخاطب اللبنانيين عبر الانقسامات الطائفية.





PhD candidate and associate tutor in the Department of English and Comparative Literary Studies at the University of Warwick, England. The title of her thesis is "Literary Depictions of Migrants' Experiences in Arab Gulf Countries."

### Representations of Place and the Other in Kuwaiti Television Drama Series

Intermarriage between Kuwaitis and non-Kuwaitis has been the subject of many debates, especially regarding the social restrictions and gendered laws imposed on such marriages. Kuwaiti television drama series is a space where this issue has been approached recently in many-what is referred to in the Arab world as-musalsalat. The paper focuses on two recent series: Saq Al-Bamboo (2016), based on the award-winning novel by Kuwaiti writer Saud Alsanousi, and Thurayya (2014). This paper is interested in these TV series' representations of the "other," be they non-or half-Kuwaiti, as well as their depiction of "other places." Important questions generated by this paper include the role of cultural productions in consolidating national identity, the current status of the "other" in Kuwaiti society, and the way relations between the self and the other are mapped out geographically, taking shape through spatial divisions that become more visible through representations of place in literary and cultural productions.

طالبة دكتوراه ومدرسة مشاركة في قسم اللغة الإنكليزية والدراسات الأدبية المقارنة في جامعة ووريك في المملكة المتحدة. عنوان أطروحتها "الوصف الأدبي لتجارب المهاجرين في دول الخليج العربي".

### صورة المكان والآخر في المسلسلات التلفزيونية الكويتية

كانت مسألة التزاوج بين الكويتيين وغير الكويتيين موضوع كثير من المناقشات، ولا سيما القيود الاجتماعية والقوانين القائمة على أساس الجنس المفروضة على مثل هذه الزيجات. وقد جرى التطرق إلى هذه القضية حديثاً في فضاء المسلسلات التلفزيونية الكويتية. وتركز هذه الورقة على مسلسلين عُرضاً مؤخراً: "ساق البامبو" (2016) الذي يقوم على رواية للكاتب الكويتي سعود السنوسي فازت بإحدى الجوائز العربية، و"ثرى" (2014). تهتم الورقة بتمثيلات الآخر في هذه المسلسلات التلفزيونية، سواء كان غير كويتي أو نصف كويتي، فضلاً عن تصويرها أماكن الآخر. ولا أعني بأماكن الآخر الأماكن الأجنبية أو خارج الكويت فحسب، ولكن الأماكن الموجودة داخل الكويت أيضاً، والتي تنتمي إلى الجزء غير الكويتي من السكان. وتشمل الأسئلة المهمة التي تناولتها الورقة دور الإنتاج الثقافي في ترسيخ الهوية الوطنية، وإمكانة الحالية لـ "الآخر" في المجتمع الكويتي، والطريقة التي يتم بها تخطيط العلاقات بين الذات والآخر جغرافياً، وتتخذ شكلها من خلال الانقسامات المكانية التي تصبح أشد وضوحاً في تمثيلات المكان في الإنتاج الأدبي والثقافي.



## نجية هيشمين Najia Hichmineis

Fulbright Visiting Scholar at the Center for Research on Gender and Women at the University of Wisconsin-Madison, U.S and a PhD student in Women and Gender Studies at Sidi Mohammed Ben Abdullah University, Faculty of Letters and Humanities Dhar Mehraz, Fez- Morocco.

### Gender and Women in the Moroccan Armed Forces

Organizations like the military are male-dominated organizations and women still constitute a minority in these institutions. The study investigates gendered practices and women's experiences in the Moroccan security forces, particularly the armed forces and the police. The author argues that on the surface, it appears that the Moroccan security structure replicates traditional gender roles, but a careful examination of the performance of gender reveals a more complex reality. Discourses of the armed forces adopt and understand the integration of a gender approach as women's roles are completing men's ones. Women tend to be relegated to female stereotypical roles, serving as 'monitrice de foyer', teachers, social workers. In those roles, they take on a male posture, particularly with regard to civilians. However, in dealing with fellow male soldiers or police they find it advantageous to perform in a stereotypically feminine fashion. Men, on the other hand, assert only male stereotypical behavior in all types of roles, combat and other roles. The study is based on semi-structured interviews with 36 men, 22 women and some of their family members in cities throughout Morocco in 2017.

طالبة دكتوراه زائرة في مركز الدراسات الجندرية في جامعة ويسكنسن في دراسات المرأة والجندر في جامعة سيدي محمد بن عبد الله، كلية الآداب والعلوم الإنسانية في ظهر المهراز في مدينة فاس في المغرب.

### الجندر والمرأة في القوات المسلحة المغربية

يسيطر الرجال في مؤسسات مثل الجيش، بينما النساء ما زلن أقلية في هذه المؤسسات. وتبحث هذه الورقة في ممارسات التمييز بين الجنسين، وتجارب النساء في قوات الأمن المغربية، ولا سيما القوات المسلحة والشرطة. ترى الباحثة أن النظرة السطحية تُظهر أن البنية الأمنية المغربية تكرر الأدوار التقليدية المنوطة بالجنسين، لكنّ الفحص الدقيق لأداء الجنسين يكشف واقعاً أشدّ تعقيداً. إذ تتبنى خطابات القوات المسلحة الاندماج بين الجنسين، وتفهمه على أن أدوار النساء مكملّة لأدوار الرجال. وتميل النساء إلى إحالة أنفسهن على الأدوار النمطية الأنثوية، بحيث يعملن مديرات منزل ومعلمات وعاملات اجتماعيات. يتخذن في تلك الأدوار وضعية الذكور، خاصة عند الاحتكاك بالمدنيين. ولكن في التعامل مع زملائهن الذكور في الجيش أو الشرطة، يجدن أن من المفيد أداء أسلوب أنثوي نمطي. والرجال، من الناحية الأخرى، يؤكدون السلوك النمطي الذكوري وحده في جميع أنواع الأدوار، في القتال أو غيره من الأدوار. وتستند هذه الورقة إلى مقابلات شبه منظمة مع 36 رجلاً و22 امرأة وبعض أفراد أسرهم في مدن مختارة في جميع أنحاء المغرب في 2017.



## ندى رمضان Nada Ramadan

PhD student in Sociology at the University of California, Los Angeles. She also earned a B.A. in International Relations and History from Stanford University and graduated with an M.A. in Arab Studies from Georgetown University with distinction. Her current research examines how the Syrian conflict and the process of forced migration impacts Syrian refugees gender identities, perceptions, and behavior in Egypt.

### Gendered Transitions: The Case of Syrian's Forced Migration to Egypt

The Syrian conflict has unraveled hierarchies which structure men's and women's dealings with each other and the roles they play in the family have also been thrown into chaos by the political upheaval. With the Syrian conflict's unraveling of social institutions and the death of family members, Syrians must figure out how they will live and handle their new familial roles in a foreign context. Based on four months of fieldwork in Egypt, this paper examines men's and women's experiences of displacement and migration from Syria to Egypt as a primary destination of resettlement, and how forced migration reorders gender identities, roles, and relations. Specifically, the paper observes how changes in gender relations are informed by both a set of processes inherent to international migration, as well as local processes determined by cultural and economic differences between Syria and Egypt

طالبة دكتوراه في علم الاجتماع في جامعة كاليفورنيا في لوس أنجلوس. تركّز أبحاثها الحالية في كيفية تأثير النزاع السوري وعملية الهجرة القسرية في الهويات الجندرية الاجتماعية للاجئين السوريين، وتصوراتهم، وسلوكهم في مصر.

### التحوّلات القائمة على أساس الجندر: حالة الهجرة القسرية السورية إلى مصر

كشف الصراع السوري عن تراتبيات هرمية، تؤطر تعاملات الرجال والنساء بعضهم مع بعض، وأصاب التشوش الأدوار التي يؤدونها في الأسرة جرّاء الاضطراب السياسي. فمع انهيار المؤسسات الاجتماعية نتيجة الصراع وموت أفراد من أسرهم، صار على السوريين معرفة كيف سيعيشون ويتعاملون مع أدوارهم الأسرية الجديدة في سياق بلد أجنبي. وتستند هذه الورقة إلى أربعة أشهر من العمل الميداني في مصر، وتبحث في تجارب النزوح والهجرة لرجال ونساء من سورية إلى مصر كوجهة أولى للتوطن، وتبحث أيضًا كيف تعيد الهجرة القسرية ترتيب الهويات والأدوار والعلاقات بين الجنسين. وعلى وجه التحديد، لاحظت رمضان كيف أن التغيرات في العلاقات بين الجنسين توجّهها مجموعة من السيوررات تلازم دومًا الهجرة العالمية، وكذلك سيوررات محلية تحددها الاختلافات الثقافية والاقتصادية بين سورية ومصر.



PhD candidate and Teaching Associate in International Relations at the School of Politics and International Relations, Queen Mary University, London. His PhD dissertation is entitled "The Ignorance Contract: Ignored Violence in Nonviolent Movements: A Case-Study of the Egyptian Selmeya Revolution." Shafick has published multiple reviews and research papers.

### The 'Ignorance Contract': Tahrir Activists' Epistemic Circuit and their Collective (mis) Recognition of the Rab'aa Massacre

The cultural turn in New Social Movement Theory (NSMT) conceptualized Social Movement (SM) as an epistemic community enacted and sustained through collective circulation and (re)production of homogenizing knowledge among otherwise contentious groups. Existing literature, however, overlooks the other face of this epistemic homogenization project: the collective unknowing of de-homogenizing (non)knowledge. Taking cue from feminist works on 'epistemologies of ignorance', this paper interrogates the virtual 'ignorance contract' that enables the movement to sustain its homogeneity through systematically ignoring contentious facts, evidences, issues, and inquiries. It then utilizes the case of Tahrir activists' ignorance of the massacre at Rab'aa square to demonstrate the operation of this contract in practice, and the detrimental ethical and political repercussions it might imply. Finally, it concludes by a call for a second cultural turn that incorporates 'ignorance' into SM analysis, not merely as a lack of knowledge, but as an active epistemic practice in-itself.

طالب دكتوراه ومدّس مشارك في العلاقات الدولية في كلية السياسة والعلاقات الدولية في جامعة كوين ماري في لندن. عنوان أطروحته "عقد التجاهل: العنف المهمل في الحركات اللاعنفية: الثورة السلمية المصرية نموذجًا".

### "التعاقد على التجاهل": الدائرة المعرفية لناشطي ميدان التحرير والاعتراف (سوء الاعتراف) الجمعي بمجزرة ميدان رابعة

عمل التحول الثقافي في نظرية الحركات الاجتماعية الجديدة (NSMT) على تصور مضمونه أن هذه الحركات الجديدة، بصفتها مجتمعات معرفية، يمكن أن تُمكّن وتتواصل من خلال التداول الجمعي و(إعادة) إنتاج معرفة متجانسة ضمن مجموعات خلافية. غير أن الأدبيات الحالية تتجاهل الوجه الآخر لمشروع التجانس المعرفي هذا، وهو عدم الإدراك الجمعي للمعرفة (عدم المعرفة) غير المتجانسة. ومن خلال البحث عن أعمال نسوية في شأن إبستيمولوجيات التجاهل، تستجوب هذه الورقة عقد التجاهل المفترض الذي يمكّن الحركة من الحفاظ على تجانسها من خلال تجاهل الحقائق والقرائن والقضايا والاستفسارات. ثم تستخدم حالة تجاهل ناشطي ميدان التحرير مجزرة ميدان رابعة؛ لإثبات تنفيذ هذا العقد في الواقع، والانعكاسات الأخلاقية والسياسية الضارة التي قد تنطوي عليها. وأخيرًا، تُختتم الورقة ببدءاً لتطويع تحول ثقافي ثانٍ يُدخل التجاهل في تحليل الحركات الاجتماعية، ولا ينظر إليه على أنه نقص في المعرفة، بل بصفته ممارسة معرفية فاعلة في حد ذاته.



PhD student in Psychoanalysis at Sorbonne University, USPC, Paris 7. He holds a Master's in Psychology from the University of Paris Diderot, as well as an MA in Political Science from the Paris Dauphine University.

## Borders, Migration and Jihad Policies: Tunisian youth as a model

This paper focuses on the politics of borders and their psychological impact on young Tunisians dreaming of leaving their country, even if it costs them their lives. The research attempts to understand the connection between immigration policies and the exodus of Tunisian youth to conflict areas, especially in Syria and Iraq. Initially, the research worked to deconstruct a range of psychological phenomena, both individual/personal and collective. It dealt with the concept of desire and its impact on the formulation of family decisions. After drawing the features of the psychological anthropological foundation, the research moved on to define the historical and political moment in Tunisia that aroused anxiety regarding identity. The collapse of the dominant political narrative resulted in the emergence of several different perceptions of identity, which intensified emigration, especially in a new direction. The paper also deals with the collapse of the border and its political and cultural implications. It looks at the impact of border policies on the self-awareness of the potential emigre and the role of these policies in transforming the destination into the land of jihad. Here the individual finds a promise of salvation as an alternative to the dreams of Europe.

طالب دكتوراه في التحليل النفسي بجامعة السوربون، باريس 7. أستاذ مؤقت في قسم الأنثروبولوجيا بجامعة سوسة-تونس. تحصل على ماجستير بحث في علم النفس من جامعة باريس ديديرو، وعلى ماجستير في العلوم السياسية من جامعة باريس دوفين.

## سياسات الحدود، الهجرة والجهاد (الشباب التونسي نموذجا)

تتمحور هذه الورقة حول سياسات الحدود وتأثيرها النفسي في الشباب التونسي الحالم بمغادرة حدود بلده، حتى لو كلفه ذلك حياته. وتحاول فهم علاقة سياسات الهجرة بظاهرة ذهاب الشباب التونسي إلى مناطق النزاع، وخاصة في سورية والعراق. تزامنت هذه الدراسة مع بروز هذه الظاهرة قبل إعلان تأسيس تنظيم الدولة الإسلامية في العراق والشام وبعده. يعمل البحث بداية على تفكيك مجموعة من الظواهر النفسية الذاتية والجماعية، فقد تناول مفهوم الرغبة وتأثيرها في صوغ القرارات على مستوى عائلي. كما تناقش الورقة دور رغبة الأم وعملية تحويلها [الرغبة] إلى الابن، وتبين الآثار الرئيسة المترتبة على هذه الرغبة. تنتقل الورقة بعد رسم ملامح القاعدة الأنثروبولوجية النفسية إلى البحث في تحديد اللحظة التاريخية والسياسية التي تعيشها تونس، والتي خلقت قلقاً هوياتياً ناتجاً من تهشم المرأة السياسية المهيمنة وظهور عدّة تمثيلات هوياتية؛ ما أدى إلى تفاقم ظاهرة الهجرة وبروز وجهة جديدة لها. تتناول الورقة كذلك قضية انهيار الحدود ودلالاتها السياسية والثقافية، إضافة إلى تأثير سياسات الحدود في الوعي الذاتي للمرشحين للهجرة ودورها في تحويل وجهتهم إلى أرض الجهاد، حيث يجد الفرد وعداً بالخلاص بديلاً من الوعد الأوروبي. أحالنا تحليل سياسة الحدود على فهم تشكل خطاب حول الغرب، يعكس تحوُّلاً على مستوى الرغبة الذاتية؛ فقد تحولت الرغبة في أوروبا إلى كره.





Research Associate in the Institute of Political Studies in the city of Aix-en-Provence, France. He received his PhD from the Department of Information and Communication Sciences. His doctoral thesis was entitled "Political Uses of Facebook: The Framework of Injustice, Methods of Mobilization-A Case Study of Digital Social Networks during the Syrian Crisis of 2011".

### Election Campaigning on Social Networks: A Case Study of the Syrian Presidential Elections in June 2014

This paper extends the academic debate on the nature of political participation through the Internet by addressing the uses of social networks in the election campaign and counter campaigns during the Syrian presidential elections of June 2014. While most studies have been carried out in stable democratic countries where Internet use has been established for a relatively long period, this research comes from a unique environment. The authoritarian regime, the nature of the transition phase, and the relatively new Internet and social network renders Syria a unique context. The study seeks to address the idea that Social networks give users the opportunity to participate in politics, flexibly, through their digital/online social practices, linking Internet activity with the outside world. In this context, political participation in social networks is not confined to discussion, dialogue or rallying supporters. It also extends to the visible role of the network, the spread of the "active" audience, and numerical superiority.

باحث مشارك في معهد الدراسات السياسية في مدينة إكس إن بروفانس، فرنسا. حصل على شهادة دكتوراه في العلوم السياسية، قسم علم المعلومات والاتصالات، موضوعها: "الاستخدامات السياسية للفيسبوك: إطار الظلم، أساليب وطرائق التعبئة والحشد، دراسة حالة الشبكات الاجتماعية الرقمية خلال الأزمة السورية 2011".

### الحملة الانتخابية على شبكات التواصل الاجتماعي: دراسة حالة الانتخابات الرئاسية السورية في حزيران/ يونيو 2014

تمثل هذه الورقة امتدادًا للنقاش الأكاديمي حول طبيعة المشاركة السياسية وشكلها على الإنترنت، وذلك من خلال تناولها استخدامات شبكات التواصل الاجتماعي في الحملة الانتخابية والحملة المضادة خلال الانتخابات الرئاسية السورية في حزيران/ يونيو 2014. تأخذ الدراسة في الحسبان اختلافها عن الدراسات السابقة، من حيث السياق الذي يجري فيه البحث. ففي حين أنجزت معظم البحوث في بلدان ديمقراطية مستقرة إلى حد ما ترسخت فيها استخدامات الإنترنت عبر فترة طويلة نسبيًا، يتعلق الأمر في هذه الدراسة بسياق خاص، سواء من حيث شكل نظام الحكم التسلطي، أو من حيث جهة طبيعة المرحلة الانتقالية التي تبلور فيها استخدام مكثف، ولكن حديث النشأة، للإنترنت وشبكات التواصل الاجتماعي. تسعى الدراسة للخوض في المقولة التالية: تتيح شبكات التواصل الاجتماعي للمستخدمين الفرصة بالمشاركة السياسية، بطريقة مرنة من خلال ما تقدمه لهم من ممارسات تقنية-اجتماعية، تربط بين النشاط على الإنترنت وخارجه. في هذا السياق، لا تقتصر المشاركة السياسية في الشبكات الاجتماعية على النقاش والحوار أو جمع العناصر وتحفيزهم، بل تتعداها إلى مستويات أخرى، يبرز فيها دور مرئية الشبكة وانتشار دور الجمهور "الفعال" والتفوق العددي، وكذلك دور المحتوى الإعلامي الرقمي.





PhD candidate in Political Science at the University of Washington in Seattle. His dissertation is on judicial politics in hybrid and transitional regimes.

## Judicial Independence, the Legal Complex and Autocratic Embeddedness

Why may judges and lawyers in an autocratic regime oppose the autocrat, when they do. The "when they do" suffix intimates at once two points: that the record of these actors is mixed, even within the same country; and, in deciding on the stances they take, judges and lawyers exercise political agency to an extent more deliberate, more forceful, than merely clutching at what "empowerment" they can extract from the executive. In my telling, judges and lawyers—the key groups in the so-called "legal complex"—are cast as an interest-associational group. The degree of embeddedness of the legal complex into the governing edifice can explain when it may or may not challenge the executive, when it may or may not endorse political change away from extant arrangements when the autocrat weakens or tumbles.

طالب دكتوراه في العلوم السياسية في جامعة واشنطن في سياتل. تتمحور أطروحته حول السياسات القضائية في الأنظمة الهجينة والانتقالية.

## استقلال القضاء وبنية الجهاز القانوني والاندماج في السلطة المستبدة

لماذا يعارض القضاة والمحامون، في نظام استبدادي، المستبد؟ ومتى يفعلون ذلك؟ إن اللاحقة متى يفعلون ذلك تشير في الوقت نفسه إلى نقطتين: إلى أن سجل هؤلاء الفاعلين مختلط، حتى داخل البلد نفسه؛ وإلى أن القضاة والمحامين عند اتخاذ القرار بشأن المواقف التي يتخذونها، يمارسون الوكالة السياسية، من خلال بذل المزيد من الجهود المؤثرة وعدم الاكتفاء بمجرد التشبث بأي تمكين يمكنهم استخلاصه من السلطة التنفيذية. ويرى الباحث أن القضاة والمحامين، الفئتين الرئيسيتين في ما يسمى المجمع القانوني، يشكلون مجموعة مشتركة مترابطة المصالح. إن درجة اندماج المجمع القانوني مع الصرح الحاكم يمكن أن تفسر متى قد يتحدى هذا المجمع السلطة التنفيذية أو لا يتحداها، ومتى قد يوافق على التغيير السياسي أو لا يوافق، بعيداً عن الترتيبات التي تقوم عندما يضعف الحاكم المستبد أو ينهار.

PhD student at Lancaster University department of languages and cultures. Holds a BA in Anglo-Saxon studies, followed by an MA in the same specialization at the University of Algiers 2.

## "Almost the Same but Not Quite": Women through Stereotypes, Orientalism and Otherness in the Algerian Francophone Narratives

In the realm of post-colonial spaces, "we" and "they" are an inevitable reality. Othering has established itself as a parameter of identification, where comparing and contrasting became fundamental to one's construction of identity. However, one question seems to perpetually arise, especially within patriarchal societies; what about Algerian women? What about the triple-other; the other of men, of the colonizer and of the colonizer's woman? In this light, the francophone Algerian Literature hosts an interesting dichotomy juxtaposing two essentially dissimilar versions of the female; the Algerian and the foreign woman. The ambivalence between the Algerian and the "pieds-noirs" women is predominantly conspicuous in male-authored literary canons, where local women are labelled with pejoratively orientalist epithets, while Europeans are synonymous to men's muses of spiritual and political awakening. Making sense of Fanon's and Bhabha's ideas, this paper is devoted to the analysis of the discrepancy in the literary portrayal of women, using, as case study, the first oeuvre of the Algerian francophone subversive author Rachid Boudjedra, *La Répudiation* (1969). Through the use of textual and contextual approaches, this paper will also highlight the relationship colonizer-colonized along with the underpinning aspects that shape gender dynamics in the postcolonial space.

طالبة دكتوراه في جامعة لانكستر، بريطانيا في قسم اللغات والثقافة. نالت بكالوريوس في الدراسات الأنغلو سكسونية، وماجستير في التخصص نفسه من جامعة الجزائر 2.

## "تقريبًا الشيء نفسه ولكن ليس تمامًا": النساء عبر التنميط والاستشراق والآخر في السرديات الجزائرية الفرنكوفونية

في عالم الفضاءات ما بعد الاستعمارية، يبدو أن نحن وهم واقع لا مفر منه. وقد رسخت صناعة الآخر (Othering) نفسها وسيطاً لتحديد الهوية، فأصبحت المقارنة والمقابلة أمراً أساسياً في بناء الهوية. ومع ذلك، يبدو أن هناك سؤالاً واحداً يطرح نفسه باستمرار، ولا سيما داخل المجتمعات الأبوية: ماذا عن المرأة الجزائرية؟ ماذا عن الآخر مثلث البنية: الرجل الجزائري، والرجل المستعمر، والمرأة المستعمرة؟ في ضوء ذلك، تنوي في الأدب الفرنكفوني الجزائري قسمة ثنائية مثيرة للاهتمام تتناول نسختين مختلفتين من الإنث: المرأة الجزائرية والمرأة الأجنبية. إن التناقض بين النساء الجزائريات والنساء المستوطنات الأوروبيات غالباً ما يكون واضحاً في المدونات الأدبية التي كتبها الذكور؛ إذ توصف النساء المحليات بنعوت استشراقية، في حين توصف الأوروبيات بما يرادف الآلهة الملهمة للرجال في وعيهم الروحي والسياسي. ومن خلال فهم أفكار فرانسز فانون وهومي بابا، كُرسّت هذه الورقة لتحليل التناقض في التصوير الأدبي للمرأة، حيث استخدمت الباحثة أول مؤلفات الكاتب الجزائري الناطق بالفرنسية رشيد بوجدره *La Répudiation* كدراسة حالة. ومن خلال استخدام المقاربات النصية والسياقية، تسلط الورقة الضوء أيضاً على العلاقة بين المستعمر والمستعمّر مع الجوانب الأساسية التي تشكل ديناميات النوع الاجتماعي في الفضاء بعد الاستعماري.



## ياسمينه أبو الزهور Yasmina Abouzzohour

PhD candidate in Politics at the University of Oxford and a Pachachi Scholar. Holds a B.A. (Hons) from Columbia University. Her dissertation investigates the causal mechanisms behind regime survival in modern Arab monarchies. Her broader research interests include the study of authoritarian persistence, democratic transitions, non-rent accommodation, and regime legitimacy.

### God save the King. A Post-Arab Spring Analysis of the Survival of the Moroccan and Omani Monarchies

How do Arab monarchies survive threats of overthrow? When juxtaposed with the survival of all eight Arab monarchs, the fall of four non-monarchs during the 2010 uprisings has led scholars to re-contextualize the differences between monarchical and presidential authoritarian systems. Do monarchies survive because they are inherently more legitimate or because they are guaranteed more external support? Do regime type and wealth in monarchies lead to resilience? Or, is the current literature's focus on a monarchy-republic divide misleading, and do Arab monarchies survive, not because they are exceptional, but rather because they have mastered the science of survival? Through a comparative analysis of Morocco and Oman, this dissertation uses mixed methods to demonstrate that monarchs were not guarded from the threats of the Arab Spring because of their alleged innate legitimacy; past monarchs in the MENA region have been unseated, so present-day kings are by no means invincible. Neither did they avoid overthrow because of higher legitimacy or more stable regimes. To substantiate this claim, this paper examines the conditions under which Arab monarchies repress, co-opt, and partially concede to the opposition thereby elucidating the tactical nature of these regimes' reactions to dissent.

طالبة دكتوراه في العلوم السياسية في جامعة أكسفورد وباحثة في برنامج منح علي باجه جي الدراسية. تناقش أطروحتها الآليات السببية الكامنة وراء بقاء النظام في الأنظمة الملكية العربية الحديثة.

### بقاء الملكية واستمراريتها في المغرب وعمان: تحليل ما بعد الربيع العربي

كيف تنجو الأنظمة الملكية العربية من تهديدات إطاحتها؟ عند مواكبة بقاء جميع الملوك العرب الثمانية، دفع سقوط أربعة حكام من غير الملوك، خلال انتفاضات عام 2011، الباحثين إلى إعادة صوغ الاختلافات بين الأنظمة التسلطية الرئاسية والأنظمة التسلطية الملكية، ووضع هذه الاختلافات في سياقات جديدة. هل تنجو الأنظمة الملكية، لأنها أقوى شرعية بطبيعتها؟ أم هل لأنها محمية بدعم خارجي أكبر؟ هل يؤدي نمط النظام والثروة في الأنظمة الملكية إلى تمتعها بالمرونة؟ أم هل أن تركيز الأدبيات الحالية في التقسيم ملكي-جمهوري هو أمر مفضل؟ وهل تنجو الأنظمة الملكية العربية لا لكونها استثنائية، بل لأنها أتقنت علم البقاء؟ من خلال التحليل المقارن لحالتي المغرب وعمان، تستخدم الباحثة في هذه الورقة طرائق مختلطة لإثبات أن هؤلاء الملوك لم يكونوا بمنأى عن تهديدات الربيع العربي بسبب شرعيتهم الفطرية المزعومة؛ فقد خُلع ملوك سابقًا في منطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا، وهو الأمر الذي يعني أن الملوك في هذه الأيام ليسوا ممن لا يقهرون في أي حال من الأحوال. كما أنهم لم يتجنبوا الإطاحة جراء شرعية أنظمة أو لأنها أشد استقرارًا. ولإثبات هذه الفرضية، تناولت أبو الزهور الأوضاع التي تقوم فيها الأنظمة الملكية العربية بقمع المعارضة واستقطابها والاعتراف بها جزئيًا؛ ومن ثمَّ أوضحت الطبيعة التكتيكية لردود هذه الأنظمة على المعارضة.



Researcher in the social sciences focused on identity construction and negotiation for Moroccan Muslim immigrants and their direct descendants in Post WWII France. Yacine has held two Research Assistant positions at the University of Luxembourg. He has also earned a Master of Arts from the University of Luxembourg, a Master of Business Administration from the University of Wales in the UK, and a BA and a Postgraduate Degree in English Studies and Translation from Morocco.

### Identity Construction and Negotiation: The Case of Moroccan Muslim Immigrants and their Direct Descendants in Post WWII France

This study explores the process of identity construction and negotiation among Moroccan Muslim immigrants and their direct descendants in post WWII France. Through the analysis of major identity factors such as language, religion, group identifications, and ethnicity within a migratory context, the research critically investigates how group individuals construct and negotiate their social identities. To approach these issues, the author used ethnographic qualitative methods based on observations and semi-structured interviews with four participants – two from the parents' generation and two from the descendant's generation. The findings show that parents and descendants do not only categorize each other differently but also look to the "French other" differently. Religion is found to highly influence the two generations' identity in the sense that both groups thoroughly attach to some important religious practices and symbols in the faith of Islam. In relation to language, the parents were found to use Arabic and little French, they use of French translation to communicate a message, but they highly prioritize Arabic. The descendants use French in everyday life, Arabic at home and English at work and thus their linguistic identity is found to be in favour of multilingualism.

باحث في العلوم الاجتماعية. تركز أعماله البحثية على بناء الهوية وعملية التفاوض لدى المهاجرين المسلمين المغاربة ولدى أحفادهم المباشرين في مرحلة ما بعد الحرب العالمية الثانية في فرنسا.

### بين بناء الهوية والمفاوضات: دراسة لحالة المهاجرين المغاربة في فرنسا في مرحلة ما بعد الحرب العالمية الثانية وذريتهم

تستكشف هذه الورقة سيرورة بناء الهوية والتسوية بين المهاجرين المسلمين المغاربة في فرنسا والمتحدرين مباشرة منهم في مرحلة ما بعد الحرب العالمية الثانية. ومن خلال تحليل عوامل الهوية الرئيسية مثل اللغة، والدين، والتماهي ضمن الجماعة، والإثنية في سياق الهجرة، تدرس هذه الورقة دراسة نقدية كيفية بناء أفراد الجماعة هوياتهم، وعقدتهم تسويات في شأنها. وللتعامل مع هذه القضايا، تم اعتماد طرائق كيفية إثنوغرافية، تستند إلى الملاحظات والمقابلات شبه المؤطرة مع أربعة مشاركين، اثنين من جيل الوالدين، واثنين من جيل المتحدرين. تظهر النتائج أن الآباء وذريتهم لا يصنفون بعضهم بعضاً على نحو مختلف فحسب، بل ينظرون إلى الآخر الفرنسي بطريقة مختلفة. ولوحظ أن للدين تأثيراً بالغاً في هوية الجيلين؛ بمعنى أن كلا المجموعتين تربط نفسها ببعض الرموز والممارسات الدينية المهمة في الإسلام. وبالنسبة إلى اللغة، لوحظ أن الآباء يستخدمون العربية والقليل من الفرنسية؛ فهم يستخدمون الترجمة الفرنسية في إيصال رسالة، لكنهم يمتنعون اللغة العربية أولوية عالية. ويستخدم المتحدرون الفرنسية في الحياة اليومية، والعربية في المنزل، والإنكليزية في العمل، ومن ثم فإن هويتهم اللغوية تميل إلى مصلحة التعددية اللغوية.



## يوسف أبو عامر Yousuf Aboamer

PhD student at the University of Bielefeld, Germany and a DAAD scholarship holder. He serves as an assistant lecturer at the Faculty of Arts, Cairo University. He obtained his MA in Arabic computational linguistics in 2014 with distinction. He holds a Bachelor's degree in Arabic Language and Literature, Bachelor's degree in English language and Literature and a diploma in English translation from Cairo University.

### A Surface Oriented Approach to Handle Arabic Morphology

This study introduces a purely surface-oriented treatment of Arabic morphology as a part of a comprehensive approach to integrate Arabic syntax and semantics using overt morphological features in the string-to-meaning translation. The authors first describe the components of a morphosemantic lexicon for a fragment of Arabic. To remain surface oriented, they allow for discontinuity in the constituents; constituents are sequences of strings, which can only be concatenated or duplicated, but no rule can delete, add or modify any string. The units in the sequences are so-called glued strings rather than only strings. A glued string is a string that has left and right context conditions. Optimally morphs are combined in a definite and non-exceptional linear way, but the process of Arabic word formation is rather complex; it is not just a sequential concatenation of morphs by placing them next to each other. But the constituents are discontinuous. Vowels and more consonants are inserted between, before and after the root consonants resulting in what we call "fractured glued string"; i.e. as a sequence of glued strings combined in diverse ways; forward concatenation, backward concatenation, forward wrapping, reduction, forward transfixation and, going beyond the MCFGs, also reduplication.

طالب دكتوراه في جامعة بيليفيلد بألمانيا حائز على منحة DAAD الألمانية ومحاضر مساعد في كلية الفنون بجامعة القاهرة.

### مقاربة على مستوى البنية السطحية للتعامل مع مورفولوجيا اللغة العربية

تقدّم هذه الورقة معالجة مورفولوجية عربية موجهة سطحية بحتة، بصفتها جزءاً من مقارنة شاملة للدمج بين تركيب اللغة العربية ودلالاتها، وذلك باستخدام السمات المورفولوجية الصريحة في ترجمة سلسلة حروف وتحويلها إلى معنى. في الخطوة الأولى، يجري وصف مكونات المعجم المورفولوجي-الدلالي لجزء من اللغة العربية. وللبقاء في البنية السطحية، يتيح الباحث الانقطاع في المكوّنات. والتراكيب هي تعاقب الحروف التي يمكن أن تكون متتابعة أو مكرّرة، ولكن لا توجد أي قاعدة يمكن بموجبها حذف أو إضافة أو تعديل لأي سلسلة حروف. تُعرف الوحدات الموجودة في التسلسلات باسم سلسلة الحروف الملتصقة، بدلاً من سلسلة الحروف فحسب. والسلسلة الملتصقة عبارة عن سلسلة تحتوي حالي السياق اليمينية واليسارية. وتتشكل المورفات (الصيغ) على النحو الأمثل، بأسلوب خطي محدد لا استثناء فيه، لكن عملية تشكّل الكلمة العربية معقدة إلى حد ما؛ فهي ليست مجرد تتابع متسلسل من المورفات عبر وضع بعضها إلى جانب بعض، بل هي تراكيب متقطعة. وتُحمّح أحرف العلة والمزيد من الحروف الساكنة بين الحروف الساكنة الجذرية أو قبلها أو بعدها؛ ما يؤدي إلى ما نسميه سلسلة حروف ملتصقة منكسرة. ونعني أنها تسلسل من الحروف الملتصقة مجتمعة بطرق متنوعة: التسلسل الأمامي، والتسلسل الخلفي، والتخطي إلى الأمام، والاختزال، والتحول إلى الأمام، وحتى بعيداً عن التعدد النحوي الحرّ السياق، إعادة التكرار أيضاً.





PhD Researcher at the European University Institute in Florence, Italy (Department of Social and Political Science). His PhD dissertation inquires the effects of war and its preparation in the development of the state and society in the contemporary Middle East.

## Who is paying for the war? Fiscal sociology of wars in the Middle East There is something certain in Israel daily life: war, high and direct taxes.

For Arab states, it is: war, low and indirect taxes. The element that these countries share is war. War makes the state, that saying from Charles Tilly became a folkloric truism in political science. It shapes the fiscal state through the effort needed to wage them. Why then, did the fiscal constructive effect of war worked for Israel and not for Arab States? The availability of tax revenue determines what a government can and cannot and how effectively it can impose its authority domestically and internationally. Taxation, in turn, leaves its imprint on society. This article exposes first the usual associations in the field of fiscal sociology between the nature/level of tax extraction with culture, economic development, political system and war. Then, it explores the latter by putting forward a fiscal-military mechanism where the level of war lethality shapes the fiscal state on the longue durée. It does so by generating fiscal illusions in the case of a limited or civil war, increasing tax compliance in the case of a total war and dismantling the tax structure in the case of a transnational war.

طالب دكتوراه في معهد الجامعة الأوروبية في فلورنسا، إيطاليا (قسم العلوم الاجتماعية والسياسية). تناقش أطروحته آثار الحرب والإعداد لها في مسألة تطوير الدولة والمجتمع في الشرق الأوسط المعاصر.

## حول العنف والضرائب في الصراع العربي-الإسرائيلي

الأمر المؤكد في الحياة اليومية لإسرائيل هو الحرب، والضرائب العالية، والضرائب المباشرة. أما بالنسبة إلى الدول العربية، فالحرب والضرائب المنخفضة، والضرائب غير المباشرة. وتمثل الحرب العنصر الذي تتشارك فيه هذه الدول. الحرب تصنع الدولة، هذا القول المأثور لتشارلز تيلي أصبح حقيقة فلكلورية في العلوم السياسية. إن الحرب تشكل الحالة المالية من خلال الجهد اللازم لشنها. فلماذا إذاً يعمل المفعول المالي البناء للحرب لمصلحة إسرائيل وليس لمصلحة الدول العربية؟ يحدد توافر الإيرادات الضريبية ما تستطيع الحكومة فعله وما لا تستطيع، وبأي كفاءة تفرض سلطتها محلياً ودولياً. وتترك الضرائب، بدورها، بصمتها على المجتمع. تعرض هذه الورقة أولاً الارتباطات المعتادة في مجال علم الاجتماع المالي بين طبيعة/ مستوى استخلاص الضرائب وبين الثقافة والتنمية الاقتصادية والنظام السياسي والحرب. ومن ثم تستكشف هذا العامل الأخير (الحرب) من خلال وضع آلية مالية - عسكرية، تبين أن مستوى فتك الحرب يصوغ الوضع المالي في المدى الطويل. وللحرب تأثير من طريق توليد أوهام مالية في حالة حرب محدودة أو أهلية، وزيادة الالتزام الضريبي في حالة الحرب الشاملة، وتفكيك الهيكل الضريبي في حالة وقوع حرب عابرة للحدود الوطنية.





## يوسف براهيمه Yousef Barahmeh

PhD student at the School of Social, Historical and Literary Studies at the University of Portsmouth, UK. He received his BA in English Language and Literature from Yarmouk University, Jordan, and MA in English Literature from the University of Central Lancashire (UCLan), UK. His doctoral research, provisionally entitled "Humour, Satire and the Jordanian Experience", focuses on the use of humour in Jordan during and after the Arab Spring.

### The Arab Spring and Jordanian Humour

This paper investigates the use of humour in Jordanian society after the Arab Spring. Using Bakhtin's theory of humour as a counter-political force and tool for resistance, the author argues that humour has become a very powerful tool for targeting and degrading senior officials, the political rhetoric of economic reform and austerity measures introduced after the Jordan-IMF deals. To do this, this paper will introduce the historical and cultural background of Jordanian society before considering how humour has become a political tool and as a counter-narrative to government rhetoric. The analysis is based on key satirical internet memes, cartoons and satirical articles. This paper will question how humour is used and consumed within Jordanian society in the context of post-protest Jordan. How humour has increased rapidly in Jordanian society after the Arab Spring and how it is both seen as reflective and participative in this transformation are the focus of this paper.

طالب دكتوراه في كلية الدراسات الاجتماعية والتاريخية والأدبية في جامعة بورتسموث، المملكة المتحدة. تركّز أبحاثه على استخدام الهزل في الأردن في مرحلة الربيع العربي وبعده في ضوء النظرية الكرنفالية للناقد ميخائيل باختين. يحمل المشروع مؤقتاً عنوان "السخرية والتهكّم والتجربة الأردنية".

### الربيع العربي والدعابة الأردنية

تبحث هذه الورقة في استخدام الفكاهة في المجتمع الأردني بعد الربيع العربي. وبالاستناد إلى نظرية ميخائيل باختين في الفكاهة، بصفتها قوة مواجهة سياسية وأداة للمقاومة، يرى الباحث أن الفكاهة أصبحت أداة قوية للغاية في استهداف كبار المسؤولين والخط من شأنهم، و[نقد] الخطاب السياسي في شأن الإصلاح الاقتصادي، وتدابير التقشف التي أدخلت بعد صفقات الأردن مع صندوق النقد الدولي. ولإنجاز ذلك، تعرض هذه الورقة الخلفية التاريخية والثقافية للمجتمع الأردني، قبل النظر في الكيفية التي أصبحت بها الفكاهة أداة سياسية وسردية مضادة لخطاب الحكومة. ويعتمد التحليل الميمات الساخرة المتوافرة على الشبكة العنكبوتية، والرسوم المتحركة والمقالات الساخرة. وتتساءل الورقة عن كيفية استخدام الفكاهة واستهلاكها داخل المجتمع الأردني، في سياق أردن ما بعد الاحتجاجات. كما تركّز الورقة على ازدياد الفكاهة بسرعة في المجتمع الأردني، بعد الربيع العربي، وكيف أن الفكاهة صار ينظر إليها على أنها تعكس وتشارك في هذا التحول.



## يوسف بوغريط Youcef Boughriet

PhD student in International Public Policy in the Political Science department at the University of Burgundy, France. His doctoral dissertation analyzing the EU's international public policy is based on the study of cultural cooperation within the context of the Neighborhood Policy with the Mediterranean countries in the MENA region.

### Public Authorities and Intercultural societies

The integration of immigrant communities is at the heart of contemporary French political discourse, in the midst of a wider discussion about national identity which has been made more pressing by a deterioration of the security situation and the unraveling of a refugee crisis. A large body of research supports the proposition that the above described factors have contributed to anti-immigrant and broader xenophobic sentiment. These in turn have led to a feeling of alienation and marginalization by members of France's ethnic minorities, particularly Muslims. Within this framework, it becomes important to raise questions about how public authorities in France have dealt with problems relating to multiculturalism, and about the mechanisms and urban approaches taken to addressing the needs of ethnic minorities. Specific questions to be addressed include how policy makers can account for the aspirations of all of the conflicting parties, as well as how questions of identity can influence public policy. The paper closes with an evaluation of the policies and mechanisms presently in place, and an assessment of where the flaws lie.

طالب دكتوراه في السياسات العامة الدولية بقسم العلوم السياسية بجامعة بورغندي بفرنسا، ومنسق مشاريع ثقافية. تتمحور أطروحة الدكتوراه التي يعدّها حول تحليل السياسات العامة الدولية للاتحاد الأوروبي، من خلال دراسة التعاون الثقافي في إطار سياسة الجوار مع دول جنوب البحر الأبيض المتوسط.

### السلطات العامة والمجتمعات المتعددة الثقافات: المجتمع الفرنسي نموذجاً

تعدّ مسألة إدماج الأقليات في المجتمع الفرنسي من صميم النقاشات السياسية الحالية، في سياق أزمة الهوية التي يعززها تدهور الأوضاع الأمنية وانفجار النزوح والهجرة في السنوات الأخيرة. هذا وقد أثبتت العديد من الدراسات أن العوامل السالف ذكرها أسهمت إلى حد ما في تنامي العنصرية وكرهية الأجانب، وكذا الشعور بالإقصاء الاجتماعي والتهميش الاقتصادي عند بعض الأقليات، خاصة المقيمين المسلمين. في ظلّ هذا السياق، من الضروري التساؤل عن دور السلطات العامة في معالجة المشاكل ذات الصلة بالتعددية الثقافية، ومكانة الأقليات في المجتمع، من خلال دراسة الآليات والتدابير المتخذة في إطار سياسة المدينة. العديد من الأسئلة تطرح: كيف يمكن للمؤسسات العمومية أن تستجيب لجميع مطالب الأطراف المتعارضة وتطلعاتها بشأن مسألة الهوية؟ وما دور المقاربة الثقافية في السياسات العامة؟ الإجابة عن هذه الأسئلة تدفعنا إلى تقييم الآليات والتدابير المتبعة، وتحديد مراكز الخلل في السياسات العمومية، بالتركيز في المقاربة الثقافية، آخذين في الاعتبار التطورات الحاصلة في المجتمع.



## يوسف شهود Youssef Chouhoud

PhD candidate and Provost's Fellow in the Political Science and International Relations Program at the University of Southern California. Youssef's dissertation advances the comparative study of political tolerance through innovative survey analysis, in-depth interviews, and experimental methods. Beginning this fall, Youssef will be an Assistant Professor of Political Science at Christopher Newport University in Virginia, USA.

### (When) are Muslims(In)Tolerant?: The Conditionality of Democratic Norms in Egypt and Tunisia

Is Muslim (in)tolerance constant or conditional? That is, does "more Muslim" invariably map to "more intolerant," or is this association contingent on proximate social and political factors? To answer this timely yet empirically under-examined question, the author utilizes data from the second and third waves of the Arab Barometer to model political tolerance in a Muslim-majority setting. First, although analysis of the pooled sample indicates that Islamists are, on average, more intolerant than non-Islamists, partitioning the sample by year reveals that this division only emerged after the initial transitional periods in these countries. This conditional relationship suggests that the observed intolerance is a function of changing political circumstances rather than an innate aversion to particular democratic norms. Second, it is only among Islamists that increased religiosity and support for implementing sharia are correlated with higher intolerance, implying that enhanced in-group identity mediates this link. Last, educational attainment—one of the most robust predictors of tolerance—exerts a significant impact on Muslim civil libertarian attitudes, although not through the usual pathways.

طالب دكتوراه في برنامج العلوم السياسية والعلاقات الدولية في جامعة جنوب كاليفورنيا، وباحث زميل. ويعرض في أطروحته دراسة مقارنة للتسامح السياسي من خلال تحليل لإستطلاعات الرأي العام بالتقاطع مع مقابلات معمقة واستخدام لمنهجيات تجريبية.

### (متى) يكون الإسلاميون (غير) متسامحين؟ شروط المعايير الديمقراطية في مصر وتونس

هل تسامح / عدم تسامح المسلم ثابت أم ظرفي؟ بمعنى آخر، هل "مسلم أكثر" يتطابق على نحو ثابت مع "غير متسامح أكثر؟" أم هل أن هذه العلاقة متوقفة على عوامل اجتماعية وسياسية تقريبية؟ للإجابة عن هذا السؤال الذي لم يتم فحصه على نحو ملأثم حتى الآن، استعمل الباحث هنا بيانات من الموجتين الثانية والثالثة من البارومتر العربي لرسم نموذج للتسامح السياسي في بيئة ذات أغلبية مسلمة. وإضافة إلى تقديم طريقة جديدة لمعايرة مستويات التسامح في غياب منظومة وسائل تحليل المسح النموذجية، قُدمت الورقة عدة نتائج لدعم فهم أكثر ديناميكية للعلاقة بين الإسلام والديمقراطية. أولاً، على الرغم من أن تحليل العينة المستهدفة يشير إلى أن الإسلاميين، في المتوسط، أشد تعصباً من غير الإسلاميين، فإن تجزئة العينة بحسب السنة يكشف أن هذا التقسيم لم يظهر إلا بعد الفترات الانتقالية الأولية في هذين البلدين (تونس ومصر). وتشير هذه العلاقة الشرطية إلى أن عدم التسامح الملاحظ هو نتيجة للظروف السياسية المتغيرة، وليس كرهًا فطريًا لمعايير ديمقراطية معينة. ثانيًا، يرتبط عدم التسامح المبالغ فيه بالإسلاميين مفراطي التدين وداعمي تطبيق الشريعة وحدهم؛ وهو الأمر الذي يعني أن الهوية المحسنة داخل المجموعة تتوسط هذا الارتباط. وأخيرًا، إن التحصيل العلمي وهو أحد أقوى عوامل التنبؤ بالتسامح- يمارس تأثيرًا بالغًا في المواقف التحررية المدنية لدى المسلمين، وإن لم يمارس من خلال المسارات المعتادة.